

ZAMOŚĆ TOMASZÓW LUB. HRUBIESZÓW BIŁGORAJ

Kronika

TYGODNIA

nr 46 (1612)

15

listopada 2022 r.

3,80 zł

PL ISSN 1232-2652
Nr indeksu 373516 (5% VAT)

ZABIŁA

SĄSIADA ZA PSA



Podejrzewała, że kilka lat wcześniej zabił jej psa, dlatego podczas libacji alkoholowej zarząba 36-letniego znajomego, a później próbowała rozczłonkować ciało ofiary. Sąd Apelacyjny w Lublinie złagodził jednak wyrok Justynie K.

str. 3

KTO JEST WINNY WYPADKOM NA PASACH?

ZAMOŚĆ/TOMASZÓW LUB. Czy zaostrome przepisy mające skuteczniej chronić pieszych działają? Wśród pieszych i kierowców zdania na ten temat są podzielone. Poprosiliśmy zamojską i tomaszowską policję o porównanie statystyk dotyczących wypadków z udziałem pieszych. Co mówią liczby?

str. 2

PO 83 LATACH SYN ODEBRAŁ NIEŚMIERTELNIK OJCA

HORODŁO Pod Wilczem niedaleko Bydgoszczy znaleziono połówkę polskiego nieśmiertelnika z 1939 r., który należał do Leona Kaczyńskiego, żołnierza urodzonego w Liskach. Jego grób znajduje się na cmentarzu w Horodlu. Pod koniec października nieśmiertelnik przekazano synowi Leona Kaczyńskiego Edwardowi.

str. 6

PRZYSZŁA KOLEJ NA KOLEJ

REGION Szykują się nowe połączenia kolejowe. Marszałek woj. lub. Jarosław Stawiarski oraz prezes zarządu PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. Ireneusz Merchel złożyli podpisy na 5 umowach. Szybkie połączenie z Lublinem mają zyskać: Biłgoraj, Janów Lubelski, Łęczna, Łuków, Kraśnik, Krasnostaw, Zamość i Włodawa.

str. 4

NIECH TU TRAWA ROŚNIE

ZAMOŚĆ Wykiprowano trzy wywrotki, ale na razie destrukta asfaltowy nie został rozplantowany. Nie godzą się na to sąsiadujący z terenem mieszkańcy os. Rataja. – Tu zawsze był pas zieleni i niech tak zostanie – mówią. – Lepiej co jakiś czas skosić trawę, niż na siłę uszczęśliwiać nas „porządkowaniem terenu”.

str. 8

NASZA AKCJA

Wybierz sobie Mikołaja

sprawdź str. 14, 19

BeanPol
SKUP FASOLI

ODDZIAŁ CENTRALNY:
Hostynne-Kolonia 23 – tel. 667 297 902, 693 458 129
Ułhówek – tel. 694 894 234
Posadów – tel. 696 226 660
Rzeplin – tel. 608 123 261

OFERTA WSPÓŁPRACY DLA PRODUCENTÓW DYNI

Dokonyjemy ekspresowych płatności

Oferujemy kwalifikowany materiał siewny bezpośrednio od producenta

Suszmy pestki dla współpracujących rolników jedynie w cenie energii, którą zużyje suszarnia

nawet 90% dotacji

ZAUF AJ PROFESJONALISTOM

POMPY CIEPŁA

84 888 01 87

GOLDSUN
czysta energia

UL. NAMYSŁOWSKIEGO 8,
22-400 ZAMOŚĆ

FOTOWOLTAIKA

REKUPERACJA

SZAMBA
OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW

ZBIORNIKI NA DESZCZÓWKĘ PRZYŁĄCZA WODY

www.kmsenergia.pl
tel. 793 911 200

Realizujemy umowy z gwarancją ceny

Pomożemy sfinansować zakup suszarni, polerki, czyszczalni, kombajnu

Prowadzimy sprzedaż maszyn związanych z uprawą dyni – jesteśmy twarzą producenta kombajnu ASCON z Austrii

Wspieramy doświadczeniem nowych plantatorów

Tylko my w Europie organizujemy cyklicznie Święto Dyni Gleisdorfer

Za zebrane punkty w programie lojalnościowym otrzymasz nagrody

501 170 939

Stawiając na nas, stawiasz na uczciwą firmę z doświadczeniem

888 846 510

Z promilami wiał przed policją



Zamościanin po ostatniej przejażdżce ma duże kłopoty.

ZAMOŚĆ

Kierujący suzuki nie zatrzymał się do kontroli drogowej. Zamiast tego zaczął uciekać przed patrol. Policjanci ruszyli w pościg za nim. Po niedługim czasie zatrzymali mężczyznę, który był pijany i miał zakaz prowadzenia pojazdów.

Policjanci z zamojskiego ruchu drogowego, patrolując nocą ulice naszego miasta, zauważyli wyjeżdżającego ze stacji paliw kierowcę suzuki. Postanowili zatrzymać go do kontroli drogowej. Mężczyzna, widząc policjantów wydających polecenie do zatrzymania się, nie zareagował, gwałtownie przyspieszył i rozpoczął ucieczkę ulicami Zamościa – poinformowała 10 listopada w komunikacie aspirant sztabowy **Dorota Krukowska-Bubiło**, oficer prasowy KMP w Zamościu.

Policjanci włączyli sygnały świetle i dźwiękowe. I jechali za suzuki. Kierujący tym sa-

mochodem, łamiąc przepisy drogowe, po drodze nazbierał sobie na kosztowny mandat.

Wyjeżdżając z ulicy Granicznej na ulicę Lubelską, zignorował znak obowiązkowego skrętu w prawo lub w lewo i pojechał prosto, potem wjechał na teren stacji paliw. Tam przejażdżkę zakończył.

Policjanci wylegitymowali zatrzymanego. Okazało się, że mają do czynienia z 27-latką z Zamościa, który ma czynny sądowy zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych, a na dodatek jest pijany. Wykonane przez policjantów badanie trzeźwości wykazało w jego organizmie blisko 1,5 promila alkoholu.

27-latek został zatrzymany w policyjnym areszcie. Wkrótce odpowie za wszystkie przewinienia.

Za niezatrzymanie się do policyjnej kontroli grozi mu kara pozbawienia wolności do lat 5. Podobnie za niestosowanie się do sądowych orzeczeń. Za kierowanie w stanie nietrzeźwości kodeks karny przewiduje karę do 2 lat więzienia. A 27-latek ma jeszcze na koncie wykroczenia drogowe.

wd

Sfrustrowani i podenerwowani kierowcy, czy piesi myślący, że mają kilka żyć Kto jest winny wypadkom na pasach?

ZAMOŚĆ/TOMASZÓW LUB.

Czy zaostrzone przepisy mające skuteczniej chronić pieszych działają? Wśród pieszych i kierowców zdania na ten temat są podzielone. Poprosiliśmy zamojską i tomaszowską policję o porównanie statystyk dotyczących wypadków z udziałem pieszych. Co mówią liczby?

W poniedziałek, 7 października przed godziną 19 na ulicy Lwowskiej w Tomaszowie Lubelskim motocyklista potrafił staruszkę, która była na przejściu dla pieszych. Kobieta trafiła do szpitala.

Ze wstępnych ustaleń pracujących na miejscu wypadku policjantów wynika, że 32-letni tomaszowianin jadący motocyklem suzuki, od strony Bełcza w kierunku Zamościa, nie zauważył znajdującej się na przejściu dla pieszych kobiety i ją potrafił.

Mężczyzna był trzeźwy. Za rażące naruszenie przepisów ruchu drogowego stracił prawo jazdy.

81-latką z obrażeniami ciała została przewieziona do szpitala.

Osoba na pasach ma bezwzględne pierwszeństwo

Od połowy 2021 roku piesi są pod specjalną ochroną. W myśl wprowadzonych wówczas przepisów osoba znajdująca się na przejściu ma bezwzględne pierwszeństwo, a kiedy się do niego zbliża, kierowca musi zwolnić i zachować szczególną ostrożność.

We wrześniu tego roku weszły w życie nowe przepisy pozwalające pieszemu przejść jezdnię w niemal dowolnym miejscu,



Motocyklista potrafił seniorkę na pasach na ul. Lwowskiej w Tomaszowie Lubelskim.

jeżeli w pobliżu nie ma pasów. Musi przy tym ustąpić jednak pierwszeństwa samochodom, a jeżeli jest to droga dla rowerów, to także rowerzystom.

„Święte krowy” wbiegają na pasy

Czy zmiany w prawie działają i piesi na pasach są bezpieczniejsi? Zdaniem naszych czytelników, którzy odpowiadali zarówno jako piesi, jak i kierowcy, niestety nie. Dyskusja na ten temat była przez nich prowadzona na profilu społecznościowym „Kroniki Tygodnia”.

„Ludzie teraz nawet nie patrzą, wchodzą jak święte krowy, czasami kierowca nie jest w stanie wyhamować jak pieszy wtargnie niespodziewanie” – napisał jeden z internautów.

Wielu wtórowało mu, tłumacząc, że teraz piesi wręcz wykorzystują przepisy. Coraz częściej wchodzą na ulicę, nawet nie zatrzymując się przed przejściem i nie rozglądając na lewo i prawo. Wchodzą pewnym krokiem, jakby myśleli, że gdy postawią krok na jezdni, pojazdy natychmiast się zatrzymają. A przecież czas hamowania jest uzależniony od reakcji kierowcy i prędkości, dodatkowo od warunków pogodowych.

Nie lepiej zdaniem naszych czytelników zachowują się rowerzyści. Wjeżdżają na przejścia dla pieszych, czasem nawet nie hamując.

Niepokorni kierowcy

Na forum były też głosy, które wskazywały, że kierowcy także nie są idealni.

„Widziałam nie raz i nie dwa, jak motocyklista bezczelnie wymuszał pierwszeństwo na pasach w ciągu dnia i na oczach wielu ludzi, po to są ograniczenia prędkości przed pasami, żeby kierowca był w stanie wyhamować” – pisała pani Natalia.

„Być kierowcą to żaden obowiązek. Posiadać prawo jazdy – to przywilej. Kierowca, który ma problem z kierownicą pojazdu w ruchu drogowym, może wyjechać z jezdni, a plastik oddać do depozytu w wydziale komunikacji. Tak będzie najbezpieczniej dla kierowcy i innych uczestników ruchu drogowego. (...) Bezpieczeństwo osób pieszych na przejściu dla pieszych jest zależne tylko od zachowań nas kierowców na drodze. To my, kierowcy, musimy zachować szczególną ostrożność, dojeżdżając do przejścia dla pieszych. Pieszy jest niechronionym uczestnikiem w ruchu drogowym, nie posiada kontrolowanych stref zgniotu ani poduszek powietrznych” – moralizował pan Zbigniew.

Ktoś jeszcze dodał, że nie ma wytłumaczenia dla kierowców, bo pasy widać z daleka, wcześniej są też znaki z ograniczeniem prędkości, jest znak przejścia dla pieszych i każdy kierowca jest zobowiązany

zachować ostrożność i zredukować prędkość, zbliżając się do przejścia.

Przed i po zmianie przepisów

A co pokazują liczby?

Jak poinformowała nas asp. szt. **Dorota Krukowska-Bubiło**, oficer prasowy KMP w Zamościu, na terenie powiatu zamojskiego w okresie od 1 czerwca 2021 r. do 8 listopada 2022 r. doszło do 26 wypadków z udziałem osób pieszych, w tym 10 wypadków – z winy pieszego. W ich wyniku 7 osób poniosło śmierć.

Natomiast przed zmianą przepisów, w okresie od 01 czerwca 2020 r. do 31 maja 2021 r. na terenie powiatu zamojskiego KMP w Zamościu odnotowała 9 wypadków z udziałem pieszych, w tym 4 z winy pieszego. W ich wyniku 2 osoby poniosły śmierć.

Z kolei w powiecie tomaszowskim w okresie od czerwca 2021 roku do 8 listopada 2022 roku w powiecie tomaszowskim doszło do 9 wypadków z udziałem pieszych (jeden uczestnik wypadku zginął), w tym 3 z winy pieszych.

W okresie od czerwca 2020 roku do maja 2021 roku doszło do 6 wypadków z udziałem pieszych (jedna osoba zginęła). Dwa wypadki były z winy pieszych.

Policjanci przypominają, że dla własnego bezpieczeństwa po zmroku warto nawet w mieście (w terenie niecoświetlonym to obowiązek pieszych) nosić kamizelki odbłaskowe.

– Nowelizacja przepisów nie zwolniła zarówno pieszych wchodzących lub przechodzących przez jezdnię, jak i kierowców pojazdów zbliżających się do przejścia dla pieszych od obowiązku zachowania szczególnej ostrożności w tych miejscach – przypomina ponadto sierż. szt. **Małgorzata Pawłowska** z KPP w Tomaszowie Lub.

wd

ODESZLI DO WIECZNOŚCI

Bartosik Wiesława, lat 82, zm. 08.11,
Bury Marian, lat 82, zm. 27.10,
Jakubski Damian, lat 23, zm. 13.11,
Krasowski Piotr, lat 68, zm. 11.11,
Kusy Henryk, lat 86, zm. 07.11,

Piwko Krystyna, lat 82, zm. 07.11,
Podolak Dariusz, lat 53, zm. 09.11,
Poleszczuk Edward, lat 69, zm. 06.11,
Ujma Kazimierz, lat 69, zm. 06.11.

Informacje o zmarłych dzięki uprzejmości firmy Usługi Pogrzebowe - Kozaczyński & Mischczyszyn w Tomaszowie Lub.

REKLAMA

USŁUGI POGRZEBOWE Kozaczyński & Mischczyszyn

ul. Lwowska 81 A
Tomaszów Lubelski
FILIA: Komarów Wieś 15A
tel. całodobowe
669-000-350, 669-000-450

Nekrologi, wspomnienia
przyjmujemy
do poniedziałku
do godz. 10.00

• Biuro Reklam i Ogłoszeń
"Kroniki Tygodnia"
• tel. 84 638 43 93
• reklama@kronikatygodnia.pl

Seat jechał zbyt szybko

HRUBIESZÓW

W miniony piątek na ulicy Ciesielczuka w Hrubieszowie rozjeżdżony osobowy seat wypadł z drogi i uderzył w przydrożne drzewo. Ranną 22-letnią pasażerkę przewieziono do miejscowego szpitala.

Do zdarzenia doszło 11 listopada, około godziny 21. Ulicą Ciesielczuka jechał seat leon. Autem kierował 23-latek z Hrubieszowa. Prawdopodobnie samochód pędził zbyt szybko i kierowca stracił nad nim panowanie. Seat zjechał z jezdni i uderzył w przydrożne drzewo. Świadkowie widzieli, że kierowca seata



Z rozbitego seata wydostano ranną 22-latkę. Karetką przetransportowano ją do szpitala w Hrubieszowie. Fot. Mi Chał (lubiehrubie)

i jeden z dwójki jego pasażerów o własnych siłach wydostali się z rozbitego samochodu. Natomiast 22-letnią pasażerkę wydostała załoga pogotowia ratunkowego i strażacy. Ranną kobietę przewieziono do izby przyjęć w szpitalu w Hrubieszowie.

– Obecnie pacjentka z podejrzeniem urazu miednicy przebywa na oddziale chirurgicznym. Tyle na temat osoby poszkodowanej w tym wypadku mogę powiedzieć – poinformowano nas w Szpitalu Powiatowym w Hrubieszowie.

Wszystkie okoliczności tego zdarzenia ustala hrubieszowska policja.

– Ze wstępnych ustaleń wynika, że 23-letni mieszkaniec Hrubieszowa, kierując samochodem marki Seat Leon, nie dostosował prędkości do panujących warunków, w następstwie czego stracił panowanie nad pojazdem, zjechał na przeciwny pas ruchu, a następnie uderzył pojazdem w drzewo – poinformował nas asp. szt. **Jarosław Karkuszewski** z Komendy Powiatowej Policji w Hrubieszowie.

Kierujący seatem 23-latek z Hrubieszowa był trzeźwy.

W wyniku zderzenia z drzewem został uszkodzony przód samochodu. Wstępnie szacowane straty wyniosły około 20 tys. zł.

par

Sąd Apelacyjny w Lublinie złagodził karę dla Justyny K., oskarżonej o brutalne zabójstwo znajomego

Zabiła sąsiada za psa

POZA PRAWEM

Podejrzewała, że kilka lat wcześniej zabił jej psa, dlatego podczas libacji alkoholowej zarząbała 36-letniego znajomego, a później próbowała rozczłonkować ciało ofiary. Sąd Apelacyjny w Lublinie złagodził jednak wyrok Justynie K.



Sąd Apelacyjny w Lublinie zmienił zaskarżony wyrok, dzięki czemu oskarżona posiedzi za kratkami krócej.

9 listopada oskarżona została uniewinniona od zarzutu znieważenia zwłok (według sądu, celem oskarżonej było ukrycie zwłok, a nie ich znieważenie) i złagodził jej karę łączną z 25 do 16 lat pozbawienia wolności. Jak nas poinformował **Jerzy Piotr Daniluk**, prezes Sądu Apelacyjnego w Lublinie, warunkowe przedterminowe zwolnienie może nastąpić nie wcześniej niż po upływie 12 lat pobytu w więzieniu.

Sąd Apelacyjny w Lublinie nie tylko złagodził wyrok Justynie K., ale też uchylił

wyrok wobec jej ojca, skazanego w pierwszej instancji za składanie fałszywych zeznań i przekazał sprawę Stanisława K. do ponownego rozpoznania Sądowi Rejonowemu w Janowie Lubelskim.

Stopy obok ciała

O tej brutalnej zbrodni pisaliśmy obszernie na łamach „Kroniki Tygodnia”. Przypomnijmy, że na przykryte do połowy wykładziną zwłoki

natknął się 25 kwietnia 2019 r. rolnik, który na skraju lasu w Wierchowiskach Pierwszych (pow. janowski) wykonywał prace polowe. W pobliżu ciała znajdowały się odcięte stopy – w skarpetkach i butach, znaleziono też m.in. telefon komórkowy, siekierę, puszkę po piwie oraz korek paliwa od piły spalinowej.

Zmarłym okazał się 36-letni Daniel S. z Wierchowisk Pierwszych. Policjanci ustalili,

że po raz ostatni mężczyzna widziany był dzień wcześniej w pobliżu miejscowego sklepu spożywczego, a następnie razem z 51-letnim wówczas byłym policjantem Krzysztofem Ł. udał się do jego domu, gdzie pili alkohol. W libacji uczestniczyła 29-letnia konkubina Krzysztofa Ł. – Justyna K. Mundurowi zatrzymali oboje.

W toku śledztwa prowadzonego przez Prokuraturę Okręgową w Zamościu ustalono, że Justyna K. podejrzewała, że 3 lata wcześniej Daniel S. zabił jej psa, dlatego, gdy podczas libacji zostali we dwoje (po tym, jak zasnął zmożony alkoholem jej konkubent), chwyciła za naostrzoną siekierę i zadała nią 36-latkowi kilka ciosów w okolicę twarzy i szyi. Mężczyzna zmarł na skutek zachłyśnięcia krwią i wykrwawienia.

Rano Justyna K. z Krzysztofem Ł. postanowili pozbyć się trupa. Najpierw próbowali spalić zwłoki za stodołą, ale po rozpaleniu ogniska rozmyślił się i postanowili je poćwiartować, a następnie zakopać. Owinięte

w wykładzinę ciało wywieźli ciągnikiem do lasu. Na miejscu bezskutecznie próbowali siekierami odrąbać denatowi głowę, a następnie piłą spalinową odciąć mu obie stopy. Na tym zakończyli ćwiartowanie, porzucając zwłoki i wracając do domu. Wieczorem zatrzymała ich policja.

Zbrodnia i kara

Śledczy oskarżyli Justynę K. o zabójstwo Daniela S., a jej partnera o poplecznictwo, polegające na zacieraniu śladów przestępstwa. Dodatkowo oboje zostali oskarżeni o znieważenie zwłok, a także o bezprawne pozbawienie wolności i pobicie innego mieszkańca wioski, którego Justyna K. wcześniej podejrzewała o zabicie psa (oskarżeni siłą wciągnęli poszkodowanego do bagażnika, wywieźli za wieś, a następnie pobili i razili paralizatorem). Ojciec Justyny K. odpowiadał przed sądem za składanie fałszywych zeznań.

24 maja 2021 r. Sąd Okręgowy w Zamościu skazał Ju-

stynę K. na 25 lat pozbawienia wolności, a jej ojca Stanisława K. na 1 rok więzienia w zawieszeniu na 3 lata oraz 2 tys. zł grzywny. Justyna K. miała też zapłacić zadośćuczynienie w kwocie 2 tys. zł podejrzewanemu o zabicie jej psa mieszkańcowi wioski, którego z partnerem wywieźli w bagażniku i pobili (przed Sądem Rejonowym w Janowie Lubelskim Krzysztof Ł. dobrowolnie poddał się wcześniej karze 4 lat bezwzględnej pozbawienia wolności).

Z apelacją od tego wyroku wystąpili prokurator i obrońca oskarżonej. Obrońca dążył do złagodzenia kary, dowodząc, że Justyna K. działała w afekcie, natomiast prokurator żądał dla oskarżonej dożywotniego pozbawienia wolności. Sąd Apelacyjny w Lublinie zmienił zaskarżony wyrok, dzięki czemu oskarżona posiedzi za kratkami krócej.

Orzeczenie, które zapadło 9 listopada, uprawomocniło się z chwilą ogłoszenia.

lew

Kto przyjeżdża do Zamościa?

ZAMOŚĆ, ROZTOCZE

Dominują turyści z Lubelszczyzny i sąsiednich województw, a wśród gości zagranicznych dominują obywatele Niemiec, Wielkiej Brytanii, Japonii oraz Izraela. W tym roku Zamość odwiedziło 235 tys. turystów, czyli o 5 tys. więcej niż rok wcześniej. To jednocześnie o prawie 80 tys. mniej niż przed pandemią.

W zamojskim Ratuszu spotkali się 8 listopada przedstawiciele instytucji kultury, turystyki i sportu, Lokalnej Organizacji Turystycznej „Zamość i Roztocze”, przewodnicy, restauratorzy i inne osoby pracujące na rozwój turystyki w mieście



O zamojskich smakach z Dominiką Lipską (z prawej strony) rozmawiała Barbara Godziszewska.

i regionie, a także przedstawiciele samorządu na czele z wiceprezydentem Zamościa **Piotrem Orzechowskim** i dyrektorką Wydziału Turystyki i Promocji Urzędu Miasta Zamość **Barbarą Godziszewską**.

Kolejny trudny rok

Już na początku wydarzenia organizatorzy wskazali, że chcą przede wszystkim podziękować osobom i instytucjom za ich wkład i zaangażowanie w działania na rzecz przyciągania do Zamościa i na Roztocze wczasowiczów i stałe wzbogacanie oferty turystycznej. Przypomniano, że to był kolejny trudny sezon: po czasie pandemii branża turystyczna boryka się z kolejnymi problemami – wojną na Ukrainie oraz wzrostem kosztów życia, a tym samym koniecznością podnoszenia cen usług świadczonych przez branżę turystyczną.

Okazuje się, że Zamość odwiedziło w tym roku 235 tys. turystów. Przeważali mieszkańcy

województw lubelskiego, mazowieckiego, podkarpackiego, małopolskiego, śląskiego i podlaskiego, a z turystów zagranicznych najwięcej gości było z Niemiec, Wielkiej Brytanii, Japonii i Izraela. – Dominowali turyści indywidualni, zainteresowani głównie historią i dziedzictwem kulturowym Zamościa, ale również rodziny z dziećmi – powiedział **Wojciech Sachajko** z Zamojskiego Centrum Informacji Turystycznej i Historycznej.

Na jeden dzień

Dodał, że odnotowano sporo wizyt weekendowych, a jeśli pobyty były dłuższe, to goście z reguły nocowali na Roztoczu, a do Zamościa wpadali przy okazji. – Należy jednak podkreślić, że obserwujemy rosnące zainteresowanie turystów korzystaniem z obiektów turystycznych, a to wynika z faktu, że oferta miasta pod tym względem jest naprawdę bardzo bogata – mówił Sachajko.

Przypomniano, że Zamość przyciąga turystów nie tylko zażytkowym Starym Miastem, ale również bogatą ofertą imprez kulturalno-rozrywkowych, inscenizacji historycznych oraz koncertów, spektakli, wystaw i festiwali. To również działania promocyjne i praca przewodników, którzy na co dzień pomagają turystom poznać historię miasta, pokazując najciekawsze obiekty oraz piękno otaczającego nas Roztocza, jak również informacji turystycznej, której pracownicy odwiedzającym miasto turystom doradzają jak atrakcyjnie spędzić czas w Zamościu i na Roztoczu.

Jeśli chodzi o turystów, to rekordowy był 2019 r., kiedy Zamość odwiedziło prawie 312 tys. osób. To było przed pandemią. Rok później turystów było 221,5 tys., a w ub. roku przyjechało 230 tys. osób.

Zoo przyciąga

O nowych mieszkańcach Ogrodu Zoologicznego im. Stefana Milera w Zamościu opowiedział jego dyrektor **Grzegorz Garbuz**, który pochwalił się m.in. dwoma urodzonymi w sierpniu tygrysiatami i przypomniał jak cztery lata temu sprowadzono do Zamościa ich rodziców (samca Makara z Niemiec, a jego partnerkę Isłę z Finlandii). Mówił też o sprowadzonej w czerwcu z Danii żyrafie Jasirze, ale też o flamingach chilijskich, dzioborożcu kafryjskim i sępach płowych, a także o narodzinach pierwszego guźca. – To drugi rok, kiedy wychodzimy z kryzysu pandemicznego – powiedział dyrektor. Na koniec października

zoo odwiedziło ponad 200 tys. osób, z czego 181 tys. kupiło bilety.

Gdyby była lepsza pogoda, mielibyśmy 10-12 tys. zwiedzających więcej.

Smakuj Zamość

Atrakcyjność turystyczną regionu wzbogacają tradycje kulinarne. Przypomniano, że miasto może pochwalić się dwiema książkami kucharskimi, które zostały wydane przez Wydział Turystyki i Promocji Urzędu Miasta Zamość. O „Stole szwedzkim po zamojsku” i „Zamojskich smakach”, a także o przepisach w nich zawartych opowiedzieli ich autorzy – **Dominika Lipska**, **Wojciech Łosiewicz** oraz **Dariusz Monik**.

Prezes LOT „Zamość i Roztocze” **Joanna Liberadzka-Duras** rozmawiała z koleżankami z promotorkami produktów lokalnych – **Dominiką Witkowską** z Lokalnej Grupy Działania „Ziemia Zamojska” oraz **Elżbietą Iwankiewicz** z Urzędu Miasta w Janowie Lubelskim.

Podczas wydarzenia posypały się nagrody, wyróżnienia i podziękowania LOT „Zamość i Roztocze”. Otrzymali je: **Katarzyna Dżadz**, **Edward Słoniewski**, Starostwo Powiatowe w Zamościu i gmina Zamość. Certyfikat oraz Nagrodę „Roztoczan” LOT „Zamość i Roztocze” powędrował do Lokalnej Grupy Działania Ziemia Zamojska. **Leszek Wójtowicz**

Wypoczynek na Roztoczu

W Krasnobrodzie zauważono wyraźny wzrost grup zorganizowanych, a szczególnie wycieczek szkolnych w maju, czerwcu i wrześniu. Dużą popularnością cieszył się krasnobrodzki zalew, przez który w wakacje przewinęło się ponad 110 tys. plażowiczów. W okresie wakacyjnym kąpielisko „Moczydło” nad nieliskim zalewem odwiedzało tygodniowo średnio 3 000 osób. Według danych na 30 września, Roztoczański Park Narodowy odwiedziło w tym roku 294 023 osób, czyli o 15 proc. więcej niż rok wcześniej.

Rekrutujemy

- ▶ technologów, konstruktorów
- ▶ programistów CNC, operatorów CNC
- ▶ tokarzy, frezerów, ślusarzy
- ▶ ślusarzy narzędziowych
- ▶ kontrolerów jakości
- ▶ operatorów wtryskarek gorącomorowych ZnAl
- ▶ operatorów wtryskarek tworzyw sztucznych
- ▶ spawaczy TIG/MIG
- ▶ praserów

Informacje na temat warunków pracy i płac udziela Dział Kadr (pok. nr 104).
mail: kadry@roztocze.eu, tel. 84 664 35 02
ul. Robotnicza 3, Tomaszów Lubelski

RST Roztocze
LOCKING SOLUTIONS

Wirtualnie po sanktuarium



Digitalizacja Sanktuarium Matki Bożej Szkaplerznej w Tomaszowie Lubelskim pozwala na zwiedzanie tego wyjątkowego zabytku na odległość.

TOMASZÓW LUBELSKI

Sanktuarium Matki Bożej Szkaplerznej, czyli jeden z najbardziej znanych w Polsce drewnianych kościołów barokowych, można już zwiedzać, nie wychodząc z domu. Dzięki digitalizacji parafii, można je zobaczyć online.

Wirtualna wycieczka po sanktuarium – parafii pw. Zwiastowania Najświętszej Maryi Panny w Tomaszowie Lubelskim to gratka szczególnie dla osób, które na co dzień mieszkają daleko od Tomaszowa Lubelskiego. Oglądanie wnętrza i otoczenia sanktuarium jest inspirujące i zachęca do osobistego zwiedzenia tego wyjątkowego miejsca w dogodnym czasie. Zainteresowanym pozwala również na przeprowadzenie badań naukowych z dowolnego miejsca na świecie (obrazy mają tak wysoką rozdzielczość, że faktycznie można studiować detale).

Oglądanie jest bezpłatne i możliwe zarówno na komputerze, jak i smartfonie.

Realizacja projektu digitalizacji parafii była finansowana ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury. W ramach zadania zrobiono zdjęcia cyfrowe wybranych obiektów sakralnych i eksponatów, m.in. figury Anioła w stroju trynitańskim, drewnianej dzwonnicy typu obronnego, plebani

z 1803 r., pręgierza z XVII w., do którego przykuwano złoczyńców, wykonując wyroki sądu wójtowskiego, drogi krzyżowej i kolumn pamięci znajdujących się w obrębie starej fosy.

Zdigitalizowano obraz Matki Bożej Szkaplerznej na płótnie wykonany w stylu renesansowym w 2. ćw. XVII w., na którym Matka Boża ma sukienkę ze srebra ze złoceniami na obramieniach szat i złożone cyzelowane korony wysadzane szlachetnymi kamieniami. Na zdjęciach można się dokładniej przyjrzeć wspianiałym organom, które powstały ok. połowy XVIII w. w zakładzie organomistrzowskim Antoniego Szydłowskiego we Wrocławiu.

Zachwycić można się obrazem Aniołka w Chmurach (tempera na drewnie w stylu barokowym, także z 2 poł. XVIII w.) i wykonaniem dębowego polichromowanego konfesjonu z 1 połowy XVIII w.

Zdigitalizowanych złociń, ołtarzy, rzeźb, obrazów i mebli jest znacznie więcej i trzeba poświęcić co najmniej kilka godzin, by obejrzeć wszystko i o wszystkim poczytać. Ciekawostką są także szaty liturgiczne.

Galerię zdjęć można obejrzeć na stronie internetowej parafii. Wirtualny spacer jest dostępny pod adresem <https://tomaszow-sanktuarium.zamojskolubaczowska.pl/panoramy/>. Strona jest dostosowana do standardów osób niedowidzących lub słabowidzących, ma opeję lektora i tzw. audiodeskrypcji (możliwość odsłuchania treści).

wd

Modernizacja infrastruktury i lepsza komunikacja między miastami Przyszła kolej na kolej

REGION

Szykują się nowe połączenia kolejowe. Marszałek Województwa Lubelskiego Jarosław Stawiarski oraz prezes zarządu PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. Ireneusz Merchel złożyli podpisy na 5 umowach z Programu Uzupełniania Lokalnej i Regionalnej Infrastruktury Kolejowej Kolej+.

Podpisanie umów miało miejsce 8 listopada w parku miejskim przy Janowskim Ośrodku Kultury w Janowie Lubelskim. Udział w wydarzeniu wzięli udział Minister Infrastruktury Andrzej Adamczyk, wicemarszałek Michał Mulawa oraz samorządowcy z województwa lubelskiego.

Inwestycja pozwoli na szybkie połączenie z Lublinem takich miast jak: Biłgoraj, Janów Lubelski, Łęczna, Łuków, Kraśnik, Krasnostaw, Zamość i Włodawa. Program przyczyni się do eliminowania wykluczenia komunikacyjnego poprzez zapewnienie lepszego dostępu do najbardziej ekologicznego środka transportu zbiorowego, jakim jest kolej oraz do podniesienia atrakcyjności regionów. – Kolej oznacza lepszą dostępność regionów, a także rozwój gospodarczy i redukcję spalin. Nowoczesny



Podpisanie umów miało miejsce w Janowie Lubelskim.

Fot. UMWL

transport musi być nie tylko szybki, bezpieczny, wygodny i ekologiczny, ale także – jak pokazują wydarzenia związane z pandemią – odporny na nowe kryzysy – mówił marszałek Jarosław Stawiarski.

Łączny szacunkowy koszt zgłoszonych projektów wynosi 4 mld 246 mln zł brutto. Na realizację poszczególnych projektów przypadają następujące kwoty: utworzenie połączenia kolejowego Lublin-Łęczna/LW Bogdanka: (110,3 mln zł); budowa linii kolejowej Szostarka-Janów Lubelski-Biłgoraj wraz z poprawą dostępności do transportu kolejowego w m. Kraśnik (135,8 mln zł), rewitalizacja połączenia Chełm-Włodawa wraz poprawą dostępności transportu kolejowego w m.

Włodawa (75,7 mln zł); elektryfikacja linii kolejowej nr 30 Łuków-Lublin (56,7 mln zł), prace na liniach kolejowych 69 i 72 na odc. Rejowiec-Zawada-Zamość Szopinek wraz z budową łącznicy omijającej stację Zawada (138,9 mln zł).

Na inwestycji skorzystają pasażerowie. Powstanie m.in. połączenie Biłgoraja z Lublinem, gdzie czas przejazdu szacowany jest na 1h 36 min. Dodatkowo w ramach inwestycji powstanie także studium projektowo-techniczne dla budowy oraz elektryfikacji kolejnej 35-kilometrowej jednotorowej linii kolejowej Janów Lubelski-Biłgoraj. Natomiast szybsze i sprawniejsze podróże koleją między Zamościem a Lublinem zapewni

modernizacja i elektryfikacja linii nr 69 i 72 na odcinku Rejowiec-Zamość Szopinek oraz odbudowa i elektryfikacja łącznicy kolejowej omijającej stację Zawada. Czas przejazdu na trasie Zamość Wsch.-Rejowiec-Lublin Gł. wyniesie około 1h 54 min (ze wszystkimi postojami), czyli skróci się o ok. 20 minut. Umowa przewiduje również modernizację 10 stacji i przystanków: Zagrody Kościół, Krasnostaw Miasto, Wólka Orłowska, Izbica, Tarzymiechy, Krzak, Złojec, Mokre, Zamość oraz budowę 2 nowych przystanków, tj. Bzite i Zawada Wschodnia.

Inwestycja będzie realizowana w latach 2023-2028.

ez

Lubię wracać do Harasiuk

KULTURA

O początkach fotografii opowiadał w Harasiukach na Podkarpaciu związany z naszą redakcją Adam Gąsianowski. Spotkaniu z dziećmi i młodzieżą towarzyszył pokaz starej fotografii i starych aparatów fotograficznych.

W spotkaniu, które 4 listopada odbyło się w Gminnym Centrum Kultury w Harasiukach, udział wzięli przede wszystkim uczniowie z Harasiuk i okolicznych miejscowości. – To pokolenie, dla których aparaty fotograficzne to przeszłość, bo teraz każdy ma aparat w telefonie – mówi Adam Gąsianowski. – Tym bardziej cieszy fakt, że młodzi uczestnicy spotkania byli bardzo zainteresowani i aparatami, i historią fotografii, a także samym robieniem zdjęć.

Gąsianowski, który na co dzień prowadzi Galerię Starej Fotografii w Zamościu, często gości w podkarpackich Hara-



Spotkanie z Adamem Gąsianowskim odbyło się 4 listopada w Gminnym Centrum Kultury w Harasiukach.

siukach. Kilkanaście lat temu – poprzez nieżyjącą już Elżbietę Węglińską – trafiły w jego ręce odnalezione pod podłogą starego domu w Harasiukach „szklane

planki”. Po oczyszczeniu negatywów i „obrobieniu” zdjęć okazało się, że przedstawiają one mieszkańców Harasiuk i okolicznych wsi. Autorem zdjęć



Jedno ze zdjęć z albumu „Czar starej fotografii w obiektywie Teofila Jaśkiewicza z Harasiuk”.

był Teofil Jaśkiewicz, podczas II wojny światowej opuścił te tereny, a swój „szklany skarb” ukrył w domu pod podłogą.

Z wywołanych zdjęć Adam Gąsianowski zorganizował wystawę, która z Zamościa powędrowała do Harasiuk, a następnie wydał album „Czar starej fotografii w obiektywie Teofila Jaśkiewicza z Harasiuk”. – Bardzo lubię wracać do Harasiuk – przyznaje Adam Gąsianowski.

lew

REKLAMA

TAXI 191-912

RADIO MPT

tel. 84 639 33 33

191-91

www.taxizamosc.com

REKLAMA

RADIO TAXI 196-23

HRUBIESZÓW

www.radiotaxi.hrubieszow.info

84-696-41-93

511-011-511

Twoje TAXI !!!

24h

Pijani na drogach

POW. ZAMOJSKI

W przedostatni weekend na drogach powiatu zamojskiego doszło do dwóch wypadków, które spowodowali nietrzeźwi kierowcy. Za jeden jest odpowiedzialny 27-latek, za drugi 76-latek.

W Kosobudach (gmina Zwierzyniec), jak wstępnie ustalili policjanci, kierująca toyotą 76-letnia mieszkanka Zamościa na zakręcie drogi powiatowej straciła panowanie nad pojazdem i zjechała na pobocze. Następnie przejechała przez wjazd na posesję, uderzyła w znak drogowy i wjechała do lasu. Zatrzymała się na drzewie.

Kobieta była zakleszczona w samochodzie, wydostali ją z niego strażacy. Zaraz potem



W Miączynie na DK 74 kierujący volkswagenem wjechał do przydrożnego rowu.

załoga karetki pogotowia zabrała ją do szpitala. Okazało się, że 76-latek w czasie wypadku była pijana. Badanie wykazało w jej organizmie prawie promil alkoholu.

W związku z tym policjanci zatrzymali jej prawo jazdy i dowód rejestracyjny toyoty z uwagi na powstałe w pojeździe uszkodzenia.

Drugi wypadek w trakcie weekendu wydarzył się w nocy

z soboty na niedzielę na drodze krajowej numer 74 w Miączynie. Kierujący volkswagenem na zakręcie stracił panowanie nad samochodem i wjechał do przydrożnego rowu. Uderzył tam w pień ściętego drzewa i skończył jazdę na chodniku.

Kiedy służby ratunkowe przyjechały na miejsce wypadku, w golfie byli tylko pasażerowie.

– Był tam 19-letni miesz-

kaniec powiatu zamojskiego i 35-latek z powiatu hrubieszowskiego. Kobieta z obrażeniami ciała trafiła do szpitala, a policjanci ustalili, że golfem kierował 27-letni obywatel Ukrainy – informuje aspirant sztabowy Dorota Krukowska-Bubiło, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Zamościu.

Poszukiwany kierowca jeszcze tej samej nocy trafił do aresztu. Był nietrzeźwy, w organizmie miał prawie promil. Dodatkowo nie posiadał uprawnień do kierowania pojazdami. Policjanci wykonali z jego udziałem badanie retrospektywne, żeby dowiedzieć się w jakim stanie był w czasie wypadku.

Policja ustala dokładne szczegóły obu zdarzeń. Pewne jest jednak, że 76-letnia zamościanka i 27-letni Ukrainiec odpowiedzą za popełnione przestępstwa.

Bo pasażer przeszkadzał



Do zdarzenia miało dojść przez pasażera.

Fot. KWP Lublin

BIŁGORAJ

Do nietypowego zdarzenia doszło 8 listopada na ulicach Biłgoraja. Kierowca hyundaia potrafił mężczyznę. Tłumaczył, że to wina pasażera, który siedział obok. Miał mu przeszkadzać.

Około godziny 16 policjanci pojechali na ulicę Reja w Biłgoraju, gdzie zderzyły się dwa pojazdy. Wstępne ustalenia policjantów, którzy pracowali na miejscu wskazały, że 26-letni mieszkaniec gminy Biłgoraj, który kierował hyundaem doprowadził do zderzenia z zaparkowanym audi i potrafił znajdującego się przy nim mężczyznę.

Kierowca stwierdził, że winę za zdarzenie ponosi jego pasażer.

Miał mu przeszkadzać podczas jazdy. – Kierowca tłumaczył policjantom, że jego 21-letni pasażer zaczął w trakcie jazdy się wygłupiać, przeszkadzał mu w kierowaniu i popychał go. W efekcie 26-latek stracił panowanie nad pojazdem, wjechał na trawnik, uderzył stojącego przy samochodzie audi 47-latek, uszkodził prawe przednie drzwi tego pojazdu, które były otwarte i zatrzymał się pomiędzy samochodem, a ogrodzeniem jednej z posesji – wyjaśnia asp. Joanna Klimek, oficer prasowy biłgorajskiej komendy policji.

47-latek z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala. Policjanci ustalili, że wszyscy uczestnicy zdarzenia byli trzeźwi. Obecnie wyjaśniane są dokładne okoliczności zdarzenia.

ez

Myślała, że wygrała samochód

POW. ZAMOJSKI

75-latek z powiatu zamojskiego dostała wiadomość, że wygrała samochód. Tak się ucieszyła, że do głowy jej nie przyszło, że coś tu może być nie tak. Wpłaciła nawet pieniądze na opłaty, po których auto miało do niej dotrzeć. Dopiero po dłuższym czasie zorientowała się, że została zmanipulowana przez oszustów.

Wyjaśniając zamojskim policjantom od czego wszystko się zaczęło, 75-latek

powiedziała, że jest fanką światowej sławy muzyka i śledzi różnego rodzaju profile z nim związane.

Podczas przeglądania jednego z tych profili zauważyła, że ktoś napisał do niej informację, że na licytacji dotyczącej muzyka wygrała samochód i inne wartościowe rzeczy. Warunkiem otrzymania nagród było podanie danych i numeru telefonu. 75-latek wskazała je. Potem zaczęła otrzymywać wiadomości z różnych numerów od osób, które podawały się za przedstawicieli firm kurierskich, innym razem za dyrektora generalnego jej ulubionego muzyka, a nawet za samego muzyka. Wszyscy potwierdzili, że wygrała samochód i duże pieniądze – relacjo-

nuje aspirant sztabowy Dorota Krukowska-Bubiło, rzecznik prasowy KMP w Zamościu.

Jak opowiadała dalej oszukana kobieta, żeby dostać nagrody, musiała zrobić kilka wpłat. Najpierw chodziło o 470 złotych. Potem 1000 złotych.

Zapłaciła pierwszą kwotę. Drugiej nie i wtedy z innego numeru telefonu dostała wiadomość podpisaną przez „dyrektora generalnego”, który ostrzegł, że ci, co jej każą płacić za paczkę to oszuści.

Ten sam „dyrektor” poradził jej zrobić przelew w kwocie 705 zł i zapewnił, że nagrody bezpiecznie dotrą do zwyciężczyni. To przekonało kobietę. Ale gdy po zapłaceniu 705 zł znowu dostała wiadomość, by

zrobiła kolejną wpłatę, stwierdziła, że to wszystko oszustwo. Jej sprawą zajmują się teraz policjanci.

– Apelujemy o rozsądek i ograniczone zaufanie w stosunku do osób wysyłających tego typu wiadomości o wygranej – proszą.

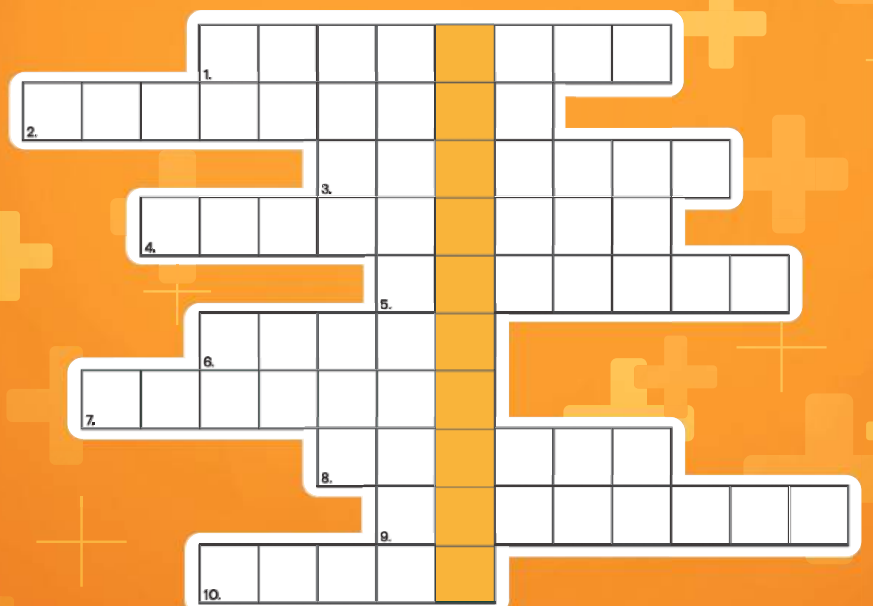
wd

REKLAMA

KRZYŻÓWKA DLA ZDROWIA. Rozwiąż krzyżówkę.

Litery na pomarańczowym tle czytane pionowo utworzą nazwę sklepu internetowego, w którym wygodnie kupisz zdrowe artykuły.

- | | |
|----------------------------|---------------------------------|
| 1. A, B, C w pigułkach | 6. tytan ustawiony w siłowni |
| 2. bandaż na ranie | 7. atrybut niemowlaka |
| 3. np. krwi lub moczu | 8. lekarstwo jak pociecha |
| 4. mierzy cukier | 9. wabiące substancje zapachowe |
| 5. aromatyczna w filiżance | 10. zagęszczony sok z malin |



.pl

To sklep internetowy dla zdrowia. Suplementy diety, kosmetyki, akcesoria dla seniorów i dużo więcej.

729 086 455



– zadzwoń, pomożemy Ci z zamówieniem!

W takie linki nigdy nie klikajcie

GM. JÓZEFÓW

Do Komendy Powiatowej Policji w Tomaszowie Lubelskim zgłosił się mieszkaniec gminy Józefów. Mężczyzna przyznał, że padł ofiarą oszustwa i stracił kilka tysięcy złotych.

34-latek dostał wiadomość SMS, z której wynikało, że paczka, którą zamówił została wstrzymana „z tytułu niedopłaty 2,50 zł”. Polecono mu uregulować płatność, klikając w załączony link.

Mężczyzna akurat czekał na przesyłkę, dlatego kliknął w link, nie podejrzewając, że może to być zasadzka. Został przekierowany na fałszywą stronę bankowości internetowej, wpisał na niej swoje dane

Tvoja paczka została wstrzymana z tytułu niedopłaty 2.50 PLN
Przepraszamy za utrudnienia.
Prosimy uregulować należność:
<https://tinyurl.com/4hv4n3am>



Takiej treści wiadomość dostał mieszkaniec gminy Józefów.

i wygenerował kilka kodów błędów. Oszuści przechwycili te dane i wypłacili z konta 34-latek ponad 6 tys. złotych.

Gdy oszukany przez złodziei mieszkaniec gm. Józefów zorientował się co się stało,

było już za późno, żeby to „odkręcić”.

W poniedziałek, 7 października poinformował o wszystkim policjantów z Tomaszowa Lubelskiego. Ci będą teraz pracowali nad ustaleniem sprawców.

wd



■ **ANDRZEJKOWE WRÓŻBY I OBYCZAJE W MUZEUM.** W ostatnim tygodniu listopada w muzeum w Hrubieszowie organizowane będą spotkania obrzędowe popularyzujące tradycję wróżbiarską dla dzieci i młodzieży. Uczestnicy dowiedzą się, czym są tradycyjne Andrzejki, jaka jest ich rola i przeznaczenie w kulturze duchowej regionu. Główną atrakcją będzie wspólna zabawa we wróżby. Wszystko z przymrużeniem oka, aczkolwiek z szacunkiem dla tradycji i wierzeń przodków. Zajęcia dla grup zorganizowanych odbędą się w dniach 16-30 listopada. Wstęp: 4 zł od uczestnika. Wcześniej należy zarezerwować udział grupy. Kontakt z **Beata Bitner** pod nr tel. 84 696-27-83.

Gmina Hrubieszów

■ **BIEGLI W HOŁDZIE WALCZĄCYM O OJCZYZNĘ.** W tym roku podobnie – jak w 30 poprzednich latach – grupa młodych mieszkańców gminy Hrubieszów uczciła pamięć bohaterów walczących o wolną Polskę. 2 listopada w „Sztafetowym Biegu Pamięci” wzięli udział uczniowie ze szkół podstawowych ze Stefankowic, Moniatycz, Mienian i Dąbrowy. Biegacze zapalili znicze przy pomniku na Dębince w Hrubieszowie, na miejscowym cmentarzu wojskowym, a także przy kapliczce w Moroczynie, pomniku Stanisława Staszica w Dziekanowie i przy kapliczce w Szpikoloscach oraz w Wołajowicach na cmentarzu poległych w I wojnie światowej. Znicze zapalono i złożono wiązanek kwiatów na zbiorowej mogile na cmentarzu w Moniatyczach.

■ **CHLEB-PLACEK BABCI ANI W KULINARNEJ BITWIE REGIONÓW.** Koło Gospodyń Wiejskich w Kosmowie reprezentowało gminę Hrubieszów w II etapie VII konkursu kulinarnego dla Kół Gospodyń Wiejskich w województwie lubelskim „Bitwa Regionów”. Zorganizowano go 6 listopada br. w Zespole Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Siennicy Różanej. Gospodynie z Kosmowa przygotowały chleb-placek „Babci Ani”. Konkurs wygrały „Gospodarnie Dominiczanki” z Dominiczyna w powiecie włodawskim. Zwycięską potrawą okazały się gryczaki z sosem grzybowym.

■ **KISZENIE KAPUSTY TO CIĘŻKA PRACA.** Uczniowie Szkoły Podstawowej w Czernicynie wzięli udział w cyklicznych, jesiennych warsztatach organizowanych przez Centrum Integracji Społecznej w Mienianach. Młodzi uczestnicy poznali dawne metody kiszenia kapusty. Samodzielnie szatkowali główki kapustę przy użyciu tradycyjnego sprzętu. A poszatowaną ugniatali w drewnianych beczkach. Dzieci mogły się przekonać, jak ciężką pracą fizyczną było kiszenie kapusty. Każdy uczestnik warsztatów dostał w prezencie słoik kiszzonej kapusty. Organizatorzy przygotowali ognisko, pieczono kiełbaski. Spasazowano także kociołek sezonowych warzyw. Drugi warsztat był pod hasłem „Święto Dyni”. Uczestnicy wykonali jesienną dekorację i ozdoby z dyni. Poznali także kilka ciekawostek na temat uprawy i wykorzystywania dyni.

Koło Bydgoszczy znaleziono pamiątkę po Leonie Kaczyńskim z Lisek Horodelskich, żołnierzu kampanii wrześniowej 1939 r.

Po 83 latach syn odebrał nieśmiertelnik ojca

HORODŁO

Pod Wilczem niedaleko Bydgoszczy znaleziono połówkę polskiego nieśmiertelnika z 1939 r., który należał do Leona Kaczyńskiego, żołnierza urodzonego w Liskach. Jego grób znajduje się na cmentarzu w Horodle. Pod koniec października nieśmiertelnik przekazano synowi Leona Kaczyńskiego Edwardowi.

Nieśmiertelnik Leona Kaczyńskiego znaleziono podczas I Zlotu Poszukiwaczy Bitwy pod Koronowem. Stowarzyszenie Historyczno-Archeologiczne „Bractwo” organizowało tam poszukiwania śladów bitwy wojsk polskich z Krzyżakami. Stoczona ją pod wsią Wilcze 10 października 1410 r., w czasie wielkiej wojny między siłami zakonu krzyżackiego. Właśnie podczas tych poszukiwań znaleziono nieśmiertelnik żołnierza z Lisek Horodelskich.

W czasie kampanii wrześniowej walczył on w tamtej części Polski. Wojsko Polskie broniło kraju przed hitlerowskim najeźdźcą. W obronie Koronowa zginęło wielu polskich żołnierzy. Nieśmiertelnik Leona Kaczyńskiego wydobyto z ziemi w okolicach Wilczy. Na blaszce wybito imię i nazwisko oraz miejscowość, z której on pochodził. Identyfikacji i poszukiwań rodziny Leona Kaczyńskiego podjęła się **Dorota Bartosiewicz**. Na Facebooku prowadzi ona profil „Ocalić od zapomnienia”. Niezwykle znalazło zgłosił **Marek Kopania** ze Stowarzyszenia „Wizna1939”. **Tomasz Wojtaszek** odnalazł akt chrztu żołnierza, z którego wynika,



Na cmentarzu w Horodle syn Leona Kaczyńskiego (drugi od lewej) odebrał połówkę nieśmiertelnika swojego ojca. Fot. Stowarzyszenie Historyczno-Archeologiczne Bractwo

że Leon Kaczyński był synem Jana i Apolonii z Zająców. Urodził się 6 listopada w 1913 w Liskach, parafia Horodło. Strona straty. pl prowadzona przez Instytut Pamięci Narodowej, potwierdziła żołnierza o tych samych danych.

Tato przeżył niewyobrażalne piekło

Dotarliśmy do syna Leona Kaczyńskiego. **Edward Kaczyński** też mieszka w Liskach Horodelskich, na tej samej posesji, gdzie kiedyś stał drewniany dom jego ojca.

– W 1939 r. tata służył w Wojsku Polskim w Równem (obecnie na Ukrainie). Na front został zmobilizowany we Włodzimierzu (Wołyńskim). Stamtąd oddziały przetransportowano pociągiem do Chojnic pod Bydgoszczą. Polscy żołnierze stacjonowali w tamtejszej cegielni. Drugim rzutem zostali wysłani na tę linię frontu. No i tam się bronili przed atakującymi Niemcami. Nawet teraz trudno spokojnie opisać, co się tam wtedy działo. Tata mówił, że trwał nieprzerwanie ostrzał artyleryjski. Niemieckie samoloty co rusz bombardowały linię obrony

wojsk polskich. Na polu walk było niewyobrażalne pobojuwisko. Wszędzie leje po bombach i pociskach artyleryjskich. Druty poległych żołnierzy – wszystko było wymieszane z ziemią rozbitą bombami. Z całej kompanii taty zostało może sześciu czy siedmiu żołnierzy. Próbowali uciec i ocalić życie – Edward Kaczyński przytacza opowieści swojego ojca.

Dwie doby w ogromnym leju po bombie

Pozostałych przy życiu polskich żołnierzy Niemcy wyłapali, rozbili ich i wzięli do niewoli.

– Tata miał przy pasie ładownicę z nabojami do karabinu. Niemiec, który go rozbrajał, kopnął tatę i kolanami przyduśli. Najprawdopodobniej wtedy jego nieśmiertelnik mógł się zerwać. Nie wiem, czy to Niemcy go urwali i wyrzucili, czy sam się zerwał. Tato mówił tylko o tym, jak go Niemcy rozbrajali, o nieśmiertelniku nic mi nie powiedział – wspomina Edward Kaczyński.

Niemcy trzymali jeńców w wielkim leju po bombie. Trzymali ich tam 2 doby. Potem pod



Awers i rewers połowy nieśmiertelnika Leona Kaczyńskiego z Horodła. Fot. Stowarzyszenie Historyczno-Archeologiczne Bractwo

bronią przeprowadzili jeńców do Chojnic. Tam załadowano ich do pociągu i w bydłowych wagonach przewieziono do Szczecina.

– Tata opowiadał, jak w Szczecinie polskich jeńców przeprowadzono czwórkami przez most. Niemcy bili polskich żołnierzy – wspominał, jak bili ich po twarzy – mówi Edward Kaczyński.

Leon Kaczyński trafił do Neubrandenburga, do stalagu. Pracował na przymusowych robotach, robił przy torach kolejowych, pracował u niemieckich bauerów. Niemcy rzucali polskich jeńców do robót, tam gdzie akurat było zapotrzebowanie.

Tato bał się, że Niemcy urządzili na niego obławę

W 1941 r. Leon Kaczyński wrócił do domu w Liskach. Uciekł z Niemiec. Musiał kombinować, by przeżyć – podkreśla jego syn. Przyjechał z Niemiec pociągiem do Lublina, jechał razem z kilkoma kolegami. Z Lublina do domu w Liskach przyszedł pieszo.

– Przecież nie było wtedy ani autobusów, ani samochodów. Mógł go ktoś jedynie podwieźć furmanką – opowiada Edward Kaczyński.

Po powrocie do Lisek Leon Kaczyński długo się ukrywał. Ze strachu spalił wydany w Niemczech dowód osobisty, tylko zdjęcie ze swastyką sobie zostawił.

Podczas pacyfikacji Lisek Niemcy zrobili zbiórkę miejscowej ludności przy kaplicy. Rozstrzelano dwóch Polaków. Leon Kaczyński nie poszedł na tę zbiórkę. Obawiał się, że to jego Niemcy szukają po ucieczce z Niemiec.

Nieśmiertelnik ożywił wspomnienia

Leon Kaczyński wrócił schowany z niemieckiej niewoli i robót przymusowych. Już po wojnie, w latach pięćdziesiątych ubiegłego stulecia przeszedł poważną operację. A gdy wydobywał, zajął się rolnictwem.

– Tato mieszkał w Liskach w małym drewnianym domku. Ten dom już rozebrano. Teraz na tej samej posesji stoi nasz rodzinny dom – mówi jego syn Edward.

Leon Kaczyński zmarł w 1995 roku. Jest pochowany w rodzinnym grobowcu w Horodle.

– Nieśmiertelnik Leona Kaczyńskiego przeleżał w ziemi 83 lata i 29 października trafił w ręce jego syna Edwarda w Horodle – pisze na FB **Dorota Bartosiewicz**.

– No cóż, mimo że znam koleje życia taty, byłem trochę zaskoczony nieśmiertelnikiem, ale i wzruszony. Wróciły wspomnienia o tym, co tato musiał przejść w tamtych trudnych czasach. Ten nieśmiertelnik to będzie wyjątkowa pamiątka po tacie – zaznacza Edward Kaczyński.

Mariusz Parol

Pół wieku przepracował w budownictwie

HRUBIESZÓW

Marian Pawlak z Hrubieszowa został wyróżniony listem gratulacyjnym z okazji 50 lat czynnej działalności w branży budowlanej. Nagrodzono go również okolicznościowym medalem „50-lecia Uzyskania Uprawnień Budowlanych”.

Hrubieszowianin odebrał tę nagrodę podczas gali z okazji Dnia Budowlanych i 20-lecia Lubelskiej Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa, która odby-



Marian Pawlak jest jednym z nielicznych czynnych członków Izby Inżynierów Budownictwa z tak długim stażem pracy.

ła się 22 października w Teatrze Muzycznym w Lublinie. „Jesteśmy dumni z tego, że w samorządzie zawodowym inżynierów budownictwa działają takie osoby jak Pan, które współtworzyły i współtworzą kulturę materialną naszych czasów” – czytamy w piśmie Lubelskiej Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa.

Marianowi Pawlakowi podziękowano za 50 lat rzetelnie i solidnie wykonywanych obowiązków. Obecnie **Marian Pawlak** jest jednym z nielicznych czynnych członków Izby z tak długim stażem pracy.

Marian Pawlak to hrubieszowski regionalista, społecznik, kolekcjoner. Przez wiele lat

był prezesem Fundacji Kultury i Przyjaźni Polsko-Francuskiej im. Stefana i Krystyny małżonków du Chateau w Hrubieszowie. Jest współwłaścicielem pałacu w podhrubieszowskim Czumowie. Niegdyś pałac należał do arystokratycznego rodu Pohoreckich. W części pomieszczeń Marian Pawlak urządził muzeum poświęcone Ziemi Hrubieszowskiej. Oprócz zbiorów etnograficznych, numizmatycznych i archeologicznych, można tam podziwiać freski przedstawiające postacie, które miały niebagatelny wpływ na losy Ziemi Hrubieszowskiej. Marian Pawlak jest również rzeczoznawcą majątkowym.

par

Prokuratura Rejonowa w Hrubieszowie prowadzi dwa śledztwa w sprawie pogryzienia przez psy. Obydwa dotyczą gminy Horodło

Dwoje zaatakowanych kłami bestii

GMINA HORODŁO

Pod koniec lipca w jednej z miejscowości w tej gminie owczarek belgijski rozległ pogryzł 83-letniego domownika, mężczyzna zmarł w wyniku odniesionych obrażeń. Natomiast w połowie września w Horodlu labrador pogryzł 30-letnią mieszkankę tej gminy. Kobieta ma pokasane nogi. Zwierzę zaatakowało ją na spacerze. Właściciel prawdopodobnie nie prowadził labradora na smyczy.

Obydwa śledztwa są już na końcowym etapie postępowania. O pierwszym zdarzeniu informowaliśmy w 35 numerze „Kroniki Tygodnia”. 23 sierpnia w jednej z miejscowości w gminie Horodło wczesnym wieczorem 83-latek został dotkliwie pogryziony przez psa. Mężczyzna wszedł do kojca na swojej posesji, aby nakarmić zwierzę. Owczarek



Owczarek belgijski rzucił się z kłami na 83-latka i dotkliwie go pogryzł. Fot. Shutterstock

belgijski niespodziewanie rzucił się na mężczyznę.

– Pies zaczął gryźć 83-latka, a gdy ten wyrwał się zwierzęciu i wydostał z kojca, pies wybiegł za rannym na podwórze i nadal go gryzł. Krzyki mężczyzny usłyszał jego syn i wybiegł ojcą na ratunek. Odciągnął psa i zamknął zwierzę w kojcu. Następnie udzielił ojcą pierwszej pomocy i wezwał pogotowie. 83-latek

zmarł w szpitalu w wyniku odniesionych obrażeń – zaraz po zdarzeniu poinformowała nas asp. szt. **Edyta Krystkowiak**, oficer prasowy Komendy Powiatowej Policji w Hrubieszowie.

Owczarek był szczepiony, nie wiadomo dlaczego zaatakował

Prokuratura Rejonowa w Hrubieszowie wszczęła śledz-

two w sprawie nieumyślnego spowodowania śmierci 83-latka. Pies, który zaatakował swego pana, był w tej rodzinie od 3 lat. Nigdy przedtem nie zachowywał się agresywnie. Zwierzę miało aktualne szczepienia przeciwko wściekliznie. Biegły lekarz sądowy stwierdził, że mężczyzna zmarł w wyniku rozległych ran kłasných. Nie wiadomo co spowodowało, że owczarek belgijski rzucił się z kłami na 83-latka i dotkliwie go pogryzł. Pies zdechł najszybciej po tym zdarzeniu.

– Na miejscu był weterynarz, podał zwierzęciu środki uspokajające. Psa przewieziono w odpowiednie miejsce. Na drugi dzień okazało się, że pies zdechł. Nie mamy ustalone, z jakich powodów się to stało. Ustaliliśmy, że pies nie chorował na wściekliznę. Potwierdziły to również ważne badania weterynaryjne, które wykonano jeszcze przed tym zdarzeniem – poinformowała nas prokurator **Magdalena Janik-Sobańska**, szefowa Prokuratury Rejonowej w Hrubieszowie.

Pod koniec tego tygodnia

śledczy podejmą decyzję, czy śledztwo zakończy się aktem oskarżenia, czy jednak postępowanie zostanie umorzone.

Labrador zaatakował na spacerze

Do drugiego zdarzenia doszło 15 września w Horodlu. Tam podczas spaceru labrador pogryzł 30-letnią mieszkankę tej gminy. Poszkodowana ma rany na nogach. Pies był na spacerze z właścicielem. Wstępnie śledczy ustalili, że ten nie prowadził labradora na smyczy.

– Jeszcze ustalimy jak było faktycznie. Sprawdzamy także inne okoliczności tego zdarzenia. Śledztwo jest prowadzone w kierunku narażenia człowieka na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu – poinformowała nas szefowa Prokuratury Rejonowej w Hrubieszowie **Magdalena Janik-Sobańska**.

Kodeks karny przewiduje za tego rodzaju przestępstwo karę do 3 lat pozbawienia wolności. Ale na razie nikomu nie przedstawiono zarzutów.

Mariusz Parol

Przysięgało ponad stu żołnierzy

HRUBIESZÓW

Ponad setka elewów dobrowolnej zasadniczej służby wojskowej złożyła przysięgę po miesięcznym szkoleniu podstawowym w 2. Hrubieszowskim Pułku Rozpoznawczym. Uroczystości po raz pierwszy odbyły się na stadionie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

Uroczysta przysięga młodych żołnierzy odbyła się 29 października. Zorganizowano ją poza jednostką, by pomieścić zarówno elewów, jak i ich rodziny, które przyjechały do Hrubieszowa z różnych stron Polski (kilkaset osób). Oficjalne uroczystości poprzedziła msza św. w Kościele



Uroczystą przysięgę odebrał płk Krzysztof Sarnowski.

pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy. Celebrowali ją księża kapelani 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego. Oficjalna część wojskowej przysięgi odbyła się na stadionie HOSiR.

– Dobrowolna zasadnicza służba wojskowa skierowana jest do wszystkich, którzy nigdy wcześniej nie służyli w wojsku. Pozwala ona odbyć przeszkolenie wojskowe, a w przyszłości zasilić rezerwy lub wstąpić do armii

zawodowej. Podczas 28-dniowego szkolenia podstawowego elew poznaje zasady musztry, regulaminy wojskowe, uczy się podstaw posługiwania bronią. Po zakończeniu szkolenia żołnierz składa przysięgę i otrzymuje książeczkę wojskową – tłumaczy mjr **Agnieszka Gdula**, oficer prasowy 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego.

Przysięgę wojskową w Hrubieszowie złożyło ponad 100

elewów dobrowolnej zasadniczej służby wojskowej. Niedawno ukończyli oni 28-dniowe szkolenie podstawowe. Uroczystą przysięgę młodych żołnierzy odebrał dowódca 2.HPR płk **Krzysztof Sarnowski**. Księża kapelani udzielili błogosławieństwa nowo zaprzysiężonym. Zaszczytu złożenia przysięgi na sztandar hrubieszowskiego pułku dostąpili szeregowi elewi: **Jakub Sado, Jakub Milczarek, Maciej Czapski** oraz **Bartłomiej Kurantowicz**, a szer. **Filip Fajks** w imieniu własnym i kolegów podziękował przełożonym za trud i wysiłek włożony w szkolenie i przygotowanie młodych żołnierzy do przysięgi wojskowej. Wyróżniający się podczas szkolenia żołnierze zostali nagrodzeni listami gratulacyjnymi dowódcy 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego.

Na zakończenie odbyła się defilada pododdziałów i prezentacja pojazdów z wyposażenia pułku, a także sprzętu i uzbrojenia zwiadowców z Hrubieszowa. Podczas uroczystości pokaz muzycznego kunsztu dała wojskowa orkiestra wojskowa z Lublina.

– Żołnierze, którzy zdecydowali się na kontynuowanie szkolenia, trafią na 11-miesięczne szkolenie specjalistyczne. Po zostaniu zostaną przeniesieni do rezerwy. Żołnierze dobrowolnej zasadniczej służby wojskowej, którzy osiągają najlepsze wyniki w szkoleniu, mają możliwość przejścia do zawodowej służby wojskowej już w trakcie trwania szkolenia specjalistycznego – zaznacza mjr **Agnieszka Gdula**, oficer prasowy hrubieszowskiego pułku rozpoznawczego.

par

Chrześcijański hip-hop

HRUBIESZÓW

W najbliższą niedzielę, 20 listopada w Hrubieszowie odbędą się diecezjalne obchody Świątowego Dnia Młodych. Organizuje je miejscowa Parafia Ducha Świętego. Na zakończenie w HDK wystąpi hip-hopowy zespół chrześcijański „Muode Koty”.

Obchody Świątowego Dnia Młodych w Hrubieszowie rozpoczną się o godz. 15 mszą świętą w kościele Ducha Świętego w Hrubieszowie. Będzie ją celebrował ks. dr **Artur Rojek**, biskup diecezjalny. On również wygłosi homilię.

– W tym dniu właśnie przypada Niedziela Chrystusa Króla (katolicka uroczystość liturgiczna ku czci Chrystusa Króla – jest obchodzona w ostatnią niedzielę roku liturgicznego – między

20 a 26 listopada) – zaznacza **Tomasz Szady** z Parafii Ducha Świętego w Hrubieszowie. – W tym roku po raz pierwszy organizujemy w Hrubieszowie obchody Świątowego Dnia Młodych – dodaje duszpasterz z Hrubieszowa.

Po mszy św. około godz. 16.30 w Hrubieszowskim Domu Kultury uczestnicy będą mogli zjeść ciepły posiłek przygotowany przez organizatorów. Potem w sali widowiskowej z krótkim

koncertem wystąpi Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Hrubieszowskiej, a po nim na scenę wejdzie hip-hopowy zespół chrześcijański „Muode Koty”.

„Muode koty” nie tylko koncertują, prowadzą również rekolekcje i profilaktykę w szkołach. Odnieśli sukcesy w wielu konkursach muzycznych (m.in. Debiuty 2016) wystąpili na licznych koncertach i festiwalach: Campo Bosco, Bądź jak Jezus, Festiwal Oczyma Wiary czy Fe-

stiwał Gospel w Gniewie. „Przyznajemy się do Jezusa, co więcej, chcemy Go uwielbiać za pomocą rapu. Mimo młodego wieku, po wielu przejściach i niebezpiecznych zakrętach, takich jak „Sex, drugs & Rock’n Roll”, głosimy dobrą nowinę wśród młodzieży! Świadomi swojej słabości, oddajemy się w ręce Tego, który może wszystko!” – napisali z „Muodowych Kotów” na swojej stronie internetowej.

par

fleszem HRUBIESZÓW

Dołhobyczów

■ **MYŚLIWI ŚWIĘTOWALI 60-LECIE.** 5 listopada w Dołhobyczowie myśliwi z Koła Łowieckiego „Łoś” w Dołhobyczowie świętowali 60-lecie działalności tego koła. Uroczystą mszę świętą odprawiono w Kościele Pw. Matki Boskiej Częstochowskiej w Dołhobyczowie. Zasłużeni myśliwi i działacze z KŁ „Łoś” zostali odznaczeni okolicznościowymi odznakami. Starosta Hrubieszowski **Aneta Karpiuk** wręczyła kierownictwu koła prezent i okolicznościowe podziękowania za kultywowanie tradycji i popularyzowanie działalności kół łowieckich w powiecie hrubieszowskim.

Mircze

■ **JUBILEUSZ GOSPODYŃ I GOSPODARZY Z KGW MODRYŃ-KOLONIA.** 29 października Koło Gospodyń Wiejskich Modryń-Kolonia świętowało 10-lecie reaktywacji koła. Utworzono je w 1959 r. W stanie wojennym zawieszono jego działalność. Wznowiono w 2012 r. Obecnie w kole działa 27 kobiet i 12 mężczyzn. Od 6 lat przewodniczącą KGW w Modryniu Kolonii jest **Jadwiga Maj**. Jej poprzedniczką była **Alicja Maciąg**. Gospodynie z Modrynia Kolonii mogą pochwalić się wieloma sukcesami. Ich faszolowy tort „Modryniak” wygrał wiele konkursów. Panie przyrządzają również doskonałe sałatki z ziół i jadalnych kwiatów, a członkowie koła gospodyń wiejskich wyrabiają wyjątkowo pyszne swoje wędliny. Gospodynie uprawiają jogging, uczestniczą w różnych kursach, prelekcjach i spotkaniach. **Ewelina Maj** reprezentowała koło w wyborach miss podczas turnieju „Polska od Kuchni”.

■ **MIESZKAŃCY MIRCZA SĄ BARDZO WDZIĘCZNI.** **Mirosław Orkiszewski** – rzeźbiarz z Modrynia – odnowił figurkę Matki Boskiej z przydrożnej kapliczki w centrum Mircza. Zrobił to bezinteresownie, poświęcił własny czas i włożył w renowację sporo pracy. Mieszkańcy Mircza są wdzięczni. Orestaurowana figura budzi zachwyt przechodniów.

Trzeszczany

■ **GMINA DOŁOŻYŁA DO NAPRAWY DACHU W NADPALONYM DWORZE.** 10 tys. zł dotacji na remont nadpalonego dachu i montaż rynien w zabytkowym dworze w Nielewli otrzymała Wspólnota Mieszkaniowa Dworek w Nielewli Nr 57. W marcu tego roku w budynku wybuchł pożar i zniszczył znaczącą część dachu. Mieszkańcy zabezpieczyli nadpalony dach przed ewentualnymi zniszczeniami przez opady atmosferyczne. Zebrano pieniądze na naprawę dachu, ale koszty okazały się ponad możliwości mieszkańców zabytkowego dworu. Budynek wpisany jest w Gminnej Ewidencji Zabytków jako dwór z drugiej połowy XIX w. Zakres prac remontowych i konserwacyjnych uzgodniono z konserwatorem zabytków. Roboty powinny zakończyć się do 31 grudnia tego roku.

par



■ NA UROCZYSTOŚCI DO STOLICY.

Światowy Związek Żołnierzy Armii Krajowej Okręg Zamość zaprasza mieszkańców Zamojszczyzny do udziału w centralnych uroczystościach z okazji 80. rocznicy wybuchu Powstania Zamojskiego. Odbędą się one w niedzielę (20 listopada) w Warszawie. Będzie m.in. msza święta w Katedrze Polowej Wojska Polskiego oraz apel pamięci i złożenie kwiatów na płycie Grobu Nieznanego Żołnierza. Organizatorzy zapewniają bezpłatny transport do stolicy dla weteranów walk o niepodległość i działaczy opozycji antykomunistycznej. O Szczegóły można pytać w biurze poselskim posła **Sławomira Zawisłaka**, tel. 507 159 010. Liczba miejsc ograniczona.

■ **ZATAŃCZ SALSĘ.** Zamojski Dom Kultury zaprasza w sobotę (19 listopada) na bezpłatne taneczne lekcje salsy. Taneczny trening poprowadzą **Agnieszka Sagan** i **Sebastian Sowiński**. Zajęcia finansowane są ze środków Miejskiego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych na 2022 r. Początek – godz. 12.

■ **ZAMOŚĆ POGUDZA.** W Galerii Fotografii Ratusz otworzył 11 listopada wystawę swoich zdjęć „Cichy Zamość”, a po wernisażu zaprezentował swoją książkę pod tym samym tytułem. Mowa o **Andrzeju Pogudzu**, prezesie Zamojskiego Towarzystwa Fotograficznego, który na co dzień pracuje jako nauczyciel w II LO w Zamościu, a ponadto jest instruktorem fotografii w MDK. „Cichy Zamość” – to projekt prezentujący zdjęcia wykonane przez Pogudza na zamojskim Starym Mieście na przestrzeni ostatnich kilkunastu lat, w tym w miejscach, których już nie ma albo znacząco się zmieniły. Autor brał udział w licznych wystawach zbiorowych i indywidualnych, a ostatnie wydarzenie zorganizowało ZTF w ramach XLV Zamojskich Spotkań z Fotografii.

■ **ZOO KRÓCEJ.** W sezonie zimowym zamojski ogród zoologiczny otwarty jest krócej dla zwiedzających. Jeżeli ktoś chce swoim dzieciom pokazać małe tygrysiatka, żyrafę Jasirę czy inne nowe okazy, powinien rezerwować czas w godz. 9-15. W takich godzinach zamojskie zoo otwarte będzie dla gości do końca lutego. Przypominamy również, że w tym okresie do ogrodu można się dostać jedynie przez główne wejście – od strony ul. Szczepiebskiej. Wejście od ul. Dzieci Zamojszczyzny (kasa weekendowa) jest zamknięte.

■ **WYSTAWA W KINIE.** Galeria Fotografii „Stylowy” oraz autorka **Irena Gałuszka** zapraszają na wystawę fotografii „Na styku realności”. Ekspozycja dostępna jest dla zwiedzających w Centrum Kultury Filmowej Stylowy przy ul. Odrodzenia 9 (hol przed wejściem do sal). Wstęp wolny.

lew

Nie chcą destruktu asfaltowego na pasie zieleni

Niech tu trawa rośnie

ZAMOŚĆ/OS. RATAJA

Wykiprowano trzy wywrotki, ale na razie destruktu asfaltowego nie został rozplantowany. Nie godzą się na to sąsiadujący z terenem mieszkańcy os. Rataja. – Tu zawsze był pas zieleni i niech tak zostanie – mówią. – Lepiej co jakiś czas skosić trawę, niż na siłę uszczęśliwiać nas „porządkowaniem terenu”.

Pas zieleni, o którym mowa, jest długi na 53 m i ma 8 m szerokości. To teren miejski na os. Rataja, który łączy ul. Daszyńskiego z Budowlaną. – Dziwiliśmy się, że miasto nie sprzedało tej działki, może ktoś chciałby się tu pobudować? – zastanawiają się mieszkańcy. – Ja mieszkam tu od 30 lat i pamiętam, że zawsze coś w tym miejscu było składowane – opowiada jedna z pań. – Ostatnio, zanim rozpoczęła się budowa ul. Daszyńskiego, leżały tam płyty betonowe. Ale jak wybudowali drogę, płyty znikły.



Działka ma 53 m długości i jest szeroka na 8 m. Mieszkańcy chcą tu kwietnej łąki.

Trzy wywrotki

Pas się w końcu zazielenił. Odżyła nie tylko trawa. Pojawiły się chaszczce. – Pryskałem trochę środkami chwastobójczymi, ale na niewiele to się zdało, dlatego na jednym z zebrań osiedlowych padła propozycja, żeby zarastający pas zieleni 2-3 razy w roku miasto wykosiło – mówi mieszkający po sąsiedzku przy ul. Budowlanej **Zbigniew Sołoduha**. – Tymczasem na początku listopada na plac dowieziono trzy wywrotki destruktu asfaltowego. – Nikt nas nie powiadomił, co tu się planuje – dodaje mieszkająca po drugiej

stronie rzeczzonego pasa **Krystyna Kopciowska**.

Mają o to żal. – Okazało się, że zarząd osiedla wspólnie z Zarządem Dróg Grodzkich chce pokryć cały ten teren „sfrezowanym asfaltem”, żeby zrobić tu porządek – dopowiada pan **Zbigniew**. – To ja się pytam, czy na tym ma wyglądać uporządkowanie terenu? Żeby się wszędzie kurzyło?

Zostawcie zieleni!

Mieszkańcy, z którymi się spotkaliśmy, mówią jednym chórem, że jeżeli teren zostanie utwardzony, to cała niedawno wybudowana ulica Daszyńskiego będzie lepiła

się od zmieszanego z deszczem kurzu. – W tej chwili dużo mówi się o ekologii i walczy o jak najwięcej zieleni w miastach, a nam się odmawia zieleni i proponuje odpady z asfaltu? – zastanawia się **Maria Łukowicz**.

A **Krystyna Kopciowska** wspomina, że gdy tylko zabrano betonowe płyty, na łączniku pojawili się nie wiadomo skąd motocrossowcy, którzy urządzili sobie tu trening, jeżdżąc w tę i z powrotem. Można więc przypuszczać, że gdy działka zostanie wyłożona destruktem, będzie można spodziewać się ich częstszych odwiedzin. – To jest małe osiedle i wszędzie jest blisko, nie rozumiemy dlaczego komuś zależy, żeby pakować tu na siłę ten destruktu – dodaje **Magdalena Glińska**.

Czego by chcieli? – Pasa zieleni albo łąki kwietnej – mówią jednym chórem.

Pan **Zbigniew** wyliczył, że posianie trawy to koszt ok. 300 zł, a w przypadku łąki kwietnej wystarczyłoby dwa razy w roku ją wykosić. – Destruktu asfaltowego może przydać się na innych osiedlach, żeby wyrównać mieszkańcom dojazd, bo przecież nie wszędzie

jest asfalt – słyszymy od naszych rozmówców.

Nie ma decyzji

Przewodniczącym Zarządu Osiedla Rataja jest **Piotr Radliński**, który – w rozmowie z nami – wyraźnie jest zdziwiony tą sytuacją. – Chodziło o uporządkowanie zarośniętego chaszczami łącznika, a nie o to, żeby biegła tędy droga, bo już i o takich rewelacjach słyszałem – mówi szef osiedla. – Mnie zależy na tym, żeby wszystkim dobrze się tu mieszało. Podejmujemy wiele ciekawych inicjatyw i dużo na osiedlu się robi. Przypominam tylko, że to nie jest działka osiedla, tylko miasta.

Co na to miasto? – Czy na składowanym na naszej działce destrukcie jest napisane, że zostanie on przeznaczony do jej utwardzenia? – pyta retorycznie **Marcin Nowak**, dyrektor ZDG w Zamościu. – Niczego takiego nie ma. Nie podjęliśmy jeszcze decyzji.

Mieszkańcy liczą, że przed jej podjęciem ktoś się z nimi spotka, żeby wspólnie wypracować najlepsze rozwiązanie. Do tematu wrócimy.

lew

Instalacja z Weimaru

ZAMOŚĆ

Na Rynku Solnym w Zamościu otwarto 6 listopada Gropius – Zimmer – Pavillon, konstrukcję odwzorowującą gabinet Waltera Gropiusa, dyrektora i twórcy słynnej szkoły artystycznej z Weimaru. Instalacja jest darem od partnerskiego Weimaru dla Zamościa, dla uczczenia 10. rocznicy współpracy między miastami. Będzie ją można oglądać przez pół roku.

Pawilon odwzorowuje geometrię przestrzenną pokoju **Waltera Gropiusa**, pierwszego dyrektora Bauhausu w Weimarze (Bauhaus był uważany przez jego założyciela **Waltera Gropiusa** za wspólnotę roboczą, w której miał zostać zniesiony podział między artystą a rzemieślnikiem; poprzez swoją pracę pracownicy Bauhausu chcieli wyeliminować różnice społeczne i przyczynić się do porozumienia między narodami).

Pomieszczenie zaprojektował założyciel Bauhausu – to pierwsza kompozycja przestrzenna okresu modernizmu. „Poprzez ukazanie relacji symbolicznego pokoju dyrektora z przestrzenią publiczną porusza Gropius temat wyznaczania granic odpowiedzialności w demokratycznym społeczeństwie” – czytamy w zaproszeniu magistratu na otwarcie instalacji.

I dalej: „Otwarta struktura pomieszczenia zaprasza do wyjrzenia



Na Rynku Solnym otwarto 6 listopada Gropius–Zimmer–Pavillon, konstrukcję odwzorowującą gabinet Waltera Gropiusa.

z niej na własną przestrzeń życiową i jednocześnie do znalezienia się samemu w pozycji dyrektora. Pawilon wystawowy umożliwia przy tym zrozumienie wskazanego i niezamkniętego pomieszczenia jako przestrzeni myśli oraz stawianie pytań o współkształtowanie społeczeństwa demokratycznego”.

Podczas uroczystości głos zabrali prezydent Zamościa **Andrzej Wnuk**, sekretarz Landu Turynii prof. dr **Winfried Speitkamp** oraz wykładowca z Uniwersytetu Bauhaus w Weimarze – **Julia Heinemann**. Część artystyczną przygotowali przedstawiciele Uniwersytetu Bauhaus w Weimarze z grupą teatralną z Zamojskiego Domu Kultury oraz młodzież i nauczyciele ze Szkoły Muzycznej Yamaha w Zamościu. Punktem kulminacyjnym było przewiercenie – przy dźwięku werbli – tablicy informacyjnej do Pokoju Gropiusa przez prezydenta **Wnuka** oraz prof. dr. **Speitkampa**. Obaj panowie złożyli też symbolicznie

kosze kwiatowe przed Pomnikiem Dzieci Zamojszczyzny na ul. Akademickiej.

Historyczny Bauhaus jest dziś najbardziej wpływową instytucją edukacyjną w dziedzinie architektury, sztuki i designu XX w. Bauhaus istniał równolegle z Republiką Weimarską od 1919 do 1933 r. i jest obecnie uważany na całym świecie za ojczyznę awangardy klasycznego modernizmu we wszystkich dziedzinach sztuki i architektury wolnej i użytkowej. Jedną z naczelnych zasad Bauhausu było połączenie architektury z innymi sztukami jako całościowego dzieła sztuki.

Przypomnijmy, że Zamość i Weimar są jak bliźniaki: mają po tyle samo mieszkańców i są wpisane na Listę Światowego Dziedzictwa Kultury UNESCO. Współpracują od 2012 r. Umowę o partnerstwie podpisali ówczesny prezydent Zamościa **Marcin Zamojski** i nadburmistrz Weimaru **Stefan Wolf**.

lew

Zamość 4x4 dla szpitala



Przekazanie symbolicznego czeku na 20 tys. zł odbyło się 10 listopada, a uczestniczył w nim prezydent Zamościa **Andrzej Wnuk**.

ZAMOŚĆ

Darowiznę w kwocie 20 tys. zł przekazało Stowarzyszenie Zamość 4x4 Zamojskiemu Szpitalowi Niepublicznemu. Dzięki niej szpital zakupił dwa tzw. napędy ortopedyczne, czyli specjalistyczne urządzenia wykorzystywane przy operacjach.

Stowarzyszenie działa od 7 lat i skupia blisko 20 pasjonatów samochodów terenowych. Poza swoją podstawową działalnością, promuje bezpieczeństwo w ruchu drogowym, a także organizuje akcje charytatywne. Od lutego tego roku członkowie Zamość 4x4 są zaangażowani w niesienie pomocy walczącej Ukrainie.

Ale członkowie stowarzyszenia nie zapominają o pacjentach z Zamościa i okolic. W poprzednich latach dwukrotnie przekazali

darowizny, dzięki którym szpital przy ul. Peowiaków kupił sprzęt i wyposażenie na oddziały. Teraz na konto placówki wpłynęło kolejne 20 tys. zł. – Dzięki tym pieniądzom doposażono blok operacyjny Oddziału Chirurgii Urazowo-Ortopedycznej w dwa wysokiej klasy tzw. napędy ortopedyczne – mówi **Damian Miechowiec**, prezes ZSN w Zamościu. – To specjalne urządzenia, do których można podłączać różnego rodzaju końcówki, takie jak np. wiertarka czy piła do kości.

Przekazanie symbolicznego czeku na 20 tys. zł odbyło się 10 listopada, a uczestniczył w nim prezydent Zamościa **Andrzej Wnuk**. – Sprzęt kupiliśmy trochę wcześniej i już pracuje on na bloku operacyjnym – wyjaśnia **Damian Miechowiec**. – Tego typu pomoc jest bezcenna, bo przy 1800 zabiegach, a tyle wykonała nasza ortopedia w ubiegłym roku, narzędzia bardzo szybko się zużywają.

lew

Rok 2022 w Zwierzyńcu to rok Aleksandry Wachniewskiej

Co dalej z domem malarki?

ZWIERZYŃCIEC

W Zwierzyńcu podjęto kolejną inicjatywę w sprawie ocalenia przed zniszczeniem domu Aleksandry Wachniewskiej, wybitnej artystki malarki, która pracę artystyczną łączyła z działalnością społeczną. Nie jest to łatwe, bo budynek jest w użytkowaniu wieczystym prywatnej firmy.

Urodzona we Floriancu Aleksandra Wachniewska była absolwentką Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie. Tworzyła głównie pejzaże ukazujące przyrodę Roztocza, a najczęstszym motywem jej obrazów były drzewa. Była też zaangażowana w działalność na rzecz ochrony przyrody – przyczyniła się do ustanowienia na Roztoczu wielu rezerwatów przyrody, miała też znaczący udział w doprowadzeniu do utworzenia Roztoczańskiego Parku Narodowego. Zmarła w Zwierzyńcu w 1989 r. w wieku 87 lat.

Pamiętaj o patronce

W 120. rocznicę urodzin wybitnej malarki Stowarzyszenie im. Aleksandry Wachniewskiej wraz z Urzędem Miejskim w Zwierzyńcu i RPN zorganizowało w tym roku specjalny program poświęcony artystce. W ramach obchodów Roku Aleksandry Wachniewskiej otwarto wystawę jej obrazów, podświetlono mural z podobizną malarki i zorganizowano rajd rowerowy.



W tym domu żyła i tworzyła przez pół wieku Aleksandra Wachniewska.

Pisaliśmy o tym szeroko na naszych łamach.

W Zwierzyńcu jest ulica Aleksandry Wachniewskiej, a przy niej dom, w którym przez pół wieku mieszkała i tworzyła artystka. Budynek niszczeje. Prób jego ratowania podejmowały się m.in. władze samorządowe, Towarzystwo Miłośników Zwierzyńca oraz Stowarzyszenie im. Aleksandry Wachniewskiej. Nic z tego nie wyszło, dlatego teraz inicjatywa wyszła nie od samorządu i stowarzyszeń, tylko od dwojga prywatnych osób, którzy mieszkają w Zwierzyńcu i – podobnie jak poprzednicy – pragną ocalenia przed zniszczeniem domu artystki. Historyk sztuki **Tomasz Gajewski** wraz z emerytowanym pracownikiem RPN

Martą Lipiec zwrócili się – jak mówią w akcie desperacji – o pomoc do prof. **Piotra Glińskiego**, ministra kultury i dziedzictwa narodowego. W swoim liście przypominają zasługi wybitnej artystki malarki, która w sposób niechrzównany próbowała oddać piękno roztoczańskiej ziemi i broniła jej wartości. „Skoro dotychczasowe starania lokalne ratowania domu artystki nie przyniosły rezultatu, podczas gdy dzieła artystki wyrastają ponad region, stając się ważnymi dla kultury narodowej, zwracamy się do pana Wicepremiera, Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z prośbą o zainteresowanie sprawą Generalnego Konserwatora Zabytków, tym bardziej, że inne zabytkowe

obiekty w Zwierzyńcu są również w złym stanie” – czytamy.

Ratujmy co się da

Sprawa jest skomplikowana, bo dom jest własnością Skarbu Państwa, a dzierżawę wieczystą całego terenu posiada prywatna spółka (teren należy do firmy, która zajmuje się przetwórstwem dziczyzny – przyp. red.). Jak zapewnia **Urszula Kolman**, burmistrz Zwierzyńca, właściciel firmy zapewnił władze samorządowe o podjęciu działań, które doprowadzą do uratowania i udostępnienia budynku.

Zwierzyńcecki samorząd jest na etapie opracowywania gminnej ewidencji zabytków. Jak nam przekazał lubelski wojewódzki konserwator zabytków

Dariusz Kopciowski, budynek jest chroniony, bo zamojska delegatura Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków zablokowała możliwość jego rozbiórki, a i takie przymiarki jakiś czas temu były. Ponadto chciałby, żeby jeszcze w tym miesiącu przeprowadzić spotkanie w tej sprawie (z właścicielami prywatnej spółki, przedstawicielami samorządu, stowarzyszeń i autorami ostatniego pisma – przyp. red.) i za porozumieniem stron doprowadzić do remontu domu. – Mam cichą nadzieję, że uda się osiągnąć to porozumienie, a nawet wpis do rejestru zabytków – mówi lubelski wojewódzki konserwator zabytków.

Co na to władze miasteczka? – Wszystko zależy od właścicieli oraz stanu technicznego obiektu – mówi **Urszula Kolman**. – Gmina Zwierzyńce jest jak najbardziej zainteresowana, by budynek został uratowany, zrewitalizowany i służył zarówno właścicielom, jak i być może mieszkańcom i turystom.

A co z pismem do prof. Glińskiego? – Otrzymaaliśmy z ministerstwa bardzo szybko odpowiedź, krótką i węzłową – opowiada **Marta Lipiec**. – Poinformowano nas, że nie mogą nas wspomóc finansowo, ponieważ zajmują się obiektami wpisanymi do rejestru zabytków, a domu Aleksandry Wachniewskiej w takim rejestrze nie ma. Odpisaliśmy z panem Tomkiem, że ta odpowiedź nie jest dla nas satysfakcjonująca, bo nie o finanse prosiliśmy, tylko o pomoc rzeczową poprzez zainteresowanie służb konserwatorskich oraz wpis tego budynku do rejestru zabytków.

Czekają na odpowiedź.

Leszek Wójtowicz

relaksu nad zamojskim zalewem. Projekt zakłada m.in. stworzenie nad wodą placu zabaw oraz boisk plażowych do siatkówki i koszykówki. Jest też pomysł na tężnię solankową.

Warto dodać, że w tym roku w ramach projektu ogólnomiejskiego przy ul. Królowej Jadwigi powstało Centrum Rozrywki. Zanim oddano je do użytku okazało się, że upust głupocie dali wandalę, niszcząc w trzeciej dekadzie października nowe ławki i inne urządzenia. – Prowadzimy czynności zmierzające do ustalenia sprawców – powiedziała nam **Dorota Krukowska-Bubiło**, rzeczniczka zamojskiej policji.

Na terenie centrum znajdują się m.in. boiska do koszykówki i siatkówki plażowej, kręgielnia, stoliki szachowe, a także strefa Street Workout.

Na projekt ogólnomiejski samorząd przeznacza co roku 950 tys. zł.

lew

Obywatelskie projekty do realizacji

ZAMOŚĆ

Po 100 tys. przewidziano na projekty osiedlowe w ramach przyszłorocznego budżetu obywatelskiego. Co będzie się działo w przyszłym roku na 16 zamojskich osiedlach? Mieszkańcy postawili głównie na remonty i przebudowę dróg i chodników. Ale nie tylko.

Śpośród 35 zgłoszonych propozycji – w głosowaniu online i na zebraniach osiedlowych – mieszkańcy wybrali 16. Na os. Orzeszkowej-Reymonta prowadzony będzie remont ciągu pieszo-rowerowego na terenach rekreacyjnych – wzdłuż Łabuńki – od ul. Okrzei do Sadowej. To będzie drugi etap prac. Pierwszy – również w ramach budżetu



Mieszkańcy os. Orzeszkowej-Reymonta pytają, dlaczego – choćby kolorem kostki – nie oddzielono chodnika od ścieżki rowerowej.

obywatelskiego – realizowany był w tym roku. – Mieszkańcy cieszą się z nowego chodnika i ścieżki rowerowej, ale kłopot w tym, że chodnik nie jest oddzielony od ścieżki rowerowej nawet kolorem kostki – mówi **Elżbieta Kucharska**, przewodnicząca Zarządu Osiedla Orzeszkowej-Reymonta.

– Przy przebudowanej ul. Okrzei chodnik wyraźnie oddzielony jest od ścieżki dla rowerów, podobnie ma się z ciągiem pieszo-rowerowym po drugiej stronie mostu na Łabuńce.

Pani **Elżbieta** ma zgłosić ten problem na najbliższym posiedzeniu komisji samorządowej rady miasta.

Drogi, chodniki i...

Co będzie się w przyszłym roku działo na pozostałych osiedlach?

Mieszkańcy postawili przede wszystkim na remonty dróg. Na os. Powiatowa kontynuowane będą remonty przy ul. Topolowej i Szwedzkiej, a na os. Partyzantów dokończona ma być przebudowa ul. Konopnickiej. Na os. Zameczko zaplanowano drugi etap remontu nawierzchni ul. Topornickiego i Pisakowej, zaś na os. Majdan – przebudowę nieutwardzonej bocznej ulicy Majdan (I etap).

Na os. Rataja przebudowana zostanie ul. Witosy – od ul. Żabiej do Osiedlowej (Pszeniczne), na Nowym Mieście zaplanowano kontynuację remontu ul. Poprzecznej, a na Starym Mieście – remont nawierzchni ul. Sadowisko.

Placów zabaw doczekają się Planty i os. Zamojskiego, a na os. Janowice plac przy ul. Włosciańskiej zostanie ogrodzony. Odnówione mają być chodniki na os. św. Piątka (przy ul. św. Piątka) i Promyk (wzdłuż ul. Narutowicza). Na Karłowce powstanie kolejny odcinek ścieżki rowerowej przy ul. Ślaskiej, a na Słonecznym Stoku nowe miejsca postojowe. Mieszkańcy os. Kilińskiego postawili na wykonanie monitoringu i klombu w rejonie ul. Kamiennej.

Wandalę nie śpią

To nie koniec, bo największe uznanie wśród projektów ogólnomiejskich zyskała strefa



Gmina Radecznica

■ NIE TYLKO ŚLUBOWANIE.

W Szkole Podstawowej im. Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Gorajcu odbyło się 8 listopada ślubowanie pierwszoklasistów. Uroczystość została połączona z akademią z okazji Święta Niepodległości. Przy tej okazji przewodniczący Rady Gminy Radecznica **Jerzy Gumieniak** przekazał na ręce dyrektora szkoły klucze do nowo wybudowanych obiektów sportowych, które zostały zrealizowane w ramach Rządowego Programu Sportowa Polska. Chodzi o boisko wielofunkcyjne, sprawnościowy plac zabaw i siłownię zewnętrzną. Wszystko kosztowało ponad 1,3 mln zł. Obiekty wyposażone są w nowoczesne, energooszczędne oświetlenie oraz monitoring. Ich poświęcenia dokonał ks. **Krzysztof Bylina**, proboszcz miejscowej parafii.

Gmina Szczepieszyn

■ MIESZKAŃCY MAJĄ CHODNIK.

Przy drodze powiatowej w miejscowości Brody Duże odebrany został 4 listopada nowo wybudowany chodnik. Mieszkańcy zyskali ponad 800 m nowej pieszej ścieżki. Inwestycja kosztowała ponad 600 tys. zł i została zrealizowana przez powiat zamojski w partnerstwie z gminą Szczepieszyn (samorządy sfinansowały zadanie po połowie). W odbiorze chodnika uczestniczyli m.in. starosta zamojski **Stanisław Grzeško**, dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych w Zamościu **Piotr Kuter**, a także przedstawiciele gminy Szczepieszyn oraz wykonawcy. Jak poinformował starosta zamojski, tylko w tym roku przy drogach powiatowych wykonano 2,3 km chodników – w Brodach Dużych, Cześnikach (gm. Sitno), Łabuńkach Pierwszych (gm. Łabunie) oraz w Nowej Wsi (gm. Stary Zamość), gdzie prace są na ukończeniu.

■ POŻEGNALI PANIĄ DYREKTOR.

W Samodzielnym Publicznym Zespole Opieki Zdrowotnej w Szczepieszynie odbyło się pożegnanie dotychczasowej dyrektorki tej placówki **Marii Słoty**, która kierowała nią od 2015 r. Jak zauważył starosta zamojski **Stanisław Grzeško**, przez ten czas szpital się rozwinął, poprawiła się również jakość świadczonych usług zdrowotnych. Obecnie obowiązki dyrektora szpitala pełni **Aleksander Wiśniewski**, dotychczasowy zastępca dyrektora SP ZOZ ds. lecznictwa.

Gmina Zamość

■ BARIERKI PRZY SZKOLE.

Na zakręcie przy Szkole Podstawowej w Mokrem zamontowano barierki energochłonne. To drugi etap prac, o których pisaliśmy pod koniec października („Bezpieczniej na zakręcie”). Barierki wyposażone są w odbłaski, dzięki czemu z dalszej odległości są widoczne w nocy. Przypomnijmy, że wcześniej – na wniosek stowarzyszenia Nowoczesne Mokre – na niebezpiecznym zakręcie przy starej szkole zamontowano takie same barierki. Dodatkowo zarówno przy starej, jak i nowej szkole poprawione zostało oznakowanie poziome. Wykonawcą całości był Zarząd Dróg Powiatowych w Zamościu. Członkowie stowarzyszenia są otwarci na sugestie i propozycje mieszkańców, zmierzające do podniesienia poziomu bezpieczeństwa na drogach. **lew**



■ **JUBILEUSZ 60-LECIA.** Tomaszowskie Towarzystwo Regionalne imienia doktora Janusza Petera obchodzi w tym roku 60-lecie działalności. Świętować z tej okazji będzie w dniach 18-26 listopada pod patronatem marszałka województwa lubelskiego **Jarosława Stawiarskiego**. W programie jubileuszu TTR jest m.in. konferencja pt. „60 lat Tomaszowskiego Towarzystwa Regionalnego – doświadczenia i perspektywy” (18 listopada), złożenie kwiatów na grobie patrona oraz Turniej Szachowy, który odbędzie się w Szkole Podstawowej nr 2 w Tomaszowie (26 listopada).

■ **MISTRZYNI Z II LO.** Reprezentacja dziewcząt z II Liceum Ogólnokształcącego im. gen. Władysława Sikorskiego w Tomaszowie Lub. zdobyła Mistrzostwo Województwa LZS w halowej piłce nożnej. Finał wojewódzki został rozegrany w Zamościu. Do rywalizacji w systemie „każdy z każdym” przystąpiło 7 drużyn. Drużyna z II LO zwyciężyła we wszystkich 6 spotkaniach i zakończyła zawody na pierwszym miejscu z bilansem bramkowym 28-2. Mistrzyni grały w składzie: **Maja Korzeń, Nikola Stypko** (zdobyła najwięcej bramek w turnieju), **Weronika Jakubska** (najlepsza zawodniczka turnieju), **Martyna Kostur, Hanna Stefanik, Magdalena Brodowska, Weronika Grzegorzczak, Natalia Strojna, Fabiana Chudyga, Weronika Pokrywka**. Ich opiekunem jest **Przemysław Wawryca**.

Gmina Tomaszów Lub.

■ **DOSTALI NA OZE.** 4 listopada wójt **Marzena Czuba-Gancarz** otrzymała od marszałka woj. lubelskiego **Jarosława Stawiarskiego** umowę na dofinansowanie odnawialnych źródeł energii w gminie Tomaszów Lubelski – II etap. Zarząd Województwa Lubelskiego po raz kolejny zwiększył alokację w ramach drugiego konkursu unijnego z zakresu wykorzystania OZE. Gm. Tomaszów dostała ponad 2 mln zł. Realizacja zadania ma się przyczynić do zniwelowania problemów w wielu gospodarstwach domowych wynikających z podwyżki energii elektrycznej i ciepłej.

Gmina Jarczów

■ **NA ZACHĘTĘ DLA NAJMŁODSZYCH.** Biblioteka gminna w Jarczowie ogłosiła, że zaczyna akcję „Mała książka – wielki człowiek”. Jest ona skierowana do dzieci w wieku przedszkolnym. Każdy 3- czy 6-latek, który przyjdzie do biblioteki, może rozpocząć przygodę z czytaniem (oczywiście z pomocą rodziców). Na zachętę dostanie Wyprawkę Czytelniczą, a w niej książkę, dostosowaną pod względem formy i treści do potrzeb przedszkolaka, i Kartę Małego Czytelnika. Za każdą wizytę w bibliotece, zakończoną wypożyczeniem minimum jednej książki z księgozbioru dziecięcego, Mały Czytelnik będzie dostawał naklejkę na Kartę, a po zebraniu dziesięciu zostanie uhonorowany imiennym dyplomem potwierdzającym jego czytelnicze zainteresowania.

W Polsce są nie do pokonania, teraz sprawdzą się na tle drużyn z 73 krajów Mistrzowie kraju jada zdobyć świat!

TOMASZÓW LUBELSKI

Odliczamy dni do finału World Robot Olimpiad 2022 w Dortmundzie i trzymamy kciuki za drużynę Tech-Max z Tomaszowa Lubelskiego. Będzie jednym z trzech reprezentantów Polski na światowych zawodach!

Kacper Sawiak, Kacper Koper i Michał Korkosz jako drużyna Tech-Max pokonali wszystkich uczestników World Robot Olimpiad 2022 w eliminacjach w kraju. Są mistrzami Polski w kategorii RoboMission (Junior)! Przez kilka ostatnich miesięcy pilnie uczyli się pod okiem swoich trenerów – **Mateusza Stefanika i Krzysztofa Kulas** ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Tomaszowie Lubelskim. Na programowanie i robotykę poświęcali każdą wolną chwilę. Ale to ich pasja, dlatego uczą się wszystkiego z przyjemnością.



Mistrzowie Polski – Tech-Max ze SP nr 2 w Tomaszowie Lubelskim, w składzie (od lewej): Kacper Koper, Kacper Sawiak, Michał Korkosz – jadą na finał World Robot Olimpiad 2022 do Niemiec.

Zawody na najwyższym poziomie

– Są doskonale przygotowani – zapewnia ich trener **Mateusz Stefanik**.

Do Dortmundu pojadą dzięki sponsorom drużyny: PKO Faktoring, ITDS Polska, Urzędowi Miasta Tomaszów Lubelski, PGKiM Tomaszów Lub., posłowi Tomaszowi Zielińskiemu, Parasol

Roztocza, RST Roztocze, Sławex, TwójRobot.pl, Zamojskim Zakładom Żywnościowym w Zamościu, Fun&Science, PoolBroker. Oni fundują im bilety, transport z lotniska, przejazdy, ubezpieczenie, hotel, wyżywienie.

Do zawodów zostało już tylko kilka dni. Rozpoczną się 17, a skończą 19 listopada. Chłopcy będą tam ze wspomnianymi nauczycielami i **Renatą Śru-**

twą-Krupą, dyrektorką SP nr 2. Wystąpią jako jedna z trzech drużyn z Polski.

– W finale WRO weźmie udział ponad 1000 uczestników z 73 krajów, 365 zespołów, 600 trenerów i opiekunów drużyn, kilka tysięcy widzów dziennie będzie na miejscu zawodów, około 160 tys. osób te zawody zwykle obserwuje poprzez media społecznościowe. To wielki prestiż – wylicza **Mateusz Stefanik**.

Niech szczęście im sprzyja!

Co warto dodać, drużyny z Polski biorą udział w WRO po raz pierwszy stacjonarnie! Kacper Koper i Michał Korkosz dostali się do finału rok temu, tyle tylko, że tamten finał odbywał się online. Teraz będzie jeszcze więcej emocji, ale doświadczenie na pewno będzie ich mocną stroną.

Czy wiedzą czego się spodziewać? Po części tak. – Jest mata tematyczna. W tym roku przedstawia akcję ratunkową. Robot musi ugasić pożar, uratować ludzi i wywieźć chemikalia z budynku. Zadanie drużyn polega na tym, że muszą

zbudować tego robota do zadania. I on musi przyjechać i wykonać te zadania. Za każde wykonane zadanie dostaje się punkt. Drużyna z największą liczbą punktów przechodzi dalej. Ale są też karne punkty. Rano pierwszego dnia zawodów dostaną też ekstra zadanie. I to będzie o tyle trudne, że podczas finału nie będą mogli liczyć na pomoc trenera. Nie mogą się z nami komunikować, nie mają dostępu do internetu. Muszą sami polegać na swoich umiejętnościach. Muszą sami zrobić te programy, pracować nad robotem. Na drugi dzień będzie zadanie niespodzianka. Mają tylko 1,5 godziny na przystosowanie programu i na tym polega trudność. To będzie sprawdzian dla pracy zawodników – streszcza **Mateusz Stefanik**, nauczyciel robotyki i programowania.

Co jeszcze czeka uczniów, okaże się w trakcie WRO. Wierzymy w nich i im kibicujemy. Zachęcamy też do oglądania transmisji z zawodów.

Nasza redakcja jest patronem medialnym drużyny Tech-Max podczas finału w Dortmundzie.

wd

Tanecznym krokiem rozpoczęli kadencję

TOMASZÓW LUBELSKI

Są już po pierwszym posiedzeniu Młodzieżowej Rady Miasta, złożyli ślubowanie i wybrali prezydium rady. W urzędzie czują się na tyle swobodnie, że zatańczyli belgijkę... i to w szczytnym celu.

Dziewiętnastu radnych kolejnej kadencji Młodzieżowej Rady Miasta faktycznie zatańczyło belgijkę w sali obrad w Urzędzie Miasta Tomaszów Lub., ale było to w ramach challenge dla **Stasia Skiby** – 3,5-latka, który pilnie potrzebuje operacji serduszka.

Młodzież dostała wyzwanie od Centrum Muzycznego Tryton. Polega ono na tym, że każdy nominowany (indywidualnie czy grupowo) ma za zadanie



Młodzieżowa Rada Miasta z marszu zaczęła działać. Radni podjęli challenge dla Stasia Skiby i zmotywowali do udziału w nim kolejne osoby.

zatańczyć, nagrać to, upublicznić (filmik można zobaczyć m.in. na profilu MDR w mediach społecznościowych), nominować kolejne osoby, a potem wpłacić cegiełkę (kwota według uznania) na siepomaga.pl, gdzie organizowana jest zbiórka na operację Stasia. Dojdzie do niej, jeśli zebrany zostanie 1 mln zł. To ogromna suma, która potrzebna jest na już,

ponieważ taką operację najlepiej jest wykonać w przedziale wiekowym od 3 lat do 3,5 roku, a Staś 3 latka skończył w marcu. Trzeba więc się spieszyć.

Do challenge'u młodzież nominowała: Urząd Miasta Tomaszów Lub., Miejską Bibliotekę Publiczną, 1. Tomaszowską Drużynę Harcerz „Woda”, 12. TDH Kamienie z Górskiego Potoku.

Tak to właśnie 7 listopada młodzi radni zaczęli swoje urzędowanie – od pomocy potrzebującemu i mobilizacji innych ludzi.

Przed belgijką było oczywiście bardzo oficjalnie. **Zuzanna Charkot, Julia Cisko, Milena Gałek, Luiza Goch, Julia Jedynak, Paweł Kuźniarz, Hanna Malec, Julia Matkowska, Martyna Mroczkowska, Filip**

Mrozik, Franciszek Nowak, Antoni Ożarowski, Barbara Podoba, Zofia Sawiak, Paweł Sobczyński, Maja Szabat, Bruno Szumilak, Franciszek Wróbel i Bartosz Zięba złożyli ślubowanie.

Następnie burmistrz **Wojciech Zukowski** i przewodniczący Rady Miasta **Mirosław Fus** wręczyli nowym radnym zaświadczenia potwierdzające wybór na członków Młodzieżowej Rady Miasta. Później wybrano prezydium rady. Przewodniczącą została **Julia Cisko**, wiceprzewodniczącymi **Bruno Szumilak** i **Bartosz Zięba**, a sekretarzem **Martyna Mroczkowska**.

Opiekunem MDR jest **Marzena Mazur** – nauczyciel języka angielskiego w Szkole Podstawowej nr 2 im. Marszałka Józefa Piłsudskiego w Tomaszowie Lubelskim.

wd

Powiatowe Zaduszki Strażackie

KRYNICE

Włodarze gmin z powiatu tomaszowskiego, strażacy i mieszkańcy 5 listopada modlili się wspólnie za druhów, którzy odeszli już na wieczną służbę do Boga.

Czy wśród zmarłych są druhowie ochotnicy, czy zawodowi strażacy, to o wszystkich pamiętamy tak samo. Znaliśmy się z nimi szereg lat. Zaduszki są więc formą poszanowania, podziękowania



Powiatowe Zaduszki Strażackie są organizowane co roku.

im, pamięci za wieloletnią służbę i razem spędzony czas. Co roku z każdej gminy zbieramy listę

zmarłych strażaków i czytamy ją na wypominkach. To nasza tradycja – mówi mł. bryg. mgr inż.

Jacek Zwolak, zastępca dowódcy Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Tomaszowie Lubelskim.

Mszę w intencji zmarłych strażaków ochotników i Państwowej Straży Pożarnej w kościele parafialnym pw. św. Stanisława Biskupa w Krynicach sprawowali ks. **Stanisław Szałański** – kapelan powiatowy strażaków oraz ks. **Mariusz Łoza** – proboszcz parafii. Przed ołtarzem zapalono symboliczne znicze.

Udział w zaduszkach wzięli przedstawiciele innych gmin w powiecie, m.in. **Marzena Czuba-Gancarz** – wójt gm. Toma-

szów i sekretarz tej gminy **Waldemar Miller, Andrzej Podgórski** – burmistrz Tyszwic, **Marek Łuszczyński** – burmistrz Lubyczy Król., **Jacek Wiśniewski** – wójt Krynic, **Zbigniew Naklicki** – wójt Suśca. Za dusze druhów modlili się też starosta **Henryk Karwan** i przedstawiciele strażaków: **Stanisław Kielech** – prezes Zarządu Oddziału Powiatowego ZOSP RP w Tomaszowie Lubelskim, st. bryg. **Mirosław Michoński** – komendant powiatowy PSP w Tomaszowie Lubelskim, a razem z nimi komendanci gminni i druhowie.

wd

Przy głównej ulicy miasta znaleźli ulubioną miejscówkę

Bezdomni i pijani zadomowili się na przystanku

TOMASZÓW LUBELSKI

Przy Lwowskiej 60 w Tomaszowie Lubelskim mieści się m.in. bank i salon urody, na górze jest część mieszkalna. Przed frontem kamienicy jest przystanek autobusowy, który upodobał sobie bezdomni, często pijani mężczyźni. Interwencje policji wcale ich nie odstrasza, a właściciel budynku prosi, by ktoś wreszcie pomógł mu zmienić krajobraz tego miejsca i zadbać o jego wizerunek.

Na stop bezdomni tutaj nocują. Szczególnie teraz, gdy jest zimno, 24 godziny na dobę są okupowane krzeselka na przystanku. Panowie mają alkohol w reklamówkach, piją, palą, bywa że tam wymiotują – zaczyna opowiadać właściciel kamienicy przy Lwowskiej 60 w Tomaszowie, do której przylega przystanek.

Właściwie ów przystanek to kilka krzesełek, kupionych przez naszego rozmówcę, nad którymi jest zadaszenie. Kiedyś wyglądało to inaczej. Jak nam opowiada, o krok od ściany był postawiony blaszak. Byli tacy, którzy wykorzystywali przestrzeń między ścianą przystanku i kamienicy i załatwiali tam swoje potrzeby fizjologiczne. Na prośbę właściciela budynku przystanek przeniesiono pod ścianę, a blaszak usunięto. Jest lepiej, ale nie zmieniło to innych rzeczy. Nieproszeni „lokatorzy” jak byli na przystanku, tak są.



Środek dnia, 4 listopada. Na przystanku jeden z bohaterów naszego artykułu.

W obecności choćby jednego nikt już nie myśli nawet o tym, by usiąść w oczekiwaniu na autobus. Powodem jest, delikatnie mówiąc, nieprzyjemny zapach i stan tych ludzi.

Problem natury ludzkiej

– Trudny to temat, bo nie wiadomo jaką sytuację mają ci ludzie. Ja nie chcę ich przeganiać, bo przeganiać można psa, a to są ludzie, ale z drugiej strony ja też nie chcę żyć, funkcjonować w takich okolicznościach. Do mnie przychodzą znajomi, ja tu mieszkam, na dole mam bank, salon kosmetyczny, a oni nie są wizytówką tego miejsca. Wręcz przeciwnie – ubolewa nasz rozmówca.

Z bezradności dzwoni na policję i prosi o interwencję.

– To prawda, interwencje pod wskazanym adresem jest dużo. Ostatnia była 2 i 3 listopada (dzwoniliśmy do KPP w Tomaszowie 4 listopada – dop. red.). W sumie od stycznia tego roku było ich jedenaście – sprawdza

sierż. sztab. Małgorzata Pawłowska, rzecznik tomaszowskiej policji. Tłumaczy, że policjanci w przypadku łamania prawa wyciągają konsekwencje (np. wypisują mandat). Ponadto informują o noclegowniach, bo faktycznie część z tych osób jest bezdomna, ale ci ludzie nie chcą skorzystać z pomocy. Na siłę nikt ich tam nie może zaprowadzić. Policjantka podaje jeszcze, że kilka spraw jest rozpatrywanych i co najmniej dwie będą skierowane do Sądu Rejonowego w Tomaszowie Lubelskim.

– Ale to jest miejsce publiczne, teren przystanku autobusowego, więc nie możemy nikomu zabronić tam przebywać – podkreśla sierż. sztab. Pawłowska. I w tym jest największy problem.

Co na to burmistrz?

Właściciel kamienicy przy Lwowskiej 60 jakieś 2-3 lata temu próbował tą sprawą zainteresować władze miasta. Teraz my pytamy burmistrza, czy można coś z tym zrobić.

– Rozumiem uciążliwość – przyznaje Wojciech Żukowski. – Obszar jest monitorowany, po rozmowie z właścicielem budynku założyliśmy po drugiej stronie ulicy kamerę. Może trzeba odświeżyć prośbę o częstsze interwencje policji w tym miejscu? – zastanawia się. Przyznaje, że ten przystanek ma stałych bywalców, ale nie ma ich tam przez całą dobę.

– Kilka dni temu korzystałem z bankomatu obok i nikogo na przystanku nie było. Wiemy jednak, że są tam dosyć często. Ale to nie są mieszkańcy Tomaszowa, to przejezdni. Staramy się reagować, oferować pomoc, ale ci ludzie wybrali bezdomność jako sposób na życie, często te osoby wracają po pewnym czasie. Ponieważ są w miejscu publicznym, możemy tylko egzekwować ich zachowanie – mówi burmistrz Tomaszowa.

Na koniec dodaje, że jeszcze pochyli się nad tematem.

– Sytuacja się zmieniła, bo to jest już droga wojewódzka. Przeanalizujemy przesunięcie przystanku w inne miejsce, ale

niczego nie obiecuję – deklaruje Wojciech Żukowski.

– Przystanek nie jest dla mnie niczym złym. To dobra lokalizacja, o czym świadczy duża liczba korzystających z niego osób. Jego przeniesienie nie będzie rozwiązaniem problemu. Nie o to chodzi. Zależy mi po prostu na tym, by bezdomni nie wracali w to miejsce. Może trzeba stanowczej reakcji policji, bardziej konstruktywnej rozmowy z nimi? Chodzi o zainteresowanie się tym. Bo ja tu mieszkam i widzę, jak czasem stoi 30 osób na przystanku, a siedzi jeden czy dwóch takich, a policja jedzie i odwraca głowę – uważa właściciel kamienicy.

Co na to policja?

Sierż. sztab. Pawłowska obiecuje przekazać informację kierownictwu policji. Przypuszcza, że skierowanych tam będzie więcej patroli. Naszemu czytelnikowi radzi zgłaszać każde wykroczenie.

– Można również zgłaszać zagrożenie na Krajową Mapę Zagrożeń i Bezpieczeństwa. Należy zaznaczyć kategorię. Są tam na przykład takie jak „osoba bezdomna wymagająca pomocy” czy „spożywanie alkoholu w miejscach niedozwolonych”, a wiadomo, że przystanek to miejsce publiczne. I wtedy trwa weryfikacja zagrożenia. Policjanci podczas odprawy są zadaniowani. Przez pewien okres w odpowiednich godzinach, porach dnia (można je wskazać), tygodnia będą weryfikować zgłoszenie. I jeśli takie zagrożenie będzie potwierdzone, wtedy będziemy dążyć do jego wyeliminowania. Warto też kontaktować się z dzielnicowym – podpowiada policjantka.

wd



Gmina Susiec

■ **SUSIEC OPISANY.** Ewa i Józef Niedźwiedźowie wydali kolejną książkę. Autorzy „dziejów gmin” zajęli się tym razem gminą Susiec. Publikacja „Dzieje miejscowości gminy Susiec, powiat tomaszowski” była promowana pod koniec października. Obszerny materiał, który się w niej znalazł, udało się zebrać dzięki pomocy mieszkańców, którzy chętnie dzielili się ciekawostkami. Wydanie książki było projektem napisanym przez Koło Gospodyń Wiejskich „Tanewa” w Suścu. Koło za pośrednictwem LGD „Roztocze Tomaszowskie” w Tomaszowie Lub. dostało na jego realizację pieniądze z Unii Europejskiej.

Gmina Telatyn

■ **MUZYCZNE PODSUMOWANIE ŚWIĘTA.** 11 listopada już za nami. Była akademie przygotowana specjalnie na tę okazję przez uczniów szkoły w Telatynie, była msza święta w intencji bohaterów, którym zawdzięczamy wolny kraj. Ale to nie koniec obchodów 104. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości. 18 listopada o godz. 11 w Domu Strażaka w Telatynie szykowany jest koncert patriotyczny z udziałem uczestników warsztatów wokalnych „Łączy nas patriotyzm i śpiew”, orkiestry Dętej OSP z Tomaszowa Lubelskiego oraz artystów z Orkiestry Symfonicznej im. K. Namysłowskiego z Zamościa.

Gmina Tyszowce

■ **TO BĘDZIE ICH DZIEŃ.** Seniorzy mieszkający na terenie gminy Tyszowce są zaproszeni na Dzień Seniora, który będzie specjalnie z myślą o nich zorganizowany 16 listopada (godz. 14) w SCK-u przy ul. 3 Maja 36A. Z seniorami na początku spotka się burmistrz **Andrzej Podgórski**. Potem na scenie zaprezentują się członkowie Tyszowieckiego Klubu Seniora i Klubu Senior+ w Perespie. Na koniec zaplanowano zabawę taneczną.

wd

Krynickskie reminiscencje jazzowe

KRYNICE

Tylko więcej takich wydarzeń i więcej takich wspomnień o Mieczysławie Koszu – tego można życzyć ich organizatorom – przede wszystkim Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Krynicy, który właśnie podsumował projekt „Krynickskie reminiscencje jazzowe”.

W sobotę, 5 listopada w Parku Żywiółów Archipelag Roztocze w Budach odbyły się „Zaduszki jazzowe”, które zakończył projekt realizowany przez miejscowy GOK, zatytułowany „Krynickskie reminiscencje jazzowe” (współfinansowany ze środków ministerstwa kultury).

Było refleksyjnie i z powrotami do przeszłości. O jazzmanie



Zwycięzcą I Ogólnopolskich Spotkań Młodych Pianistów Jazzowych im. Mieczysława Kosza został Remigiusz Knapik.

z Antoniówki opowiadali Tomasz Lach i Marian Gumiel. Obaj podzielili się z gośćmi nieznanymi dotąd faktami z życia artysty. Mnóstwo ciekawostek można było zobaczyć na wystawie towarzyszącej wydarzeniu „Mietek Kosz – życie, muzyka, pamięć”, która powstała na podstawie archiwalnych zbiorów Kazimierza Latucha.

Ponadto tego wieczoru Natalia Kowalcuk, Natalia Lenard, Julia Lenard, Mateusz Lenard, Julia Kurzyńska, Dominika Hacia, Szymon Małys i Szymon Bosiak, uczestnicy warsztatów, które prowadził Roman Śliwiński, zaprezentowali efekty wspólnej pracy.

W trakcie „Zaduszek” zorganizowano też finałowe przesłuchania uczestników I Ogólnopolskich Spotkań Młodych Pianistów Jazzowych im. Mieczysława Kosza.



Zaduszki jazzowe były pełne wspomnień o przedwcześnie zmarłym Mietku Koszu. Opowiadał o nim m.in. Tomasz Lach.

Wśród publiczności, wśród której były bratanice Mietka Kosza – Teresa Jasińska i Irena Kielar, wystąpiło pięciu muzyków. Grali po dwa utwory, w tym jedną kompozycję Kosza. Występy Szymona Wojnarowicza z Krakowa, Piotra Andrzejewskiego z Warszawy, Klary Liszki z Krakowa, Jakuba

Łyska z Zielonek koło Krakowa i Remigiusza Knapika z Torunia oceniali Tomasz Białowski, Jacek Bylica i Piotr Stopa.

Grand Prix konkursu za eksperymentalne wykonanie „Refleksu flegmatyka” zdobył Remigiusz Knapik. Wyróżniony został Piotr Andrzejewski.

Wszyscy finaliści (także zakwalifikowany, ale nieobecny

Dominik Kisiel z Gdańska) dostali nagrody finansowe w wysokości 500 złotych i pamiątkowe dyplomy (ich projektantem był grafik Łukasz Zwołań).

„Zaduszki jazzowe” poświęcone były pamięci Mieczysława Kosza, ale ich uczestnicy uczcili również pamięć Mariana Szewery, współzałożyciela Klubu Jazzowego im. Mietka Kosza w Zamościu. Zmarłemu w styczniu muzykowi i pedagogowi swój występ poświęcił Piotr Stopa oraz instruktor GOK w Krynicy Roman Śliwiński.

Dopełnieniem wspaniałego kulturalnego wydarzenia była wystawa „Mieczysław Kosz – Kalendarium Życia”, przygotowana przez Andrzeja Rumianowskiego z Muzeum Jazzu, recital fortepianowy Tomasza Białowskiego, oraz koncert „Bolesłowe Leśmian” w 85. rocznicę śmierci poety. Z muzycznym wspomnieniem Leśmiana wystąpili: Dawid Gębala, Daniel Seńko i Krzysztof Ulański.

wd



■ **ARTYSTYCZNE DUSZE.** Pod koniec października w Galerii Akwabela funkcjonującej w Pałacu Młodzieży w Katowicach odbyło się uroczyste podsumowanie III Ogólnopolskiego Konkursu Plastycznego dla Dzieci „Paleta Wyobraźni” 2022. Na konkurs nadesłano 1535 prac ze 147 placówek oświatowych oraz 9 prac indywidualnych. Wychowankowie Młodzieżowego Domu Kultury w Biłgoraju odnieśli tam spory sukces. Wyróżnienie zdobyły prace autorstwa dwójki młodych artystów z pracowni plastycznej Tęczowa Malarnia. Są to **Laura Szabat** (lat 7) i jej rówieśnik **Carlos Hawryluk**. Wyróżnienie honorowe – kwalifikacja do wystawy – przypadło w udziale dziewięcioletniej **Gabrieli Radawiec**. Opiekę nad artystkami sprawuje **Anna Świca**. Podopieczna **Renaty Sochy** – **Julia Bożek** (lat 9) – z pracowni Strefa Kreatywności także otrzymała wyróżnienie honorowe.

■ **POMOC DLA UKRAINY.** 3 listopada mieszkańcy z partnerskiego miasta Nowowołyńska odebrali kolejne artykuły spożywcze w tym napoje energetyczne, konserwy mięsne, rybne i paszety, a także artykuły higieniczne i środki dezynfekujące, stanowiące pomoc dla tych Ukraińców, którzy stracili swoje domy oraz tych, którzy ze względu na działania wojenne musieli uciekać przed rosyjskim agresorem, zostawiając dorobek całego życia. To już 15 transport z pomocą humanitarną, który wyruszył do miasta partnerskiego Biłgoraja w Ukrainie od początku działań wojennych. Wśród darów przekazanych naszym wschodnim sąsiadom znalazł się również agregat prądowłóczy, bluzy z polaru i skarpety zimowe oraz karma dla zwierząt. Część darów, w tym żywność i odzież, została przekazana miastu przez biłgorajski oddział Polskiego Czerwonego Krzyża. Całkowity koszt transportu został wyceniony na kwotę prawie 30 tys. zł. Łącznie, od początku zbiórki, na specjalnym koncie zgromadzono ponad 357 tys. zł, z czego większość pochodzi z wpłat od mieszkańców z Niemiec.

Tereszpol

■ **TEATR CIENI.** W Bibliotece Publicznej Gminy Tereszpol odbyły się nietypowe warsztaty „Zaplatany teatr cieni”. Prowadziła je **Agnieszka Kontny** z nieformalnej grupy artystycznej Teatrzyk Raz-dwa-trzyk. Uczestnicy warsztatów zgłębili technikę teatru cieni, poznali możliwości gry światłem oraz kształtem, a następnie sami próbowali swoich sił w zabawie z cieniem. Podczas warsztatów stworzyli własny teatr cieni – podzieleni na grupy wykonywali elementy scenografii do własnych przedstawień. Mieli okazję do zaprezentowania efektów swojej pracy, demonstrując przygotowane historie pozostałym uczestnikom spotkania. Warsztaty odbyły się w ramach projektu dofinansowanego ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury.

ez

Realizacja projektu już się rozpoczęła i potrawa do końca roku

Bezpieczna gmina, bezpieczni mieszkańcy

GM. TERESZPOL

Gmina Tereszpol już po raz trzeci otrzymała dotację w ramach programu „Razem bezpieczniej”, dofinansowanego ze środków Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji. Na mieszkańców czekają warsztaty, wycieczki, spotkania z ciekawymi ludźmi. Wszystko dotyczyć będzie bezpieczeństwa.

We wrześniu Gmina Tereszpol złożyła wniosek o dofinansowanie projektu do Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego. Został on pozytywnie zaopiniowany i przekazany do dalszego rozpatrywania w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji. Jako jedyny wniosek z powiatu biłgorajskiego otrzymał dofinansowanie. Całkowita wartość projektu to ponad 100 tys. zł, a dofinansowanie wynosi 90 tys. zł. Jego głównym celem jest podnoszenie świadomości na temat społecznych zagrożeń bezpieczeństwa.

Realizacja projektu już



Warsztaty z Joanną Fabicką rozpoczęły realizację projektu.

się rozpoczęła i potrawa do końca roku. Udział w nim jest bezpłatny. W ramach projektu zorganizowany zostanie cykl zajęć edukacyjnych oraz rozwijających zainteresowania. Będą warsztaty, spotkania ze strażą i policją. Wszystko wokół bezpieczeństwa. Dla uczniów klas starszych odbędzie się wyjazd do Ojcowa, połączony z warsztatami edukacyjnymi, a najmłodszych 6 grudnia odwiedzi Mikołaj i wręczy im upominki.

Zorganizowana zostanie debata oksfordzka. Uczniowie

staną w walce na argumenty nad tezą dotyczącą cyberbezpieczeństwa. Nie zabraknie spotkań z ciekawymi ludźmi.

O zagrożeniach wynikających z gier komputerowych opowie **Krzysztof Piersa**, psychoterapeutka **Joanna Fabicka** przeprowadzi warsztaty dotyczące uzależnień, a pisarka **Joanna Jargiełło** te dotyczące przemocy. Warsztaty przewidziano również dla nauczycieli i rodziców. Przedszkolakom kwestie dotyczące bezpieczeństwa drogowego zostaną przekazane za pomocą teatryku.

Ciekawym wydarzeniem będzie trzydniowy biwak szkoleniowy „Młodzi oko z problemem” z **Krzysztofem Petkiem** – dziennikarzem, pisarzem, detektywem. Prowadzący pokaże młodym ludziom jakie są sposoby na rozładowanie napięć i konfliktów alternatywnymi metodami. Drugiego dnia odbędzie się śledcza gra terenowa prowadząca od zagadki do zadania, od pytania do skrytki. Trzeciego dnia przewidziano panel dyskusyjny „Sąd nad problemem sędzią, oskarżycielem, obrońcą i licznymi świadkami.

Remonty z konieczności

JÓZEFÓW

Władze gminy Józefów szykują się do wymiany dachu na miejskim magistracie. Remonty planowane są również w szkołach. Wszystko spowodowane jest koniecznością szukania oszczędności.

Remont dachu na budynku Urzędu Miejskiego w Józefowie nie był planowany w tym roku. – Sytuacja związana z rosnącymi cenami energii i gazu spowodowała, że przyspieszamy nasze działania z zakresu montażu paneli fotowoltaicznych i pomp ciepła. Na starym dachu paneli



Remontu doczekał się budynek Urzędu Miejskiego i szkół.

nie zamontujemy – tłumaczy burmistrz **Roman Dziura**.

Dach budynku urzędu ma kilkadziesiąt lat i w wielu miejscach

przecieka. Oprócz rozwiązania tego problemu, dzięki wymianie pokrycia i dociepleniu stropu, budynek będzie przygotowany do

planowanej instalacji ogniw fotowoltaicznych. Środki na wymianę dachu pochodzą z budżetu gminy. Inwestycja ma kosztować 220 tys. zł.

Remonty szykują się też w szkołach. Na dachach pojawi się również fotowoltaika, wyremontowane zostaną kotłownie i centralne ogrzewanie. – Chcemy w połowie listopada przystąpić do wykonawstwa. Nie będzie to łatwe zadanie, bo szkoły funkcjonują. Wspólnie z dyrektorami musimy modlić się o dobrą pogodę – wyjaśnia burmistrz. Ma nadzieję, że nie trzeba będzie podejmować radykalnych decyzji polegających na wprowadzeniu zdalnego nauczania dla uczniów. – Miejmy nadzieję, że do takich sytuacji nie

dojdzie. Gdyby jednak była taka konieczność, nie wykluczamy tego przez krótki okres czasu – dodaje.

Pieczęta gazowa w szkołach są już niezwykle wysłużone. W każdej chwili mogą odmówić posłuszeństwa. Dlatego odkładanie tego zadania do przerwy wakacyjnej nie jest dobrym pomysłem. Zdaniem burmistrza taki remont to kwestia dobrej organizacji. Przytacza, że był już wykonywany remont sal lekcyjnych w trakcie roku szkolnego. – Wówczas wydawało się, że jest to niewykonalne. Dyrektorzy prosili nauczycieli, aby nas wspomogli. Coś niewykonalnego stało się wykonalne. Miejmy nadzieję, że teraz będzie podobnie i wspólnymi siłami uda nam się to zrobić – dodaje.

ez

Ulica imieniem patrioty

JÓZEFÓW

Prawdopodobnie imię **Józefa Kudelki ps. „Czarny”** nosiła będzie jezdnia z józefowskich ulic. To lokalny patriota, który walczył w okresie II wojny światowej.

Od nadanie nazwy ul. Józefa Kudelki ps. „Czarny” wnioskował jego bratanek **Jerzy Kudelka**, który pochodzi z Józefowa, a obecnie mieszka w Bytomiu.



Niegdyś pomnik przypominał o lokalnym bohaterze.

Jego wujek zginął 1 czerwca 1943 roku w bitwie o Józefów, razem z **Umerem Adamanowem pseudonim „Miszka Tatar”**. Obydwaj razem z innymi partyzantami stanęli w obronie mieszkańców miasta, spędzonych przez hitlerowców na plac kościelny, gdzie mieli zostać rozstrzelani. Miszce Tatarowi i Józefowi Kudelce był poświęcony pomnik w Józefowie, ale kilka lat temu, po wejściu w życie przepisów o „obiektach mogących propagować komunizm”, obelisk został zlikwidowany.

Józef Kudelka urodził się 3

sierpnia 1922 roku w Józefowie. Przed wojną pracował z ojcem **Janem** przy wyrobie pomników i nagrobków. W 1940 roku został przymusowo wcielony do junaków niemieckich i zatrudniony przy budowie mostu w Trawninkach, skąd zbiegł i ukrywał się w okolicach Józefowa. W 1941 roku wstąpił do oddziału partyzanckiego Armii Krajowej dowodzonego przez **Hieronima Mięca pseudonim „Korsarz”**, w którym pełnił funkcję zwiadowcy. Zginął, nie dożywszy swoich dwudziestych pierwszych urodzin.

Bratanek „Czarnego” proponuje nazwać jego imieniem ulicę będącą łącznikiem między ulicami **Władysława Broniewskiego** i **Górnica**. Przy tej drugiej ulicy stoi dom, w którym urodził się i mieszkał **Józef Kudelka**.

Mieszkańcy Józefowa mogli wyrazić swoją opinię na ten temat. Odbyły się konsultacje społeczne, w których wyrazili pozytywną opinię. Teraz o ewentualnym nadaniu nazwy ulicy zdecyduje Rada Miejska w Józefowie.

ez

Azbest zalega na dachach

TARNOGRÓD

Mieszkańcy chcą pozbyć się azbestu. Pojawiała się ku temu okazja, bo Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa przyjmowała wnioski na dofinansowanie wymiany pokrycia dachu. Poza staje jednak problem utylizacji szkodliwego produktu.



Do 15 listopada trwał nabór wniosków do Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa na wymianę pokrycia dachu wykonanego z wykorzystaniem wyrobów zawierających azbest. Dotyczyło to budynków służących do produkcji rolnej na powierzchni nie większej niż 500 mkw. Dofinansowanie można było uzyskać na wymianę pokrycia. Mieszkańcy zastanawiają się, co z kosztami utylizacji azbestu. Wielu jest przekonanych, że poniesie je gmina.

Do wniosku, poza szeregiem dokumentów, mieszkańcy musieli dołączyć kopię pismnego zgłoszenia do urzędu gminy odpadów zawierających azbest, które powstaną w wyniku realizacji przedsięwzięcia, celem ich odbioru i utylizacji. Wiele osób uważa, że takie zgłoszenie załatwia sprawę. Będzie nowy dach, a urząd gminy pokryje koszty związane z jego odbiorem i utylizacją. Tak nie jest. – Obowiązkiem każdego, kto chce uczestniczyć

w programie jest dokonanie takiego zgłoszenia do urzędu gminy. Jest to wniosek, który informuje gminę o tym, że azbest będzie zutylizowany. Obowiązkiem mieszkańców jest utylizacja azbestu, a nie gminy. Takie zgłoszenie nie oznacza tego, że gmina będzie ten azbest zabierać i za to płać – wyjaśnia burmistrz Tarnogrodu **Paweł Dec**. Dodaje, że zgłoszenie jest informacją, że dana ilość zostanie zutylizowana.

Jak wyjaśnia burmistrz, we wcześniejszych latach były programy unijne, dzięki którym mieszkańcy mogli bezpłatnie zutylizować azbest. Obecnie takich programów nie ma. – W nowej perspektywie finansowej azbest od mieszkańców nie będzie odbierany. Jeśli będą nabory do tego typu programów w Narodowym Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, będziemy składać takie wnioski – dodaje.

Azbest może odebrać wyłącznie profesjonalna fir-

ma. Zdaniem burmistrza, aby zmniejszyć koszty jego odbioru, można zorganizować transport do większej ilości mieszkańców. – Możemy proponować mieszkańcom rozwiązanie alternatywne. Zupelnie inne będą koszty, jeśli firma przyjedzie do jednego mieszkańca, a inne jak do kilku – dodaje **Dec**. Koszt odbioru jednej tony azbestu to 1,2 tys. zł. Jeśli „skrzyknie” się kilku mieszkańców, kwotę można obniżyć nawet o połowę.

Azbest jest wyjątkowo szkodliwy. Może dostać się do dróg oddechowych wraz z wdychanym powietrzem. Osiada on wtedy w oskrzelikach i pęcherzykach płucnych, wywołując stan zapalny. Po latach oddychania takim powietrzem dochodzi do włókienienia tkanki płucnej, przez co utrudnione jest swobodne oddychanie. Długotrwałe wdychanie jego włókien może doprowadzić do powstania chorób nowotworowych.

ez

Coraz mniej światła

BIŁGORAJ

Kolejne oszczędności w Biłgoraju. Ograniczone zostało oświetlenie m.in. ścieżek rowerowych czy kościołów. To efekt rosnących kosztów energii elektrycznej.

Ceny energii spędzają sen z powiek nie tylko mieszkańcom, ale również samorządowcom. Władze Biłgoraja już wcześniej zapowiadały czasowe wyłączenie oświetlenia ulicznego. Tak się też stało. Mniej światła będzie m.in. na ścieżkach rowerowych. Zrezygnowano również z oświetlenia budynku Urzędu Miasta oraz kościołów.

Zmiany zastosowane zostały w październiku. Wyłączono z eksploatacji 15 opraw doświetlających ciąg pieszy i ścieżkę rowerową na końcowym odcinku ul. Zamojskiej,

5 opraw parkowych na skwerze przy ul. Zamojskiej i 3 Maja, 17 plafonów podświetlających pawilony przy Placu Wolności, 1 oprawę sodową na słupie oświetleniowym przy skrzyżowaniu ul. Szewskiej i ul. Widok. Dodatkowo wyłączono oświetlenie budynku Urzędu Miasta i ograniczono czas oświetlania obiektów sakralnych w parafii pw. Trójcy Świętej i WNMP, św. Jerzego oraz św. Marii Magdaleny. Obecnie iluminacje kościelne wyłączają się około godz. 22:00.

Jak tłumaczy burmistrz **Janusz Roslan**, są to kolejne zmiany, które zostały wdrożone wobec rosnących kosztów za energię elektryczną. – Przypomnę, że w latach ubiegłych wprowadzone zostały przerwy nocne w oświetlaniu niektórych ulic osiedlowych, na których występują obwoły z energochłonnymi oprawami sodowymi – dodaje.

ez

Lustro poprawi widoczność



Widoczność jest utrudniona.

BIŁGORAJ

Jedna z ulic w centrum Biłgoraja została wyremontowana. Poza nową nawierzchnią, pojawiły się dodatkowe miejsca parkingowe. To jednak spowodowało ograniczenie widoczności.

W 2018 roku przebudowę przeszła ul. 3 Maja. W ramach zadania wykonano m.in. nowe miejsca postojowe. Parkujące tam samochody utrudniają widoczność. Stąd pomysł radnego Rady Miasta Biłgoraja na zamontowanie lustra. – Przy budowie ul. 3 Maja, budując miejsca parkingowe prawdopodobnie nie wzięto pod uwagę, że zaparkowane samochody najbliżej ul. Samoleja spowodują całkowitą utratę widoczności przy wjeździe z ul. Samoleja w ul. 3 Maja – twierdzi radny **Janusz Wójcik**. Dodaje, że aby wyjechać z ul. Samoleja w ul. 3 Maja kierowca zmuszony jest

wyjechać do połowy ulicy, aby cokolwiek zobaczyć. To stwarza za każdym razem ogromne niebezpieczeństwo dla użytkowników ruchu.

Sprawa trafiła do Wydziału Komunikacji i Drogownictwa Starostwa Powiatowego w Biłgoraju. W połowie października wniosek został rozpatrzony w terenie, z udziałem pracownika Miejskiej Służby Drogowej w Biłgoraju. Okazało się, że uwagi radnego są słuszne. – Podjęta przez komisję próba wykonania manewru skrętu wykazała, że widoczność z lewej strony jest ograniczona przez pojazdy znajdujące się w istniejącej zatoce postojowej zlokalizowanej w pasie drogowym ul. 3 Maja po tej samej stronie, co wlot ul. Samoleja – twierdzi inspektor **Mateusz Dudek** z Wydziału Komunikacji i Drogownictwa w Starostwie Powiatowym. Dlatego też propozycję montażu lustra drogowego w obrębie skrzyżowania ul. Samoleja z ul. 3 Maja rozpatrzono pozytywnie.

ez

Technologia wkracza do szkół

BIŁGORAJ

Do pięciu szkół ponadpodstawowych na terenie Biłgoraja trafił nowoczesny sprzęt elektroniczny. Dla uczniów to szansa na rozwój, a dla nauczycieli ułatwienie w dotychczasowej pracy.

Laptopy, tablice interaktywne, projektory czy monitory dotykowe trafiły do biłgorajskich szkół. Wszystko dzięki projektowi „Aktywna tablica”, który jest realizowany przez Powiat Biłgorajski. Samorząd otrzymał 70 tys. zł z rządowego programu rozwijania szkolnej infrastruktury oraz kompetencji uczniów i nauczycieli w zakresie technologii informacyjno-komunikacyjnych. Całkowita wartość zadania to 87,5 tys. zł.



Z nowych technologii chętnie korzystają nauczyciele. Fot. ZSZiO

Nowy sprzęt trafił do: Technikum Budowlanego w Zespole Szkół Budowlanych i Ogólnokształcących w Biłgoraju, Technikum w Zespole Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Biłgoraju, Branżowej Szkoły I stopnia w Zespole Szkół Zawodowych i Ogólnokształ-

cących w Biłgoraju, I Liceum Ogólnokształcącego im. ONZ w Biłgoraju oraz Technikum Mechaniczno-Elektrycznego w Regionalnym Centrum Edukacji Zawodowej w Biłgoraju. Każda z placówek otrzymała wsparcie w kwocie 14 tys. zł.

ez



Józefów

■ **BĘDZIE CHODNIK.** W Długim Kącie powstanie nowy chodnik. Inwestycja pochłonie 515 tys. zł. Środki pochodzą z budżetu gminy Józefów. Chodnik będzie miał prawie 800 metrów długości i 2 metry szerokości. To nie jedyna taka inwestycja gminy Józefów przy drogach powiatowych. Rozpoczęły się już prace przy budowie ponad 130 metrów chodnika w Hamerni. To kontynuacja robót wykonanych w poprzednich latach, a nowy fragment obejmie m.in. przystanek autobusowy. Józefowski samorząd ma też podpisaną umowę na ponad 700 metrów chodnika w Górecku Starym m.in. przy skrzyżowaniu dwóch tras powiatowych Sigla – Józefów Roztoczański i Panasówka – Józefów. Oprócz chodnika samorząd wybuduje zatoczkę autobusową i dwa podświetlane przejścia dla pieszych. Część środków na ten cel gmina otrzyma od powiatu. Z nowego chodnika z kostki korzystają już także mieszkańcy Brzeziny. Prace na odcinku o długości ponad 1 kilometra gmina sfinansowała razem z Powiatem Biłgorajskim. Samorząd gminny wydał na ten cel 600 tys. zł, a powiatowy dołożył 150 tys. zł.

■ **PODWYŻKA DLA BURMISTRZA.** Od 1 października burmistrz Józefowa **Roman Dziura** zarabia więcej. Taką decyzję podjęli józefowscy radni. Łączne wynagrodzenie wynosi 17 134 zł brutto. Składa się na to: wynagrodzenie zasadnicze – 9 020 zł, dodatek funkcyjny – 2772 zł, dodatek specjalny – (30 % wynagrodzenia zasadniczego i dodatku funkcyjnego) – 3 538 zł, dodatek za wieloletnią pracę – (20% wynagrodzenia zasadniczego) – 1804 zł. Dotychczasowe wynagrodzenie wynosiło 15 576 zł brutto.

Potok Górny

■ **DLA ROZWOJU SPORTU.** Gmina Potok Górny otrzymała z Ministerstwa Sportu i Turystyki ponad 1 mln zł z programu Sportowa Polska 2022 na budowę boiska wielofunkcyjnego, bieżni prostej, skoczni do skoku w dal i rzutni do pchnięcia kulą przy hali sportowo-widowskiej w Potoku Górnym. Program Sportowa Polska ma na celu dofinansowanie realizacji zadań inwestycyjnych związanych z obiektami sportowymi na terenie całej Polski.

Frampol

■ **PREZENTY DLA DZIECI.** Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury jako współorganizator zachęca do wsparcia mikołajkowej zbiórki prezentów dla dzieci z oddziału onkologii i ortopedii Uniwersyteckiego Szpitala Dziecięcego w Lublinie. Do 2 grudnia zbierane rzeczy nowe – zabawki edukacyjne, LEGO, puzzle, akcesoria i materiały plastyczne, kosmetyki dla dzieci, słodycze, książeczki, kolorowe piżamki, kocyki (nie maskotki pluszowe). Prezenty można przynosić do: Centrum Integracji Społecznej we Frampolu, Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury we Frampolu, Biblioteki Publicznej we Frampolu. 4 grudnia prezenty zostaną przekazane do Lublina. Patronat nad wydarzeniem objął Burmistrz Frampola.

ez

NAPISZ LIST DO WYBRANEJ OSOBY I UZASADNIJ, DLACZEGO

Wybierz sobie



Konrad Sinica
Zastępca Redaktora Naczelnego
Kroniki Tygodnia



Jerzy Chróścikowski
Senator RP



Michał Mulawa
Wicemarszałek
Województwa Lubelskiego



Beata Strzałka
Poseł na Sejm RP



Tomasz Zieliński
Poseł na Sejm RP



Jarosław Sachajko
Poseł na Sejm RP



Andrzej Wnuk
Prezydent Miasta Zamość



Henryk Karwan
Starosta Tomaszowski



Stanisław Grzeško
Starosta Zamojski



Aneta Karpiuk
Starosta Hrubieszowski



Marta Majewska
Burmistrz Miasta Hrubieszów



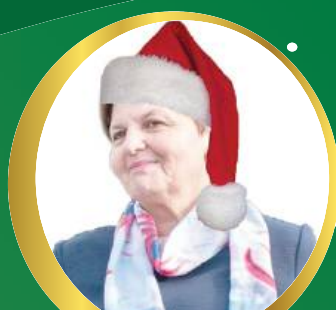
Wojciech Żukowski
Burmistrz Miasta Tomaszów Lub.



Renata Miziuk
Wiceburmistrz Tomaszowa Lub.



Andrzej Podgórski
Burmistrz Tyszowiec



Urszula Kolman
Burmistrz Miasta Zwierzyniec



Aleksandra Pietrasz
Burmistrz Łaszczowa



Marek Łuszczynski
Burmistrz Lubyczy Królewskiej

Mikołaje
czekają na listy

Nasze VIP-y wcieliły się w rolę Mikołajów, by obdarować czytelników „Kroniki Tygodnia” prezentami. Akcja „Wybierz sobie Mikołaja” adresowana jest przede wszystkim do dzieci, ale nie tylko. Pisać mogą do Mikołajów również dorośli. Prezenty trafią przed świętami Bożego Narodzenia do osób wybranych przez Mikołajów.

Zasady naszej zabawy są proste. Nasi Mikołaje czekają na Wasze listy. Napiszcie do wybranego Mikołaja, o jakim prezencie marzycie i dlaczego zwracacie się do tej, a nie innej osoby. Opiszcie swoją sytuację. Można prosić Mikołaja o prezent dla siebie lub dla kogoś, kto Waszym zdaniem potrzebuje wsparcia i pomocy przed świętami.

Wszystkie listy prześlemy naszym Mikołajom, a każdy z nich wybierze jedną osobę lub kilka, jeśli będzie hojny. **Pamiętajcie, że możecie wybrać tylko jednego Mikołaja.**

Do listu należy dołączyć zamieszczony obok kupon, który trzeba oczywiście wypełnić. Korespondencję do Mikołaja można wysłać lub przynieść do redakcji do 9 grudnia do godz. 12.00 lub wysłać na adres: Redakcja Kroniki Tygodnia, 22-400 Zamość, ul. Żeromskiego 3, z dopiskiem „Wybierz sobie Mikołaja”.

Zwracając się do Mikołaja o prezent, trzeba pamiętać, że może on mieć wartość do 300 zł.

TV

kronika

TYGODNIA

piszemy lepiej
dajemy więcej

PROGRAM

Program telewizyjny 15 - 21.11.022



Układ zamknięty

TVP 1, sobota 19.11, godz. 23.25

Marek Stawski, Piotr Maj i Grzegorz Rybarczyk przy współpracy z duńskimi przedsiębiorcami zakładają spółkę Navar. Okazuje się ona ewenementem w Polsce. Specjaliści z branży wróżą jej wielki sukces na rynkach Europy Środkowej i Wschodniej. Z okazji budowy fabryki odbywa się uroczysty bankiet, który uświetnia występ siostry Maja - światowej sławy śpiewaczki operowej. Podczas imprezy dwaj starzy przyjaciele, skorumpowany prokurator Andrzej Kostrzewa i naczelnik urzędu skarbowego Mirosław Kamiński, zastanawiają się, skąd przedsiębiorcy zdobyli pieniądze na budowę tak nowoczesnego zakładu. Działając w zмовie, postanawiają oskarżyć szefów Navaru o pranie brudnych pieniędzy oraz udział w zorganizowanej grupie przestępczej. Ich pionkiem w grze staje się młody prokurator Kamil Słodowski. Kostrzewa i Kamiński wykorzystują jego pragnienie awansu i podatność na manipulację. Niebawem organizują pokazowe zatrzymanie właścicieli firmy.

Punisher

Polsat, sobota 19.11, godz. 22.15

Tajny agent Frank Castle (Thomas Jane) planuje odejść ze służby. Podczas jego ostatniej misji ginie Bobby Saint, syn skorumpowanego biznesmena, powiązanego ze światem przestępczym bezwzględnego Howarda Santa (John Travolta). W odwecie Saint zabija żonę agenta, Marię i jego syna Willa. Frankowi udaje się ująć z życiem. Postanawia zemścić się na mordercy. Przyjmuje pseudonim Punisher i przygotowuje plan działania. Wynajmuje mieszkanie niedaleko domu biznesmena. Chce dowiedzieć się wszystkiego o rodzinie Saintów - obserwuje nie tylko Howarda, ale także jego żonę Livię i syna Johna. Śledzi też zaufanego człowieka biznesmena - prawnika Quentina Glassa. Gdy Frank próbuje zaszkodzić interesom Santa, przestępca orientuje się, że jego wrogowi udało się przeżyć. Wynajmuje płatnego mordercę Harry'ego Hecka. W wykonaniu zadania ma pomóc mu Rosjanin. Castle nie rezygnuje ze swojego planu.

Złe mamuśki

TVN, sobota 19.11, godz. 22.15

Amy Mitchell to matka dwojga dzieci, żona Mike'a, a przede wszystkim perfekcyjna pani domu, która zawsze dba o to, by wszyscy byli zadowoleni. W pogoni za doskonałością zapomina jednak o sobie, w rzeczywistości bowiem przerasta ją liczba zobowiązań, których się podjęła. Na co dzień pracuje w kawiarni, przygotowuje zdrowe lunchy dla pociech, czuwa nad ich szkolnymi obowiązkami. Bierze także udział w przygotowaniach do kiermaszu ciast organizowanego przez członkinie samorządu rodzicielskiego. Piętrzące się trudności sprawiają, że opuszcza spotkanie w sprawie kiermaszu i idzie do baru. Tam spotyka równie zmęczone życiem Carle i Kiki. Kobiety wspólnie decydują się zerwać z wizerunkiem idealnych matek...

Lucy

TVN, niedziela 20.11, godz. 21.35

Studentka Lucy (Scarlett Johansson) mieszka na Tajwanie. Dziewczyna przez przypadek zostaje zakładniczką bezwzględnego handlarza narkotyków. W jej brzuchu zaszyta zostaje paczka z niebieskim proszkiem. Kiedy worek pęka, zawartość - groźny narkotyk - przedostaje się do organizmu. Wówczas ciało i umysł dziewczyny zaczynają podlegać gwałtownym przemianom. Pod wpływem tej substancji Lucy intensywniej odczuwa powietrze, wibracje, ludzi czy grawitację. Uczy się błyskawicznie, zdobywa kontrolę nad materią. Jej mózg wciąż zdobywa coraz to nowe możliwości.

Bezpieczna przystań

TVP 1, niedziela 20.11, godz. 22.20

Niewielkie miasteczko Southport w Karolinie Północnej. Przyjeżdża tu młoda Katie (Julianne Hough). Zamknięta w sobie kobieta unika kontaktów z okolicznymi mieszkańcami. Za sprawą przypadku Katie nawiązuje znajomość ze swoją sąsiadką Jo (Cobie Smulders), poznaje także właściciela małego sklepu. Owdowiała Alex (Josh Duhamel) jest samotnym ojcem dwójki dzieci, Lexie (Mimi Kirkland) i Josha (Noah Lomax). Stopniowo Katie zaczyna ufać nowemu znajomemu, jednak echa mrocznych wydarzeń z jej przeszłości ponownie komplikują życie kobiety. Wychodzi na jaw, że może ona być zamieszana w sprawę morderstwa.

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Kościół z bliska
- 8.00 Wiadomości, Pogoda
- 8.15 Kwadrans polityczny
- 8.35 Ranczo s.VII (82) - serial
- 9.35 Komisarz Alex (83) - serial
- 10.35 Ojciec Mateusz (337) - serial
- 11.25 Kasta - Słuczka - serial
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes
- 12.35 Magazyn Rolniczy
- 12.55 Inteligentne zwierzęta - Mistrzowie intelektu
- 14.00 Wspaniałe stulecie (144) - serial
- 15.00 Wiadomości, Pogoda
- 15.20 Alarm! - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka - /634/
- 16.05 Przysięga (758) - serial
- 17.00 Teleexpress
- 17.15 Jaka to melodia?
- 17.55 Klan (4057) - telenowela
- 18.20 Kasta - Szantażowani - serial
- 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej
- 19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport
- 20.15 Alarm! - magazyn
- 20.30 Leśniczówka (618) - serial
- 21.00 Pełny obraz s. 2 (8) - cykl dok.
- 21.40 Magazyn Ekspresu Reporterów
- 22.45 Ocaleni - reality show
- 23.50 Magazyn śledczy
- 0.25 Magnetyczne Tornado - film akcji, Kanada, reż. Gordon Young, wyk. Lou Diamond Phillips, Nicole De Boer, Greg Evigan
- 2.05 Zawodowcy - thriller, USA, reż. Jon Avnet, wyk. Robert De Niro, Al Pacino, Carla Gugino
- 3.55 Jaka to melodia?
- 4.30 Zakończenie dnia



POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
- 8.40 Malanowski i Partnerzy
- 9.40 Sekrety rodziny
- 10.40 Dlaczego ja?
- 11.40 Gliniarze
- 12.50 Wydarzenia
- 13.20 Interwencja
- 13.40 Trudne sprawy
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.15 Interwencja
- 16.30 Na ratunek 112
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.25 Gość Wydarzeń



- 20.00 Transformers - film sci - fi, USA, 2007, reż. Michael Bay, wyk. Shia LaBeouf, Megan Fox, Josh Duhamel, Tyrese Gibson
- 23.10 Granice wytrzymałości - film przygodowy, USA, Niemcy, 2000, reż. Martin Campbell, wyk. Chris O'Donnell, Izabella Scorupco, Robin Tunney, Scott Glenn
- 1.55 Kingsman: Tajne służby - komedia kryminalna, Wielka Brytania, USA, 2014, reż. Matthew Vaughn, wyk. Colin Firth, Taron Egerton, Samuel L. Jackson, Adrian Quinton
- 4.40 Disco Gramy



SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie
- 6.30 Psi patrol
- 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia
- 10.00 Wydarzenia
- 24 10.30 Nasz nowy dom
- 11.30 Chirurgi
- 12.30 Świat według Kiepskich
- 14.15 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia
- 15.50 Wydarzenia
- 16.10 Więcej wydarzeń
- 16.20 Gość Wydarzeń
- 24 16.55 Nasz nowy dom
- 19.00 Świat według Kiepskich
- 20.00 Święty - serial
- 20.40 Jumanji: Przygoda w dżungli - film przygodowy, USA, 2017, reż. Jake Kasdan
- 23.05 Przyjaciele z kasą - komediodramat
- 1.00 Polacy za granicą
- 2.00 Tatuszkowie
- 3.00 Tatuszkowie
- 4.00 Nasz nowy dom
- 5.00 Na ratunek 112
- 5.30 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA

STOPKLATKA

- 9.10 Allo, Allo - serial
- 9.50 Doktor Martin - serial
- 11.50 Diabli nadali - serial
- 12.50 Katastrofy w przestworzach
- 15.05 Lodowa zagłada - film katastroficzny
- 17.00 Szpital Now Amsterdam - serial
- 18.00 Wojny magazynowe
- 19.00 Łowcy okazji
- 20.00 Sędzia Dredd - film sensacyjny
- 22.00 Pianista - dramat

TVP 2

TVP 2

- 5.00 Na sygnale (239) - serial
- 5.35 M jak miłość (1656) - serial
- 6.25 Baptyści w Białymstoku
- 6.55 Rodzinka.pl s.X (206) - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.15 Rodzinka.pl s.V (121) - serial
- 11.50 Barwy szczęścia (2696) - serial
- 12.30 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Zranione ptaki (164) - serial
- 14.05 Va Banque (498) - teleturniej
- 14.35 Na sygnale (297) - serial
- 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (89) - serial
- 15.50 Przepis dnia
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada - teleturniej
- 17.15 Zakazany owoc (97) - serial
- 18.00 Panorama
- 18.20 Va Banque (499) - teleturniej
- 18.45 Zranione ptaki (165) - serial
- 19.30 Barwy szczęścia (2696) - serial
- 20.00 Przepis dnia
- 20.10 Barwy szczęścia (2697) - serial
- 20.40 Kulisy serialu
- 20.55 M jak miłość (1686) - serial
- 21.55 Sanditon (14) - serial
- 22.55 Historia bez tajemnic - Urodzony pod szczęśliwym minerałem
- 0.05 Chłopi, cz. I - Boryna - film fabularny, reż. Jan Rybkowski, wyk. Władysław Hańcza, Emilia Krakowska, Krystyna Królówna, Bronisław Pawlik
- 1.45 Maudie - film obyczajowy, Kanada, reż. Aisling Walsh, wyk. Sally Hawkins, Ethan Hawke, Kari Matchett
- 3.55 Przyjęcie na dziesięć osób plus trzy - film TVP, reż. Jerzy Gruza, wyk. Zdzisław Maklakiewicz, Leon Niemczyk



TVN

- 5.50 Uwaga!
- 6.10 Ukryta prawda
- 7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
- 11.40 Doradca smaku
- 11.50 Ukryta prawda
- 12.55 Tajemnice miłości
- 14.00 Ukryta prawda
- 16.10 Ten moment
- 16.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 17.55 Ukryta prawda
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.50 Raport smogowy
- 19.55 Uwaga! - program interwencyjny
- 20.10 Doradca smaku



- 20.15 Na Wspólnej - serial
- 20.55 Milionerzy
- 21.35 Ślub od pierwszego wejrzenia
- 22.40 Kuba Wojewódzki
- 23.45 Superwizjer - magazyn reporterów
- 0.20 Zabójcza broń - serial
- 1.20 Kuchenne rewolucje
- 2.20 Szpital - program obyczajowy
- 3.20 Uwaga! - program interwencyjny
- 3.40 Zamieszkać na plaży
- 4.10 Recepta na stary dom
- 4.40 Jak to jest zrobione - serial
- 5.10 Kto was tak urządził



TVP SPORT

- 6.05 Retro TVP SPORT. MŚ 1974. Polska - RFN
- 8.15 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022
- 9.25 Piłka nożna - mecz towarzyski kobiet, Polska - Rumunia
- 11.30 Gol
- 13.30 Koszykówka mężczyzn - Eliminacje MŚ 2023. Słowenia - Niemcy
- 15.25 Boks - Megafights, 19. Alvarez - Hatton
- 18.05 Piłka ręczna mężczyzn - PGNiG Superliga, 7.seria. Łomża Industria Kielce - Azoty Puławy
- 20.35 Odliczanie do Mundialu
- 22.30 Sportowy Wieczór
- 23.10 Boks - Gala w Manchesterze - podsumowanie
- 1.20 Boks - Gala w Montrealu, walka. Avery Martin - Duval
- 1.55 Sporty walki



TV 4

- 10.50 Hardkorowy lombard
- 11.55 Sędzia Judy
- 13.55 STOP Drogówka
- 16.00 Policjantki i Policjanci
- 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej
- 19.00 Policjantki i Policjanci
- 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
- 21.00 Krwawe igrzyska - film kryminalny
- 23.05 Afera Thomasa Crowna - film sensacyjny

Wtorek, 15.11



TVN 7

- 5.15 Szkoła - serial
- 6.15 Papiery na szczęście - serial
- 6.45 Hotel Paradise
- 7.45 Ukryta prawda
- 10.50 Opowieści małżeńskie
- 11.50 Zagadki losu
- 12.50 Ten moment
- 13.55 Rozwód. Walka o wszystko
- 14.55 Tajemnice miłości
- 15.55 Ukryta prawda
- 16.55 Opowieści małżeńskie
- 17.55 Rozwód. Walka o wszystko
- 19.00 Zagadki losu
- 20.00 Papiery na szczęście - serial
- 20.35 Hotel Paradise
- 21.35 Kryjówka - film sensacyjny, USA, RPA, Japonia 2012, reż. Daniel Espinosa, wyk. Denzel Washington, Ryan Reynolds, Vera Farmiga, Brendan Gleeson, Sam Shepard, Ruben Blades, Robert Patrick
- 23.55 Jonah Hex - western, USA 2010, reż. Jimmy Hayward, wyk. Josh Brolin, John Malkovich, Megan Fox, Michael Fassbender, Will Arnett
- 1.35 Trzy noce z duchami
- 2.35 Tam, gdzie czają się duchy



PULS

- 6.00 Kobra - oddział specjalny
- 8.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 10.00 Prawdziwe motywy - serial
- 11.00 Rodzinny interes - serial
- 12.00 Zaklinaczka duchów - serial
- 13.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 14.00 Rodzinny interes - serial
- 15.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 16.00 Prawdziwe motywy - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 19.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 20.00 Terytorium wroga - dramat wojenny, Francja 2011, reż. Stéphane Rybojad, wyk. Benoît Magimel, Denis Ménochet, Diane Kruger, Djimon Hounsou, Raphaël Personnaz
- 22.10 Szeregowiec Ryan - dramat wojenny, 1998, reż. Steven Spielberg, wyk. Adam Goldberg, Barry Pepper, Edward Burns, Giovanni Ribisi, Jeremy Davies, Matt Damon, Tom Hanks, Tom Sizemore, Vin Diesel
- 1.30 Na jedwabnym szlaku
- 2.05 Na jedwabnym szlaku
- 2.40 Na jedwabnym szlaku
- 3.20 Na jedwabnym szlaku



TRWAM

- 16.25 Przyroda w Obiektywie
- 16.40 Sursum Corda
- 16.55 Sekrety mnichów
- 17.10 Prosto o gospodarce
- 17.30 Zostań Żołnierzem RP
- 17.45 Muzyczne chwile
- 17.55 Poczet Wielkich Polaków
- 18.00 Anioł Pański
- 18.05 Informacje dnia
- 18.15 Rozmowy niedokończone
- 19.25 Święty na każdy dzień
- 19.30 Każdy maluch to potrafi
- 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci
- 20.00 Informacja dnia
- 20.20 Różaniec
- 20.50 Myśląc Ojczyzna
- 21.00 Apel Jasnogórski
- 21.20 Informacja dnia
- 21.40 Polski Punkt Widzenia
- 22.00 Mojżesz - 10 przykazań
- 22.45 Muzyczne chwile
- 23.00 Władysław hr. Zamoyski



TTV

- 5.00 Dobra robota
- 6.00 Express
- 6.15 Królowe życia - serial
- 6.55 Ukryta prawda
- 7.55 Szpital - program obyczajowy
- 9.55 Damy i wieśniaczki
- 10.55 Ukryta prawda
- 11.55 Tajemnice miłości
- 12.55 Ukryta prawda
- 13.55 Piękna i bystrzak
- 15.15 Królowe życia - serial
- 15.45 Express
- 16.05 DeFacto Extra
- 16.35 Dobra robota
- 17.45 Express
- 18.00 Pogoda
- 18.03 Raport smogowy
- 18.05 Życie na kredycie
- 18.35 Złomowisko PL
- 19.45 Express
- 19.58 Pogoda
- 20.00 Dobra robota
- 21.05 Usterka
- 21.45 Express
- 21.58 Pogoda
- 22.00 Nic do zgłoszenia
- 23.00 Ciężarówką przez Stany - program rozrywkowy



TV6

- 7.10 Słoneczny patrol
- 10.00 Kobra - oddział specjalny
- 11.05 Galileo
- 12.05 Miodowe lata
- 14.00 Policjantki i Policjanci
- 15.00 Detektywi w akcji
- 16.00 Septaggon
- 17.00 Medicopter
- 117 18.05 Miodowe lata
- 20.00 Galileo
- 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles
- 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

TVP 1

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Rodzinny ekspres
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.VII (83) – serial
9.40 Komisarz Alex (85) – serial
10.35 Ojciec Mateusz (338) – serial
11.25 Kasta – Szantażowani – serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 Agropogoda – magazyn
12.40 Rok w ogrodzie Extra – magazyn
- 12.55 Inteligentne zwierzęta – Mistrzowie komunikacji
14.00 Wspaniałe stulecie (145) – serial
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.20 Alarm! – magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka – /635/
16.05 Przysięga (759) – serial
17.00 Teleexpress
17.20 Piłka nożna – mecz towarzyski. Polska – Chile
17.50 Piłka nożna – mecz towarzyski. Polska – Chile
- 20.00 Wiadomości, Pogoda
21.00 Leśniczówka (619) – serial
21.40 Zawodowcy – thriller, USA, reż. Jon Avnet, wyk. Robert De Niro, Al Pacino, Carla Gugino
23.30 Roznosićiel – film fabularny, USA, reż. Victor Salva, wyk. Rose McGowan, Daniel Ross Owens, Sonny Marinelli
- 1.15 Prokurator (10) – serial
2.15 Medycusze Wspaniali (4) – Krew za krew? – serial
3.20 wojsko – polskie.pl (45)
3.50 Ścigając zło – film dok.
4.50 Notacje – Zbigniew Rymarż. Sztuka jest najważniejsza
5.00 Zakończenie dnia



POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
6.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.20 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń



- 20.05 Nie ma mocnych – komedia, Polska, 1974, reż. Sylwester Chęciński, wyk. Władysław Hańcza, Anna Dymna, Jerzy Janeczko, Wacław Kowalski
22.10 Świat według Kiepskich
22.50 Kocham cię, Beth Cooper – komedia romantyczna, USA, 2009, reż. Columbus Chris, wyk. Hayden Panettiere, Paul Rust, Jack Carpenter
- 1.00 Transformers – film sci-fi, USA, 2007, reż. Michael Bay, wyk. Shia LaBeouf, Megan Fox, Josh Duhamel, Tyrese Gibson
4.00 Świat według Kiepskich
4.40 Disco Gramy
5.25 Teleszakupy TV Okazje



SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.15 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty - serial 20.40 Skąd wiesz? - komediomedramat, USA, 2010, reż. James L. Brooks 23.05 Linia życia - horror sci-fi 1.30 Świat według Kiepskich 2.00 Tatuśkowie 3.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112 5.30 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA STOPKLATKA

- 11.50 Diabli nadali - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 15.05 Bitwa w przestworzach - film katastroficzny 17.00 Szpital New Amsterdam sezon 2 - Do Rikers - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Wyjazd integracyjny - komedia 21.55 Porwanie - thriller 23.45 RoboCop - film sci-fi

TVP 2

TVP 2

- 5.05 Na sygnale (240) – serial
5.35 M jak miłość (1657) – serial
6.25 Pogrom w Przytyku
6.55 Rodzinka.pl s.X (207) – serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Rodzinka.pl s.V (122) – serial
11.50 Barwy szczęścia (2697) – serial
12.30 Koło fortuny – teleturniej
13.15 Zranione ptaki (165) – serial
14.05 Va Banque (499) – teleturniej
14.35 Na sygnale (298) – serial
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (90) – serial
15.50 Przepis dnia
16.00 Koło fortuny – teleturniej
16.35 Familiada – teleturniej
17.15 Zakazany owoc (98) – serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (500) – teleturniej
18.45 Zranione ptaki (166) – serial
19.35 Barwy szczęścia (2696) – serial
20.00 Przepis dnia
20.05 Barwy szczęścia (2697 – 2698) – serial
21.10 Kulisy serialu
21.25 Na dobre i na złe (861) – Meandry miłości – serial
22.25 Reportaż
22.55 Ludzkie historie – Lubię popłakać przy Mazurku Dąbrowskiego – film dok.
23.55 Za 5 dolarów – film obyczajowy, USA, reż. Nigel Cole, wyk. Christopher Walken, Sharon Stone, Alessandro Nivola, Dean Cain, Peter Coyote, Amanda Peet
- 1.40 Imię róży (4) – serial
2.50 W cieniu terroru – Część 1 – cykl dok.
3.55 Za marzenia s.I (6) – serial
4.45 Zakończenie dnia



TVN

- 5.50 Uwaga!
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN – magazyn
11.40 Doradca smaku
11.50 Ukryta prawda
12.55 Tajemnice miłości
14.00 Ukryta prawda
16.10 Ten moment
16.45 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
17.55 Ukryta prawda
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.50 Raport smogowy
19.55 Uwaga!
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej – serial
20.55 Milionerzy
21.35 Top Model – program rozrywkowy



- 23.10 Zemsta cieciów – komedia, USA 2011, reż. Brett Ratner, wyk. Eddie Murphy, Ben Stiller, Casey Affleck, Alan Alda, Matthew Broderick, Judd Hirsch
1.20 Superwizjer – magazyn reporterów
2.00 Kwatery Hitlera
3.00 Szpital – program obyczajowy
4.00 Uwaga!
4.20 Zamieszkać na plaży
4.50 Recepta na stary dom
5.20 Jak to jest zbitone – serial



TVP SPORT

- 6.05 Retro TVP SPORT - MŚ 1982. Polska - Brazylia 8.05 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 9.25 Piłka nożna - Liga Narodów 2022 - Podsumowanie występu Polaków 11.30 Pełnosprawni 12.00 Boks - Memoriał Leszka Drogosza, Kielce 14.10 Niezwykłe historie - K. Glabisz 14.35 Odliczanie do Mundialu 16.30 Piłka nożna - mecz towarzyski. Polska - Chile - 22.00 Sportowy Wieczór 22.40 Piłka nożna - mecz towarzyski. Polska - Chile 0.50 Boks - Gala w Nowym Jorku walka wieczoru. D. Wilder - R. Helenius 1.50 Sporty walki - Gala MMA ONE Championship - 162. Singapur 3.45 Sporty walki



TV 4

- 9.50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10.50 Hardkorowy lombard 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Akt zemsty - film sensacyjny 22.50 Ludzie honoru - dramat

Środa, 16.11



TVN 7

- 5.15 Szkoła – serial
6.15 Papiery na szczęście – serial
6.45 Hotel Paradise
7.45 Ukryta prawda
10.50 Opowieści małżeńskie
11.50 Zagadki losu
12.50 Ten moment
13.25 Ten moment
13.55 Rozwód. Walka o wszystko
14.55 Tajemnice miłości
15.55 Ukryta prawda
16.55 Opowieści małżeńskie
17.55 Rozwód. Walka o wszystko
19.00 Zagadki losu
20.00 Papiery na szczęście – serial
20.35 Hotel Paradise
21.35 Wataha – miniserial
22.50 Wataha – miniserial
0.05 To skomplikowane – komedia romantyczna, USA, Japonia 2009, reż. Nancy Meyers, wyk. Meryl Streep, Steve Martin, Alec Baldwin, John Krasinski, Lake Bell, Mary Kay Place, Rita Wilson
- 2.35 Trzy noce z duchami
3.35 Tam, gdzie czają się duchy



PULS

- 6.00 Kobra – oddział specjalny
8.00 Lombard: Życie pod zastaw
10.00 Prawdziwe motywy – serial
11.00 Rodzinny interes – serial
12.00 Zaklinaczka duchów – serial
13.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Rodzinny interes – serial
15.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Prawdziwe motywy – serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Nocny łowca – film sensacyjny, Kanada, USA 2018, reż. David Raymond, wyk. Alexandra Daddario, Ben Kingsley, Brendan Fletcher, Henry Cavill
22.00 Escape Room – horror, USA 2019, reż. Will Wernick, wyk. Annabelle Stephenson, Billy Flynn, Dan J. Johnson, Elisabeth Hower, Evan Williams
23.50 Kelnerzy – komedia, USA 2005, reż. Rob McKittrick, wyk. David Koehn, Justin Long, Kaitlin Doubleday, Luis Roberto Guzmán, Ryan Reynolds
- 1.50 Lombard: Życie pod zastaw
2.50 Taki jest świat
3.45 Na jedwabnym szlaku
4.25 Z archiwum policji – serial



TRAM

- 14.30 Bądź wielki przed Bogiem - cz. 2 Kapłaństwo 15.25 Pogranicze 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Tajemnice Watykanu 17.00 Po stronie prawdy 17.50 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści z Księgi Cnót 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Miśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnógórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.45 Spektakl teatralny. Powrót posta



TTV

- 5.00 Dobra robota 6.00 Express 6.15 Królowe życia - serial 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Ukryta prawda 11.55 Tajemnice miłości 12.55 Ukryta prawda 13.55 Piękna i bystrzak. Australia 15.45 Express 16.00 Pogoda 16.05 DeFacto Extra 16.35 Dobra robota 17.45 Express 18.00 Pogoda 18.03 Raport smogowy - informacje 18.05 Życie na kredytcie 18.35 Złomowisko PL 19.45 Express 19.58 Pogoda 20.00 Dobra robota 21.00 Usterka 21.45 Express 21.58 Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 0.05 Dobra robota



TV 6

- 7.10 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagor 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

TVP 1

TVP 1

- 5.10 Przysięga (759) – serial
6.00 Wspaniałe stulecie (145) – serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Fundacja Świętego Mikołaja
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.VII (84) – Słowa senatora – serial
9.40 Komisarz Alex (86) – serial
10.35 Ojciec Mateusz (339) – serial
11.25 Kasta – Omerta – serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.30 Agropogoda – magazyn
12.35 Magazyn Rolniczy
12.55 Inteligentne zwierzęta – Budowniczości
14.00 Wspaniałe stulecie (146) – serial
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.20 Alarm! – magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka – /636/
16.05 Przysięga (760) – serial
17.00 Teleexpress
17.15 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4058) – telenowela
18.20 Kasta – Samoobrona – serial
18.55 Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.30 Wiadomości
20.05 Pogoda
20.10 Sport
20.15 Wielki Test o Piłce Nożnej
21.50 Sprawa dla reportera
22.55 Magazyn śledczy
23.30 Magazyn kryminalny 997
0.25 Magazyn Ekspresu Reporterów
- 1.25 Tanie Dranie – Moroz i Kłopotowski komentują świat Londyńczy (12) – serial
2.10 Ocaleni – reality show
3.05 Ocaleni – reality show
4.10 Magazyn śledczy
4.40 Zakończenie dnia



POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
6.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.20 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń
20.05 Nasz nowy dom
21.10 Przyjaciółki



- 22.10 Sex Story – komedia romantyczna, USA, 2011, reż. Ivan Reitman, wyk. Natalie Portman, Ashton Kutcher, Kevin Kline - Emma i Adam przypadkowo spotykają się po latach. Oboje decydują wyrzucić się emocji, z jakimi ma się do czynienia będąc w romantycznym związku i zostają przyjaciółmi.
0.40 Ukryte działania – dramat biograficzny, USA, 2016, reż. Theodore Melfi, wyk. Taraji P. Henson, Octavia Spencer, Janelle Monáe, Kevin Costner
3.15 Świat według Kiepskich



SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.15 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty - serial 20.40 183 metry strachu - thriller, USA, 2016, reż. Collet - Serra Jaume, wyk. Blake Lively, Óscar Jaenada, Brett Cullen, Sedona Legge 22.30 Inferno - thriller 1.00 Polacy za granicą 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112

STOPKLATKA STOPKLATKA

- 9.50 Doktor Martin - serial 11.50 Diabli nadali - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 15.05 Meteor kontra Ziemia - film katastroficzny 17.00 Szpital New Amsterdam sezon 2 - Kod srebrny - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Straszny film 2 - komedia 21.40 Intruz - film sci-fi

TVP 2

TVP 2

- 5.00 Na sygnale (241) – serial
5.35 M jak miłość (1658) – serial
6.25 Smaki świata – po bałkańsku
6.55 Rodzinka.pl s.X (208) – Rollercoaster – serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Magazyn Ekumeniczny
11.50 Barwy szczęścia (2698) – serial
12.30 Koło fortuny – teleturniej
13.15 Zranione ptaki (166) – serial
14.05 Va Banque (500) – teleturniej
14.35 Na sygnale (299) – Witaj, tato! – serial
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (91) – serial
15.50 Przepis dnia
16.00 Koło fortuny – teleturniej
16.35 Familiada – teleturniej
17.15 Zakazany owoc (99) – serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (501) – teleturniej
18.45 Zranione ptaki (167) – serial
19.30 Barwy szczęścia (2698) – serial
20.00 Przepis dnia
20.10 Barwy szczęścia (2699) – serial
20.40 Kulisy serialu
20.55 Ojciec Mateusz s.XXVIII (356) – Dzień wnuczka – serial
21.55 Dokument popkulturowy – Pavarotti – film dok.
- 0.00 Adrenalina 2 – Pod napięciem – film akcji, USA, reż. Mark Neveldine, Brian Taylor, wyk. Jason Statham, Amy Smart, Efrén Ramirez
- 1.50 Zemsta o jasnych oczach s.I (3) – serial
3.50 Gomorra s.III (36) – serial
4.40 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze
4.45 Zakończenie dnia



TVN

- 5.50 Uwaga!
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN – magazyn
11.40 Doradca smaku
11.50 Ukryta prawda
12.55 Tajemnice miłości
14.00 Ukryta prawda
16.10 Ten moment
16.45 Kuchenne rewolucje
17.55 Ukryta prawda
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.50 Raport smogowy
19.55 Uwaga!
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej – serial
20.55 Milionerzy
21.35 Kuchenne rewolucje



- 22.45 Nie kłam, kochanie – komedia romantyczna, Polska 2008, reż. Piotr Wereśniak, wyk. Piotr Adamczyk, Marta Zmuda - Trzebiatowska, Grażyna Szapolowska, Beata Tyszkiewicz, Magdalena Schejbal
0.50 Kult – horror, USA, Meksyk, Kanada, Niemcy 2006, reż. Neil LaBute, wyk. Nicolas Cage, Ellen Burstyn, Kate Beahan, Frances Conroy, Leelee Sobieski
3.05 Szpital – program obyczajowy
4.10 Uwaga!
4.30 Zamieszkać na plaży



TVP SPORT

- 6.15 Retro TVP SPORT - PN - MŚ 1982. Polska - Peru 8.20 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 9.25 Piłka nożna - mecz towarzyski. Polska - Chile 11.30 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 12.40 Boks - Megafights. Andre Berto - Jan Zaveck 15.05 Niezwykłe historie - Bokserzy 15.30 Zapasy - Polska Liga Zapaśnicza - Finały 16.30 transmisja 19.25 Piłka nożna - mecz towarzyski. Polska - Chile - 21.30 Sportowy Wieczór 22.10 Ring TVP Sport 23.10 Boks - Gala KnockOut Boxing Night 25, Zakopane - podsumowanie 1.20 Boks - Gala w Liverpoolu - kobiety. Jonas Berghult 1.50 Sporty walki



TV 4

- 7.00 SuperLudzie Extra 7.10 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagor 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 Złe psy - thriller, USA

Czwartek, 17.11



TVN 7

- 5.15 Szkoła – serial
6.15 Papiery na szczęście – serial
6.45 Hotel Paradise
7.45 Ukryta prawda
10.50 Opowieści małżeńskie
11.50 Zagadki losu
12.50 Ten moment
13.55 Rozwód. Walka o wszystko
14.55 Tajemnice miłości
15.55 Ukryta prawda
16.55 Opowieści małżeńskie
17.55 Rozwód. Walka o wszystko
19.00 Zagadki losu
20.00 Papiery na szczęście – serial
20.35 Hotel Paradise
21.35 Ted – komedia, USA 2012, reż. Seth MacFarlane, wyk. Mark Wahlberg, Mila Kunis, Seth MacFarlane, Joel McHale, Giovanni Ribisi
- 23.50 Wizyta – horror, USA 2015, reż. M. Night Shyamalan, wyk. Olivia DeJonge, Ed Oxenbould, Deanna Dunagan, Peter McRobbie, Kathryn Hahn
- 1.50 Trzy noce z duchami
2.50 Tam, gdzie czają się duchy
3.55 Druga strona medalu



PULS

- 6.00 Kobra – oddział specjalny
8.00 Lombard: Życie pod zastaw
10.00 Prawdziwe motywy – serial
11.00 Rodzinny interes – serial
12.00 Zaklinaczka duchów – serial
13.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Rodzinny interes – serial
15.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Prawdziwe motywy – serial
17.00 Prawdziwe motywy – serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
19.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Taxi 2 – komedia sensacyjna, Francja 2000, reż. Gérard Krawczyk, wyk. Bernard Farcy, Frédéric Diefenthal, Marion Cotillard, Samy Naceri
- 21.45 Fujiary na tropie – komedia sensacyjna, USA 2010, reż. Kevin Smith, wyk. Adam Brody, Bruce Willis, Cory Fernandez, Juan Carlos Hernández, Tracy Morgan
- 0.00 American Pie: Księga miłości – komedia, USA 2009, reż. John Putsch, wyk. Bug Hall, Kevin M. Horton, Brandon Hardesty, Beth Behrs
2.00 Lombard: Życie pod zastaw



TRAM

- 15.40 Warkocz królowej Wisły 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Z wędką nad wodę 16.35 Zew natury 17.00 Święty na każdy dzień 17.05 Akademia pro - life 17.15 Muzyczne chwile 17.30 Odpowiedzialni za Kościół 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Przyjaciecie i bohaterowie 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Głos Polski 21.00 Apel Jasnógórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.45 Na przekór ciemności



TTV

- 5.00 Dobra robota 6.00 Express 6.15 Królowe życia - serial 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Ukryta prawda 11.55 Tajemnice miłości 12.55 Ukryta prawda 13.55 Mój chłopak jest maminysynkiem 14.55 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Pogoda 16.05 DeFacto 16.35 Dobra robota 17.45 Express 18.00 Pogoda 18.03 Raport smogowy 18.05 Życie na kredytcie 18.35 Złomowisko PL 19.45 Express 19.58 Pogoda 20.00 Dobra robota 21.05 Usterka 21.45 Express 21.58 Pogoda 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 23.00 Mój chłopak jest maminysynkiem



TV 6

- 7.00 SuperLudzie Extra 7.10 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagor 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 Złe psy - thriller, USA

TVP 1

7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Agape - magazyn
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.VII (85) - serial
9.35 Komisarz Alex (87) - serial
10.35 Ojciec Mateusz (340) - serial
11.25 Kasta - Samoobrona - serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
12.55 Inteligentne zwierzęta - Istoty społeczne,

14.00 Wspomnienie stulecie (147) - serial
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.20 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - /637/
16.05 Przysięga (761) - serial
17.00 Teleexpress
17.15 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4059) - telenowela
18.20 Kasta - Idole - serial
19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport
20.15 Alarm! - magazyn
20.35 Ojciec Mateusz (365) - Duplikat - serial

21.25 Kulisy serialu
21.35 Na sygnale (397) - Ślepa miłość - serial

22.15 **HIT** Non - stop - film akcji, Kanada, Francja, USA, reż. Jaume Collet - Serra, wyk. Julianne Moore, Michelle Dockery, Liam Neeson, Scoot McNairy, Nate Parker

0.10 Pustynne piekło - film akcji, USA, reż. Evelyn Purcell,
1.45 S. W. A. T. - Jednostka specjalna. (57) - serial
2.40 Ratownicy (10) - serial
3.30 Magazyn kryminalny 997

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.20 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń



20.00 **HIT** Psy 3. W imię zasad - film sensacyjny, Polska, 2019, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Bogusław Linda, Marcin Dorociński, Cezary Pazura, Jan Frycz

22.50 Inwazja: Bitwa o Los Angeles - film sci - fi, USA, 2011, reż. Jonathan Liebesman, wyk. Aaron Eckhart, Ramon Rodriguez, Will Rothhaar, Cory Hardrit

1.15 Indiana Jones i Świątynia Zagłady - film przygodowy, USA, 1984, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford, Kate Capshaw, Ke Huy Quan, Amrish Puri
3.55 Świat według Kiepskich

SUPER POLSAT

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 13.45 Z klimatem i z pasją 14.15 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Inferno - thriller 22.25 28 dni - dramat 0.50 Kabaretowa Ekstraklasa 1.00 Backdoor - wyścigie awaryjne 2.00 Tatuśkowie 3.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112 5.30 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA

8.30 Komisarz Rex - serial 10.30 Hudson i Rex - serial 11.35 Atramentowe serce - film familijny 13.40 Zaginiony łód - komedia przygodowa 15.45 Cztery pancerni i pies cz. 4 - 5 - serial 18.00 To nie ze mną - serial 19.05 Łowcy okazji 20.00 Porachunki - komedia kryminalna 22.10 Półmrok - thriller

TVP 2

5.00 Na sygnale (242) - serial
5.30 M jak miłość (1659) - serial
6.20 Anna Dymna - spotkajmy się - Małgorzata Ścisłowska
6.55 Rodzinka.pl s.XI (209) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.20 Zaczniemy od zdrowia
11.50 Barwy szczęścia (2699) - serial
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Zranione ptaki (167) - serial
14.05 Va Banque (501) - teleturniej
14.35 Na sygnale (300) - serial
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (92) - serial

15.50 Przepis dnia
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (100) - serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (502) - teleturniej
18.45 Zranione ptaki (168) - serial
19.30 Barwy szczęścia (2699) - serial
20.00 Przepis dnia
20.10 Barwy szczęścia (2700) - serial
20.50 Tak to leciało! - teleturniej
21.50 Kabaret. Super Show Dwójki
23.00 Hity wszech czasów (51)
0.10 I że ci nie odpuszczę - komedia, USA, reż. Rob Greenberg, wyk. Eugenio Derbez, Anna Faris, Eva Longoria

2.00 **HIT** Adrenalina 2 - Pod napięciem - film akcji, USA, reż. Mark Neveldine, Brian Taylor, wyk. Jason Statham, Amy Smart, Efrén Ramirez

3.40 Za 5 dolarów - film obyczajowy, USA, reż. Nigel Cole, wyk. Christopher Walken, Sharon Stone, Alessandro Nivola, Dean Cain, Peter Coyote, Amanda Peet

5.15 Zakończenie dnia

TVN

5.50 Uwaga!
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Doradca smaku
11.50 Ukryta prawda
12.55 Tajemnice miłości
14.00 Ukryta prawda
16.10 Ten moment
16.45 Kuchenne rewolucje
17.55 Ukryta prawda
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 Raport smogowy
19.50 Uwaga!



20.00 **HIT** 1800 gramów - film obyczajowy, Polska 2019, reż. Marcin Glowacki, wyk. Magdalena Rózcicka, Piotr Glowacki, Maciej Zakościelny, Danuta Stenka, Wojciech Meczalski

22.10 Dunkierka - film wojenny, Wielka Brytania, Holandia, Francja, USA 2017, reż. Christopher Nolan, wyk. Fionn Whitehead, Harry Styles, Aneurin Barnard, Tom Hardy, Mark Rylance, Kenneth Branagh

0.20 Kuba Wojewódzki
1.25 Na granicy światów - serial
2.25 Szpital - program obyczajowy
3.25 Uwaga!
3.45 Zamieszkać na plaży
4.15 Recepta na stary dom

TVP SPORT

6.10 Retro TVP SPORT 8.20 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 10.25 Piłka nożna - mecz towarzyski. Polska - Chile - 12.40 Ring TVP SPORT 13.40 Boks - Megafights - 11. D.Alexander - M. Maidana 16.05 Strongman - Liga Mistrzów, Polska 18.10 Piłka ręczna mężczyzn - PGNiG Superliga, 11 seria. Orlen Wisła Płock - Azoty Puławy 20.05 Boks - Gala MB Boxing Night 15 - Puławy 23.15 Sportowy Wieczór 23.55 Rodman na lepsze i gorsze 1.50 Boks - Megafights. M.Pacquiao - O.De La Hoya 3.00 Sporty walki - Gala MMA ONE Championship - 163A, Singapur 5.40 Zakończenie dnia

TV 4

9.00 Pierwsza miłość 9.50 Kocham. Przepraszam. Dziękuję 10.50 Anatomia głupoty 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 14.55 Galileo 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Gwiazdy Kabaretu 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

Piątek, 18.11

TVN 7

5.15 Szkoła - serial
6.15 Papiery na szczęście - serial
6.45 Hotel Paradise
7.45 Ukryta prawda
10.50 Opowieści małżeńskie
11.50 Zagadki losu
12.50 Ten moment
13.55 Rozwód. Walka o wszystko
14.55 Tajemnice miłości
15.55 Ukryta prawda
16.55 Opowieści małżeńskie
17.55 Młodość na zamówienie
18.25 Jestem z Polski
19.30 Perfect Picture
20.35 Hotel Paradise
21.35 Sztuka zrywania - komedia, USA 2006, reż. Peyton Reed, wyk. Jennifer Aniston, Vince Vaughn, Joey Lauren Adams, Cole Hauser, Jon Favreau, Jason Bateman, Judy Davis,

23.45 **HIT** Kler - film obyczajowy, Polska 2018, reż. Wojciech Smarzowski, wyk. Arkadiusz Jakubik, Robert Więckiewicz, Jacek Braciak, Joanna Kulig, Janusz Gajos

2.35 Trzy noce z duchami
3.35 Druga strona medalu

PULS

6.00 Kobra - oddział specjalny - serial
8.00 Lombard: Życie pod zastaw
9.00 Lombard: Życie pod zastaw
10.00 Prawdziwe motywy - serial
11.00 Rodzinny interes - serial
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Rodzinny interes - serial
15.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Prawdziwe motywy - serial
17.00 Prawdziwe motywy - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
19.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 xXx - film sensacyjny, USA 2002, reż. Rob Cohen, wyk. Asia Argento, Danny Trejo, Marton Csokas, Samuel L. Jackson, Vin Diesel

22.30 **HIT** G.I. Joe: Odwet - film akcji, 2013, reż. Jon M. Chu, wyk. Bruce Willis, Channing Tatum, D.J. Cotrona, Dwayne Johnson

1.00 Next - thriller sci - fi, USA 2007, reż. Lee Tamahori, wyk. Nicolas Cage, Jessica Biel, Julianne Moore

3.00 Lombard: Życie pod zastaw

TRWAM

15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Siódmy Sakrament 16.40 Prosto o gospodarce 17.00 Młodzi z Pasją 17.15 Trzej generałowie 17.30 Geopolityka 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Westerplatte Młodych 19.00 Warto zauważyć... 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wzdużenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.45 Muzyczne chwile 22.55 Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" 23.00 Rezurekcja 23.45 Trzej generałowie

TRWAM

15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Siódmy Sakrament 16.40 Prosto o gospodarce 17.00 Młodzi z Pasją 17.15 Trzej generałowie 17.30 Geopolityka 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Westerplatte Młodych 19.00 Warto zauważyć... 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wzdużenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.45 Muzyczne chwile 22.55 Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" 23.00 Rezurekcja 23.45 Trzej generałowie

TTV

5.00 Dobra robota 6.00 Express 6.15 Królowe życia - serial 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Ukryta prawda 11.55 Tajemnice miłości 12.55 Ukryta prawda 13.55 Mój chłopak jest maminsynkiem 14.55 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Mądziel EMI z Katarzyną Bosacką 16.30 Dobra robota 17.45 Express 18.03 Raport smogowy 18.05 Życie na kredycie 18.35 Żłomowisko PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem

TV 6

7.00 SuperLudzie Extra 7.10 Stłeczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Lunatycy - horror

TVP 1

7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.40 Rok w ogrodzie
8.20 wojsko - polskie.pl (46)
8.45 Pełnosprawni - magazyn
9.15 Fascynujący świat - Świat w sieci - Wirtualna wojna
10.15 Sprawa dla reportera
11.15 Noce i dnie (11) - serial
12.20 Gwiazdy w południe - Orle skrzydło - western, USA, reż. Anthony Harvey, wyk. Martin Sheen, Sam Waterston, Harvey Keitel, Stephane Audran

14.10 Z pamięci - Karol Szymanowski, cz. 3 - felieton
14.25 Okrasa łamie przepisy
14.55 Komisarz Alex (223) - serial
15.55 Rolnik szuka żony seria 9 - /10/ - reality show

17.00 Teleexpress, Pogoda
17.30 Jaka to melodia?
18.25 Kulisy serialu
18.35 Ojciec Mateusz (365) - serial
19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport
20.15 Alarm! - magazyn
20.35 Komisarz Alex (224) - serial
21.35 Hit na sobotę - Rambo.

Ostatnia krew - film akcji, USA, reż. Adrian Grunberg, wyk. Sylvester Stallone, Paz Vega, Sergio Peris - Mencheta, Oscar Jaenada
23.25 **HIT** Układ zamknięty - thriller, reż. Ryszard Bugajski, wyk. Janusz Gajos, Kazimierz Kaczor, Wojciech Żołądkiwicz, Przemysław Sadowski, Magdalena Kumorek, Monika Kwiatkowska, Beata Scibakówna

1.30 Boks - Gala KnockOut
Boxing Night 26 - Turek

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.25 Trolle - film anim.
10.10 Ewa gotuje
10.40 Nasz nowy dom
11.40 Bogaty Dom - Biedny Dom
12.50 Górale
13.30 Drwale i inne opowieści Bieszczadzi
14.40 Rolnicy. Podlasie
15.50 Więzienie
17.50 Chłopaki do wzięcia
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.15 Prezydenci i Premierzy
20.00 Smerfy - film familijny, USA, 2011, reż. Raja Gosnell, wyk. Hank Azaria, Neil Patrick Harris, Jayma Mays, Sofia Vergara



22.15 **HIT** Punisher - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2004, reż. Jonathan Hensleigh, wyk. Thomas Jane, John Travolta, Will Patton, Eddie Jemison

0.20 Incepcja - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2010, reż. Christopher Nolan, wyk. Leonardo DiCaprio, Joseph Gordon - Levitt, Ellen Page, Tom Hardy, Ken Watanabe, Cillian Murphy, Tom Berenger

3.30 Uwaga!
3.50 Zamieszkać na plaży
4.20 Recepta na stary dom
4.50 Jak to jest zrobione - serial
5.20 Kto was tak urządził

SUPER POLSAT

6.00 SuperLudzie 7.00 Psi patrol 10.05 Jesteśmy Dla Dzieci 10.30 Kopernik była kobietą 11.00 Polacy za granicą 12.00 Świat według Kiepskich 14.45 Dzień dobry TVN - komedia obyczajowa 17.10 Dick i Jane: Niezły ubaw - komedia 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Resident Evil: Zaświaty - horror, USA, 2010, reż. Paul W.S. Anderson, wyk. Milla Jovovich, Ali Larter, Wentworth Miller, Kim Coates 22.00 Medalion - komedia fantasy 23.55 Mamuśka - dramat obyczajowy 2.25 Polsat SuperHit Festiwal 2019 3.15 Polsat SuperHit Festiwal 2019 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek

STOPKLATKA

6.00 Kroniki młodego Indiany Jonesa - serial 7.00 Doktor Martin - serial 8.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 12.00 To nie ze mną - serial 13.05 Cztery pancerni i pies cz. 5 - 6 - serial 15.25 Silverado - dramat 18.00 Eliksir miłości - film fantasy 20.00 Dobry rok - film obyczajowy 22.20 Elektra - film akcji

TVP 2

5.20 Barwy szczęścia (2696 - 2698) - serial
7.00 M jak miłość (1685) - serial
7.55 Pytanie na śniadanie
12.15 Rodzinny ekspres
12.55 Tak to leciało! - teleturniej
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej
15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 - Universe
16.20 Na dobre i na złe (861) - serial
17.20 Smaki świata - po bałkańsku
17.50 Słowo na niedzielę
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (503) - teleturniej
18.45 Postaw na milion - teleturniej
19.35 Lajki!
20.00 The Voice of Poland s. XIII - Live Finał, cz. I

21.35 The Voice of Poland s. XIII - Live Finał Wyniki
23.00 **HIT** Cztery wesela i pogrzeb - komedia, Wielka Brytania, reż. Mike Newell, wyk. Hugh Grant, Andie MacDowell, Simon Callow, Rowan Atkinson

1.05 Kabaret. Super Show Dwójki
2.15 I że ci nie odpuszczę - komedia, USA, reż. Rob Greenberg, wyk. Eugenio Derbez, Anna Faris, Eva Longoria

4.15 **HIT** Słodkie oczy - film TVP, reż. Juliusz Janicki, wyk. Witold Pyrkosz, Iga Cembrzyńska, Dorota Felman, Stanisław Igar, Krystyna Królówna, Zenon Laskowik, Sabina Wiśniewska, Zdzisław Kozień, Katarzyna Piekarska, Iwona Marciszewska

5.20 Rodzinka.pl - serial
5.45 Zakończenie dnia

TVN

5.55 Uwaga!
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Na Wspólnej Omnibus - serial
13.30 MasterChef
15.15 Top Model - program rozrywkowy
16.50 Ślub od pierwszego wejrzenia
17.55 Kuchenne rewolucje
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 Uwaga!
20.00 Mam talent



22.15 **HIT** Złe mamuśki - komedia, USA 2016, reż. Jon Lucas, Scott Moore, wyk. Mila Kunis, Kathryn Hahn, Kristen Bell, Christina Applegate, Jada Pinkett Smith

0.20 Incepcja - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2010, reż. Christopher Nolan, wyk. Leonardo DiCaprio, Joseph Gordon - Levitt, Ellen Page, Tom Hardy, Ken Watanabe, Cillian Murphy, Tom Berenger

3.30 Uwaga!
3.50 Zamieszkać na plaży
4.20 Recepta na stary dom
4.50 Jak to jest zrobione - serial
5.20 Kto was tak urządził

TVP SPORT

5.50 Strongman - Liga Mistrzów - Polska 7.45 MŚ 1982 - mecz o trzecie miejsce Polska - Francja 9.50 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 10.55 Piłka nożna - Ekstraliga kobiet, Górnik Łęczna - UKS SMS Łódź 13.10 Piłka ręczna mężczyzn - PGNiG Superliga, Górnik Zabrze - Górnika Industria Kielce 15.10 Wszystkie gole Mistrzostw Świata FIFA 2018 17.00 Mundial 2022 - Halo Katar 17.55 Mundial 2022 - Halo Katar 19.00 Boks - Gala KnockOut Boxing Night 26 - Turek 23.00 Sportowy Wieczór 23.40 Sporty walki - MMA - Bellator, Chicago 1.20 Boks - Gala w Carson, Kalifornia. Brandon Lee - Juan Heraldez

TV 4

6.00 Top 10 - Lista Przebojów 7.00 Galileo 11.00 Nie można pocałować panny młodej - komedia romantyczna 13.05 Agenci. Biuro Detektywistyczne 15.05 STOP Drogówka 17.05 Policjantki i Policjanci 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.05 Ciśnienie - horror, USA, Wielka Brytania, 2002

Sobota, 19.11

TVN 7

5.05 Szkoła - serial
6.05 Przystanek Bieszczady
7.00 Tom i Jerry Show - animacja
8.00 Babe: Świnka w mieście - film familijny, Australia
10.10 Ukryta prawda
13.25 Zagadki losu
14.25 Opowieści małżeńskie
15.30 Gliniarz w przedszkolu - komedia, USA 1990
17.50 Maski - komedia, USA 1994, reż. Charles Russell

20.00 Mumia powraca - film przygodowy, USA 2001, reż. Stephen Sommers, wyk. Brendan Fraser, Rachel Weisz, John Hannah, Arnold Vosloo

22.50 **HIT** Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Iza Kuna, Edyta Olszówka, Magdalena Rózcicka, Anna Dereszowska, Robert Więckiewicz, Piotr Adamczyk, Borys Szyk

1.35 Honey - film obyczajowy, USA 2003, reż. Bille Woodruff, wyk. Jessica Alba, Mekhi Phifer, Romeo, David Moscow, Zachary Isiah Williams

3.35 Trzy noce z duchami

PULS

6.00 Napisana: Morderstwo - serial
7.00 Taki jest świat
8.00 Lombard: Życie pod zastaw
9.00 Lombard: Życie pod zastaw
10.00 Lombard: Życie pod zastaw
11.00 Lombard: Życie pod zastaw
12.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Lombard: Życie pod zastaw
15.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Lombard: Życie pod zastaw
17.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Twierdza - film sensacyjny, USA 1996, reż. Michael Bay, wyk. Sean Connery, Nicolas Cage, Ed Harris, William Forsythe

22.50 **HIT** Red 2 - komedia sensacyjna, USA 2013, reż. Dean Parisot, wyk. Anthony Hopkins, Bruce Willis, Byung - Hun Lee, Catherine Zeta - Jones, David Thewlis, Helen Mirren

1.00 Nagi instynkt - thriller, USA 1992, reż. Paul Verhoeven, wyk. Denis Arndt, George Dzundza, Jeanne Tripplehorn, Michael Douglas, Sharon Stone

3.40 Taki jest świat
4.20 Menu na miarę
5.00 Dyżur

TRWAM

15.30 Wierzę w Boga 16.00 Informacje dnia 16.10 Podkarpacki Wołyń 17.00 Z Parlamentu Europejskiego 17.25 Święty na każdy dzień 17.30 Nowa Ewangelizacja 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Manna z Nieba 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wzdużenia 22.00 Głos serca 22.50 Muzyczne chwile 23.00 Obyś był zimny albo gorący

TRWAM

15.30 Wierzę w Boga 16.00 Informacje dnia 16.10 Podkarpacki Wołyń 17.00 Z Parlamentu Europejskiego 17.25 Święty na każdy dzień 17.30 Nowa Ewangelizacja 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Manna z Nieba 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wzdużenia 22.00 Głos serca 22.50 Muzyczne chwile 23.00 Obyś był zimny albo gorący

TTV

6.30 Express 6.45 DeFacto 7.35 Mądziel EMI z Katarzyną Bosacką 8.05 Usterka 8.35 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.05 Dobra robota 13.05 Królowe życia - serial 13.30 Damy i wieśniaczki. PL 14.30 Gogglebox. Przed telewizorem 15.40 Mądziel Gotujemy z Katarzyną Bosacką 15.45 Express 16.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17.05 Życie na kredycie 17.45 Express 18.05 Życie na kredycie 18.35 Ciężarówka przez Stany 19.45 Express 20.00 Damy i wieśniaczki. PL 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Orzeł czy Reszka 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 1.00 Królowe życia

TV 6

12.00 STOP Drogówka 13.00 Powrót do August Creek - melodramat 14.55 Zagniewani młodoci - komedia 16.40 Jaś Fasola radzi 16.55 Troje pod przykrywką 18.00 Troje pod przykrywką 19.00 Agenci. Biuro Detektywistyczne 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Niebezpieczni intruzi - thriller

TVP 1

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
8.00 Tydzień
8.30 Zakochaj się w Polsce
9.00 Czas w las - /2/ - magazyn
9.30 Okrasa famie przepisy
10.05 Kłasztorne smaki według Remigiusza Rączki
10.40 Zmiennicy (9) - serial
11.55 Między ziemią a niebem
12.00 Anioł Pański
12.15 Między ziemią a niebem
12.50 Misja Zambia - Kościół w rękach święckich
13.15 Leśni zapylacze - film dok.
13.50 Podstępni intruzi. Inwazja obcych gatunków - rośliny
14.25 Z pamięci (321) - felieton
14.35 Wojenne dziewczyny s.V (64) - serial
15.30 Mundial 2022 - Ceremonia Otwarcia
16.20 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador
19.25 Gra na Maksa s.II - /1/ - Mundiallove - serial
19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport
20.20 Wojenne dziewczyny s.V (65) - serial
21.15 Rolnik szuka żony seria 9 - /11/ - reality show
22.20 Bezpieczna przystań - film obyczajowy, USA, reż. Lasse Hallström, wyk. Julianne Hough, Josh Duhamel, David Lyons
0.25 Rambo. Ostatnia krew - film akcji, USA, reż. Adrian Grunberg, wyk. Sylvester Stallone, Paz Vega, Oscar Jaenada
2.15 Fałszywa tożsamość - thriller, USA, reż. Dennis Dimster - Denk, wyk. Val Kilmer, Iza-bella Miko, Julian Wadham

polsat

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
7.30 Stuart Malutki - film familijny
9.25 Wspólna chata - komedia
11.40 Smerfy - film familijny, USA
13.50 Formula 1 GP ZEA - wyścig & ceremonia
16.40 Nie ma mocnych - komedia, Polska, 1974, reż. Sylvester Chęciński, wyk. Władysław Hańcza, Anna Dymna, Jerzy Janeczek, Wacław Kowalski
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30 Państwo w Państwie
20.00 Neo - nowka. XX - lecie



- 23.05 Indiana Jones i ostatnia krucjata - film przygodowy, USA, 1989, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford, Sean Connery, Denholm Elliott - Rok 1938. Wykładowca archeologii i łowca przygód Henry "Indiana" Jones junior otrzymuje od Waltera Donovan, zamożnego kolekcjonera dzieł sztuki, propozycję wzięcia udziału w ekspedycji poszukującej legendarnej relikwii - Świętego Graala.
2.05 Lot Feniksa - dramat sensacyjny, USA, 2004, reż. John Moore, wyk. Dennis Quaid, Tyrese Gibson, Giovanni Ribisi, Miranda Otto
4.40 Disco Gramy

superpolsat

SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie 7.00 Psi patrol 10.05 SuperLudzie 10.35 Pierwszy lot - film anim. 12.40 Wakacje z delfinem - film przygodowy 14.40 Małolat na obozie - film familijny 16.35 Jumanji: Przygoda w dzungli - film przygodowy 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Super Tata - komedia 22.00 Mocne uderzenie - komedia, USA, 2012, reż. Frank Coraci, wyk. Kevin James, Salma Hayek, Henry Winkler, Bas Rutten 0.10 Kabaretowa Ekstraklasa 0.30 Backdoor - wyścige awaryjne 1.30 Backdoor - wyścige awaryjne 2.00 Polacy za granicą 3.00 Polacy za granicą 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112

STOPKLATKA

STOPKLATKA

- 10.00 Hudson i Rex - serial 11.50 Planeta Singli - komedia romantyczna 14.40 Dobry rok - film obyczajowy 17.00 To nie ze mną - lokowanie produktu - serial 17.30 To nie ze mną - serial 18.15 Poirot: Wielka czwórka - film kryminalny 20.00 Kiler - ów 2 - óch - komedia 22.20 Carrie - horror

TVP 2

TVP 2

- 5.55 Barwy szczęścia (2699) - serial
6.25 Barwy szczęścia (2700) - serial
7.00 M jak miłość (1686) - serial
7.55 Pytanie na śniadanie
11.15 The Voice of Poland s. XIII - Live Finał, cz. I
12.45 The Voice of Poland s. XIII - Live Finał Wyniki
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej
15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 - Krystyna Prońko
16.15 Tak to leciało! - teleturniej
17.05 Lajki!
17.30 Zaczni od zdrowia
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (504) - teleturniej
18.50 Na sygnale (396) - Pamiętam o tobie, pamiętaj o mnie - serial
19.25 Na sygnale (397) - Ślepa miłość - serial
20.00 Postaw na milion - teleturniej
21.00 Jackie - film fabularny, Hong-kong, Chile, Francja, USA, reż. Pablo Larrain, wyk. Natalie Portman, Peter Sarsgaard, Greta Gerwing
22.55 Kino bez granic - Arktyka - dramat, USA, reż. Joe Penna, wyk. Mads Mikkelsen, Maria Thelma Smaradottir
0.45 Chata - film obyczajowy, USA, reż. Stuart Hazeldine, wyk. Sam Worthington, Octavia Spencer, Tim McGraw
3.05 Aga - dramat, Bułgaria, Niemcy, Francja, reż. Milko Lazarov, wyk. Mikhail Aprosimo, Feodosia Ivanova

tvn

TVN

- 5.55 Uwaga! - program interwencyjny
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Co za tydzień - magazyn
12.10 Mam talent
14.35 Madagwiazdka - komedia
15.10 Królowa Śnieżka i łowca - film przygodowy, USA
17.55 Totalne remonty Szelagowskiej
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 Uwaga! - program interwencyjny
20.00 MasterChef



- 21.35 Lucy - film sensacyjny, Francja 2014, reż. Luc Besson, wyk. Scarlett Johansson, Morgan Freeman, Min - sik Choi
23.20 Krucjata Bourne'a - film sensacyjny, USA, Niemcy 2004, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Brian Cox, Julia Stiles, Franka Potente, Joan Allen
1.35 Zabójcza broń - serial
2.35 Kwatery Hitlera
3.35 Uwaga! - program interwencyjny
3.55 Zamieszkać na plaży
4.25 Recepta na stary dom
4.55 Jak to jest zrobione - serial
5.20 Kto was tak urządził

tvp sport

TVP SPORT

- 6.40 Boks - Gala KnockOut Boxing Night 26, Turcja 7.45 Mundial 2022 - Halo Katar 8.40 Mundial 2022 - Halo Katar 9.40 Bordowi. Podróż Kataru na mistrzostwa świata FIFA 10.40 Mundial 2022 - studio Katar 12.35 Mundial 2018. - FINAŁ. Francja - Chorwacja 15.00 Mundial 2022 - Ceremonia Otwarcia 16.20 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador 16.50 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador 20.20 Paolo Rossi i największe gwiazdy futbolu 22.00 Mundialowy Wieczór 22.55 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador 1.10 Boks - Gala MB Boxing Night 15 - Puławy

TV 4

TV 4

- 7.20 Wielkie tajemnice historii 8.15 Galileo 10.25 Powrót do przyszłości, cz. 3 - komedia sci - fi 12.50 Mój jak facet 2 - komedia romantyczna 15.00 Robin Hood - dramat przygodowy 18.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 20.00 Hobbit: Bitwa Pięciu Armii - film fantasy 23.30 Alex Cross - thriller

Niedziela, 20.11

TVN 7

- 5.05 Szkoła - serial
6.05 Przystanek Bieszczady
7.00 Tom i Jerry Show - animacja
7.35 Grinch: Święt nie będzie - film familijny, USA 2000
9.40 Ukryta prawda
11.50 Zagadki losu
12.50 Opowieści małżeńskie
13.50 Perfect Picture
14.55 Na pewno, być może - komedia, USA, Francja, Niemcy, Wielka Brytania 2008
17.20 Mumia powraca - film przygodowy, USA 2001
20.00 Uprawdżona - film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, Francja 2008, reż. Pierre Morel, wyk. Liam Neeson, Maggie Grace, Leland Orser, Jon Gries, Holly Valance, Famke Janssen
22.00 Uspien - film obyczajowy, USA 1996, reż. Barry Levinson, wyk. Kevin Bacon, Robert De Niro, Dustin Hoffman, Jason Patric, Brad Pitt, Billy Crudup
1.00 Diabelskie nasienie - film sensacyjny, USA 2018
2.55 Trzy noce z duchami
3.55 Tam, gdzie czają się duchy

puls

PULS

- 6.00 Dyżur
6.35 Prawdziwe motywy - serial
10.35 Księga dżungli: Opowieść Mowgliego - film familijny
12.05 Wyścig marzeń - film familijny, USA 2005
14.10 Śnieżne psy - komedia
16.10 Zaczarowana - film familijny, USA 2007, reż. Kevin Lima, wyk. Amy Adams, James Marsden, Patrick Dempsey, Timothy Spall
18.25 Taxi 2 - komedia sensacyjna, Francja 2000, reż. Gérard Krawczyk, wyk. Bernard Farcy, Frédéric Diefenthal, Marion Cotillard, Samy Naceri
20.00 Wilk z Wall Street - dramat biograficzny, USA 2013
23.45 Kobiety mafii 2 - film sensacyjny, Polska 2019, reż. Patryk Vega, wyk. Agnieszka Dygant, Janusz Chabior, Katarzyna Warne, Piotr Adamczyk
2.25 Dyżur
2.55 Taki jest świat
3.30 Na jedwabnym szlaku
4.20 Na jedwabnym szlaku
5.00 Rodzinny interes - serial

TRWAM

TRWAM

- 15.00 Wieś - to też Polska 16.00 Informacje dnia 16.10 Koncert życzeń 16.45 Prawda a historia 17.00 Zostań Żołnierzem RP 17.15 Muzyczne chwile 17.30 Sól Ziemi 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Moja katolicka rodzina 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Myśląc Ojczyzna 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospekcja 21.45 Stan Bezpieczeństwa Państwa 21.55 Święty na każdy dzień 22.00 Dar Wiary 23.00 Jak my to widzimy 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze

TTV

TTV

- 6.55 DeFacto 7.20 Monako. Raj dla milionerów 8.40 Dobra robota 9.45 Express 10.05 Dobra robota 11.10 Goglebox. Przed telewizorem 12.25 Ciężarówką przez Stany 13.30 99 - Gra o wszystko. VIP 14.35 Dams i wieśniaczki. PL 15.45 Express 16.05 Goglebox. Przed telewizorem 17.15 Down the road. Zespół w trasie 17.45 Express 18.05 MądrzeGotujemy z Katarzyną Bosacką 18.10 Królowe życia - serial 19.45 Express 20.00 Dams i wieśniaczki. PL 21.00 Goglebox. Przed telewizorem 22.00 Down the road. Zespół w trasie 22.30 99 - Gra o wszystko. VIP 23.30 Mój chłopak jest mamińsynkiem

TV 6

TV 6

- 6.00 Detektywi w akcji 7.00 Food Factory 7.30 Columbo 9.35 Myśl jak facet - komedia romantyczna 12.05 Ninja Warrior Polska 14.00 Policjantki i Policjanci 19.00 Agenci. Biuro Detektywistyczne 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 Serce do walki - dramat obyczajowy, Kanada, 2014

TVP 1

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Studio Raban - magazyn
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.35 Ranczo s.VII (86) - Droga na szczyt - serial
9.35 Komisarz Alex (88) - Śmierć blondynkom - serial
10.35 Ojciec Mateusz (341) - Wycinka - serial
11.25 Kasta - Idole - serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.45 Magazyn Rolniczy
13.00 Gra na Maksa s.II - /1/ - Mundiallove - serial
13.10 Mundial 2022 - grupa B. - Anglia - Iran
16.30 Mundial 2022 - Senegal - Holandia
19.30 Wiadomości
19.40 Mundial 2022 - grupa B. - USA - Walia
22.40 Gra na Maksa s.II - /1/ - Mundiallove - serial
22.50 Podziemny krag - dramat, USA, reż. David Fincher, wyk. Brad Pitt, Helena Bonham Carter, Meat Loaf
1.15 Następcy parszywej dwunastki - film akcji, USA, reż. Louis Morneau, wyk. Michael Dudikoff, Cary - Hiroyuki Tagawa, Tyrin Turner, Jacqueline Obradors, Don Stroud
2.55 Bezpieczna przystań - film obyczajowy, USA, reż. Lasse Hallström, wyk. Julianne Hough, Josh Duhamel, David Lyons
4.50 Notacje - Henryk Apostel. Dobry futbol - cykl dok.

polsat

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.20 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń



- 20.05 MEGA HIT - Kingsman: Złoty krag - komedia kryminalna, USA, Wielka Brytania, 2017, reż. Matthew Vaughn, wyk. Taron Egerton, Mark Strong, Julianne Moore, Halle Berry
23.10 Hanna - thriller, USA, Wielka Brytania/Niemcy, 2011, reż. Joe Wright, wyk. Saoirse Ronan, Eric Bana, Cate Blanchett, Tom Hollander
1.45 Underworld: Wojny krwi - horror sci - fi, USA, 2016, reż. Anna Foerster, wyk. Kate Beckinsale, Theo James, Tobias Menzies, Lara Pulver
3.40 Świat według Kiepskich
4.20 Kabaretowa Ekstraklasa

superpolsat

SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.15 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty 20.40 Oficer Blart - komedia sensacyjna 22.25 Agenci bardzo specjalni - komedia kryminalna 0.50 Kabaretowa Ekstraklasa 1.00 Polacy za granicą 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112 5.30 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA

STOPKLATKA

- 12.50 Katastrofy w przestworzach 15.05 Ostatnie godziny Ziemi - film sci - fi 17.00 Szpital New Amsterdam - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Dobre zabijanie - thriller 22.05 Agent Red - Broń chemiczna - film akcji 23.55 Z Archiwum - Osobowość schizoidalna - serial

TVP 2

TVP 2

- 4.55 Na sygnale (243) - Spokojnie, bez nerwów - serial
5.25 M jak miłość (1660) - serial
6.20 Wadowickie spotkania ze Świętym Janem Pawłem II
6.55 Rodzinka.pl s.XI (210) - serial
7.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Rodzinka.pl s.V (123) - serial
11.50 Barwy szczęścia (2700) - serial
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Zranione ptaki (168) - serial
14.05 Va Banque - teleturniej
14.35 Na sygnale (301) - serial
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (93) - serial
15.50 Gra na Maksa s.II - /1/ - Mundiallove - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (101) - serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque - teleturniej
18.45 Zranione ptaki (169) - serial
19.30 Barwy szczęścia (2700 - 2701) - serial
20.40 Kulisy serialu
20.55 M jak miłość (1687) - serial
21.55 Bazar de la Charite (1) - serial
22.55 Świat bez fikcji - Chiny: tragedia Ujgurów - film dok.
0.10 Aga - dramat, Bułgaria, Niemcy, Francja, 2018, reż. Milko Lazarov, wyk. Mikhail Aprosimo, Feodosia Ivanova
1.55 O mnie się nie martw (2) - serial
2.55 Jackie - film fabularny, Hong-kong, Chile, Francja, USA 2016, reż.:Pablo Larrain, wyk.: Natalie Portman, Peter Sarsgaard, Greta Gerwing
4.40 Zakończenie programu

tvn

TVN

- 5.55 Uwaga!
6.10 Ukryta prawda
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.45 Ukryta prawda
12.55 Tajemnice miłości
14.00 Ukryta prawda
16.10 Ten moment
16.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
17.55 Ukryta prawda
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.55 Uwaga!
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej - serial
20.55 Milionerzy
21.35 Totalne remonty Szelagowskiej



- 22.40 Ultimatum Bourne'a - film sensacyjny, USA, Niemcy 2007, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Julia Stiles, David Strathairn, Scott Glenn, Albert Finney, Joan Allen
1.00 Co za tydzień - magazyn
1.40 Na granicy światów - serial
2.40 Szpital - program obyczajowy
3.40 Uwaga!
4.00 Zamieszkać na plaży
4.30 Recepta na stary dom
5.00 Jak to jest zrobione - serial

tvp sport

TVP SPORT

- 6.15 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador 8.20 Droga do Kataru. MŚ FIFA Katar 2022 9.00 Mundial 2022 - studio Katar 11.00 Mundial 2022 - grupa A. Katar - Ekwador 13.05 Mundial 2022 - grupa B. Anglia - Iran 13.50 Mundial 2022 - grupa B. Anglia - Iran 16.30 Mundial 2022 - Senegal - Holandia 16.50 Mundial 2022 - Senegal - Holandia 19.30 Mundial 2022 - grupa B. USA - Walia 19.50 Mundial 2022 - grupa B. USA - Walia 23.00 Mundialowy Wieczór 23.55 Mundial 2022 - mecz dnia 0.55 Mundial 2022 - mecz dnia 2.05 Mundial 2022 - mecz dnia 3.05 Mundial 2022 - mecz dnia

TV 4

TV 4

- 9.00 Pierwsza miłość 9.50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10.50 Anatomia głupoty 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Ciśnie - horror 23.25 Frankenstein - horror

Poniedziałek, 21.11

TVN 7

- 5.15 Szkoła - serial
6.15 Papiery na szczęście - serial
6.45 Hotel Paradise
7.45 Ukryta prawda
10.50 Opowieści małżeńskie
11.50 Zagadki losu
12.50 Ten moment
13.55 Rozwód. Walka o wszystko
14.55 Perfect Picture
15.55 Ukryta prawda
16.55 Opowieści małżeńskie
17.55 Opowieści małżeńskie
19.00 Zagadki losu
20.00 Papiery na szczęście - serial
20.35 40 kontra 20
21.35 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Iza Kuna, Edyta Olszówka, Magdalena Różczka, Anna Dereszowska, Robert Więckiewicz, Piotr Adamczyk, Borys Szy, Tomasz Kot, Tomasz Karolak
0.25 Niania - horror, USA 2018, reż. Joel Novoa, wyk. Nicholas Brendon, Jaime Murray, Jennifer Marshall
2.05 Trzy noce z duchami
3.05 Tam, gdzie czają się duchy
4.05 Druga strona medalu

puls

PULS

- 6.00 Kobra - oddział specjalny
8.00 Lombard: Życie pod zastaw
10.00 Prawdziwe motywy - serial
11.00 Rodzinny interes - serial
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Lombard: Życie pod zastaw
14.00 Rodzinny interes - serial
15.00 Lombard: Życie pod zastaw
16.00 Prawdziwe motywy - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw
20.00 Koliber - dramat sensacyjny, USA, Wielka Brytania 2013, reż. Steven Knight, wyk. Agata Buzek, Benedict Wong, Jason Statham, Vicky McClure
22.00 Nocny łowca - thriller, Kanada 2018, reż. David Raymond, wyk. Alexandra Daddario, Ben Kingsley, Brendan Fletcher, Henry Cavill, Stanley Tucci
23.55 Fujiary na tropie - komedia sensacyjna, USA 2010, reż. Kevin Smith, wyk. Adam Brody, Bruce Willis, Cory Fernandez, Juan Carlos Hernández
2.05 Taki jest świat
3.00 Lombard: Życie pod zastaw
4.00 Menu na miarę
5.00 Rodzinny interes - serial

TRWAM

TRWAM

- 16.10 Sanktuaria polskie 16.30 Porady Medyczne Bonifratrów 16.55 Słowo życia 17.00 Świadkowie 17.30 Na łowy 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści Theo 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wzdużenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.45 Ona nigdy nie była sama - Czciogoda Sługa Boża Matka Teresa Kierocińska 23.15 Grypsy z celi śmierci

TTV

TTV

- 4.55 Kossakowski. Inicjacja 5.25 Nauka jazdy 6.00 Express 6.15 Królowe życia - serial 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Mój chłopak jest mamińsynkiem 10.55 Ukryta prawda 11.55 Tajemnice miłości 12.55 Ukryta prawda 13.55 Piękna i bystrzak. Australia 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.05 DeFacto 16.35 Goglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.03 Raport smogowy 18.05 Życie na kredycie 18.35 Złomowisko PL 19.45 Express 20.00 Zamiana zon 21.05 Usterka 21.45 Express 22.00 Goglebox. Przed telewizorem 0.05 Nic do zgłoszenia 1.05 Orzeł czy Reszka

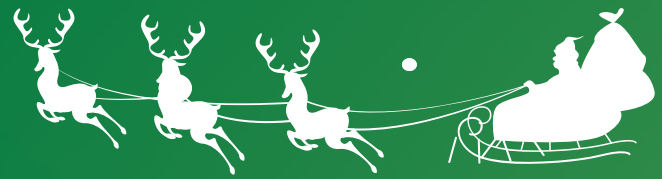
TV 6

TV 6

- 7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septaggon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

AKURAT OD NIEJ CHCESZ DOSTAĆ WYMARZONY PREZENT

Mikołaja



				
Tomasz Tyrka Wójt Gminy Jarczów	Agnieszka Skubis-Rafalska Wójt Gminy Werbkowice	Roman Miedziak Wójt Gminy Rachanie	Wiesława Sieńkowska Wójt Gminy Komarów-Osada	Zbigniew Naklicki Wójt Gminy Susiec
				
Ryszard Gliwiński Wójt Gminy Zamość	Marzena Czubaj-Gancarz Wójt Gminy Tomaszów Lubelski	Mariusz Kukiełka Wójt Gminy Łabunie	Krzysztof Seń Wójt Gminy Sitno	Dariusz Kozłowski Wójt Gminy Telatyn
				
Łukasz Kłębek Wójt Gminy Ulhówek	Małgorzata Bzówka Prezes PGK Zamość	Marcin Kulig Dyrektor WORD Zamość	Magdalena Dołgan Prezes ZGL Zamość	Radosław Niziołek Prezes RKKT Zamość
				
Monika Greszta właściciel firmy Namioty Greszta	Błażej Bartecki Deweloper Elektrownia Park Residence	Anna Kuśmierczak-Kucel właściciel firmy Karpiówka Bełżec		

Napisz list do Mikołaja
i dołącz do niego ten kupon



Napisz list do Mikołaja

Wybieram Mikołaja

Imię i nazwisko:

tel. kontaktowy:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych na potrzeby redakcji Kroniki Tygodnia

Wypełnij, wytnij, przynieś lub przyslij kupon do redakcji „Kroniki Tygodnia”

Tak świętowaliśmy 11 Listopada

REGION

Nabożeństwa w intencji ojczyzny, przemarsze i manifestacje patriotyczne, składanie kwiatów w miejscach upamiętniających wydarzenia sprzed 104 lat oraz wiele imprez towarzyszących. Tak na Zamojszczyźnie wyglądały obchody Narodowego Święta Niepodległości.

W Zamościu uroczystości rozpoczęły się od złożenia wiązanek kwiatów pod pomnikiem Marszałka Józefa Piłsudskiego i przemarszem ulicami miasta na Rynek Wielki. Po mszy świętej w Katedrze Zamojskiej, odbyła się manifestacja patriotyczna. Udział w nich

wzięli przedstawiciele władz samorządowych i służb mundurowych, młodzież szkolna oraz mieszkańcy Zamościa.

Podobny scenariusz miały uroczystości w całym regionie. Nie zabrakło imprez towarzyszących świętowaniu, w tym kulturalnych i sportowych. **lew**



Mieszkańcy Tomaszowa 10 listopada przy Ogniu Niepodległości śpiewali patriotyczne pieśni.



Biegi w Tomaszowie. Każdy uczestnik na mecie dostał pamiątkowy medal.



W Tomaszowie odsłonięto pomnik poświęcony Wincentemu Witowskiemu, jednemu z ojców Niepodległości. Autorem pomnika jest Jan Pastuszek, rzeźbiarz z Józefowa.



W Mirczu uczestnicy uroczystości złożyli wieńce pod pomnikiem X-lecia Niepodległości przy miejscowym kościele parafialnym.



Na Ryнку Wielkim w Zamościu odbyła się manifestacja patriotyczna.



Zamojscy motocykliści odśpiewali hymn Polski pod pomnikiem Marszałka Józefa Piłsudskiego.



W Hrubieszowie uroczystości Dnia Niepodległości odbyły się na placu przy kościele św. Mikołaja i przy Pomniku Legionistów.



W Hrubieszowie w biegach i marszu nordic walking pod hasłem „Biegajmy razem w Dniu Niepodległości” wzięło udział 130 zawodników.



Oficjalne uroczystości w Biłgoraju – msza św., a następnie złożenie wieńców przed obeliskiem marszałka Piłsudskiego.



W gminie Terespol odbył się III patriotyczny marsz na Wzgórze Polak.

WITAJCIE! urodzeni w naszym regionie

Maluch Tygodnia

Kacper Kokoszka

– syn Marcina i Małgorzaty z Zamościa.
Urodził się 29 października, ważył 4 kg.

Kacper – czarodziej. Ale nie, że iluzjonista i że taką przyszłość mu wróżymy. Raczej mamy na myśli to, że niesamowicie czarujący będzie to chłopak. Jedno jego spojrzenie, delikatny uśmiech, a panny będą traciły dla niego głowę. A on co na to? Na nasze oko, Kacper będzie także nad wyraz spokojnym człowiekiem, opanowanym i ostrożnym. Dłuższy czas nie w głowie mu będą amory i przygody. Ciągnąć go będzie do nauki i nowych technologii. W tym odkryje swoją pasję i temu poświęci najwięcej czasu. A na dziewczyny też przyjdzie czas.



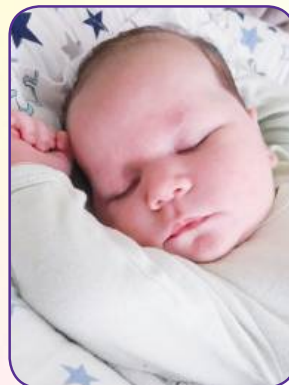
Gabriel Garbacz, syn Aleksandry i Bartłomieja (ur. 09.06.), Grodzisławice



Gabrysia Kawałko, córka Ewy i Jakuba (ur. 28.10.), waga 3,80 kg, Rachanie



Jan Biszczanik, syn Anny i Wojciecha (ur. 14.06.), waga 3,30 kg, Rogoźno



Jakub Lisecki, syn Magdaleny i Wojciecha (ur. 24.09.), waga 4,30 kg, Dyniska Stare

Zdolne gospodynie



SADY

Trzecie miejsce w wojewódzkim finale konkursu kulinarnego dla Kół Gospodyń Wiejskich „Bitwa regionów” zajęły panie z KGW Sadowianki w Sadach!

Dругi etap wojewódzkiego konkursu kulinarnego „Bitwa regionów” odbył się 6 listopada w Siennicy Różanej k. Krasnegostawu. Wzięło w nim udział 19 KGW z Lubelszczyzny, których zadaniem było przygotowanie tradycyjnej, regionalnej potrawy. Powiat zamojski reprezentowały panie z miejscowości Sady (gm. Skierbieszów), które nie miały sobie równych podczas przeprowadzonego w Miączynie etapu powiatowego konkursu. W finale wojewódzkim – za „kurę po sadowiańsku” – zajęły trzecie miejsce i otrzymały nagrodę finansową w kwocie 2 tys. zł. – To nasz starodawny przepis na kurę nadziewaną

kaszą gryczaną z grzybkami – mówi o nagrodzonej potrawie Alicja Nowogrodzka, przewodnicząca KGW Sadowianki w Sadach.

Podczas imprezy pani Alicja razem z koleżankami prezentowały swoje rękodzieło i przetwory. Razem działają od 10 lat. – Działamy krótko, ale prężnie – mówi szefowa koła. – Udzielamy się charytatywnie, pieczemy i rozprowadzamy ciasta, przy czym naszym znakiem firmowym jest drożdżówka, zajmujemy się wiciem wieńców czy szydełkowaniem, integrujemy wieś, a ostatnio byliśmy na wycieczce w Kazimierzu. Bardzo dobrze układa się nam współpraca z domem kultury i władzami gminy.

Finał wojewódzki „Bitwy regionów” wygrały „Gospodarnie Dominiczanki” z Dominiczyna w powiecie włodawskim za „gryczaki z sosem grzybowym”. Otrzymały 5 tys. zł nagrody i będą reprezentować nasze województwo w krajowym finale „Bitwy regionów”.

lew

Prezenty dla jednostek



Sześć jednostek OSP z gminy Tomaszów Lubelski dostało teraz nowy potrzebny sprzęt.

GM. TOMASZÓW LUB.

Ochotnicze Straże Pożarne w Majdanie Górnym, Jezierni, Łaszczówce, Rudzie Wołoskiej, Szarowoli oraz Rogóźnie-Kolonii dostały sprzęt ratowniczo-gaśniczy i specjalistyczne umundurowanie. To dobra wiadomość. Ubolewać można jedynie nad tym, że tak jak regularnie jednostki są wyposażane, tak niestety nie zasilają ich młodzi.

W ubiegłym tygodniu do gminy Tomaszów przyjechali wiceminister sprawiedliwości dr Marcin

Romanowski, wiceminister rolnictwa Janusz Kowalski i poseł Mariusz Gosek. Razem z wójt Marzeną Czubaj-Gancarz, która bardzo zabiegała o pieniądze na zakup rzeczy dla jednostek, wręczyli druhom z sześciu jednostek OSP „prezenty”

Specjalistyczne umundurowanie i sprzęt ratowniczo-gaśniczy kosztowały w sumie 70 tys. zł. Pieniądze pochodziły z Funduszu Sprawiedliwości.

Ochotnicza Straż Pożarna w Rogóźnie-Kolonii dostała nowe buty, hełmy i pasy bojowe. Wszystko kosztowało ponad 13 tys. zł. Kazimierz Metzger, prezes tej jednostki, mówi, że na pewno się przydadzą.

– Pasy mieliśmy już 20-letnie, hełmy też stare.

A może przyjdą młodzi do nas, to zawsze inaczej popatrzą – mówi prezes. Cieszy się, że jednostka kompletuje sprzęt. Dwa lata temu dostała samochód. Druhowie (jest ich 19) ze wszystkiego korzystają, gdzie trzeba jadać, są na każde wezwanie.

– Zawsze można na nas liczyć – zapewnia Kazimierz Metzger. Ubolewa tylko, że sprzętu ciągle przybywa, ale nie ma młodych, którzy chcieliby zasilić szeregi straży.

– W naszej jednostce średnia wieku to 50-60 lat, więc gdy są zawody sportowe, to nawet nie mamy kogo wysłać. Szkoda. Gorąco zachęcamy młodzież, żeby do nas dołączyła – dodaje prezes OSP Rogoźno-Kol.

wd

Jak pięknieje okolica

REGION

To była już trzecia edycja konkursu organizowanego w ramach obchodów Dni Otwartych Funduszy Europejskich. Pozналиśmy laureatów konkursu plastycznego „Lubelskie pięknieje. Jak Fundusze Europejskie zmieniają Twoją okolicę”. Wśród nich są uczniowie z naszego regionu.

Konkurs został ogłoszony 10 maja i był skierowany do uczniów szkół podstawowych z województwa lubelskiego. Jego celem było popularyzowanie wiedzy o funduszach unijnych i rozwój umiejętności plastycznych wśród dzieci i młodzieży. Temat miał dotyczyć zmian, jakie zaszły w najbliższym otoczeniu dzięki środkom z funduszy europejskich.

Łącznie w obydwu kategoriach konkursowych (klasy I-IV oraz V-VIII) wpłynęło 640 prac. – Cieszę się, że z roku na rok rośnie zainteresowanie konkursem – powiedział marszałek województwa lubelskiego Jarosław Stawiarski. – W tym roku – po raz pierwszy od trzech lat – otrzymaliśmy rekordową liczbę ponad 600 prac. To ponad trzy razy więcej niż w pierwszej



Rozstrzygnięcie konkursu i wręczenie nagród odbyło się w Lublinie 9 listopada.

edycji konkursu. Podjęliśmy zatem decyzję o przyznaniu dodatkowych pięciu wyróżnień w każdej z kategorii.

W kategorii klas I-IV pierwsze miejsce zajął Adam Cios, który reprezentował GOK w Nieliszu. Wśród 10 wyróżnionych uczestników konkursu znaleźli się Dominik Czarnecki (SP w Werbkowicach), Zuzanna Noworolnik i Gabriela Rachańska (obie SP nr 1 w Tomaszowie w Lubelskim), Krystian Ziomaniec (SP w Komarowie-Osadzie) oraz Maciej Czyż (SP nr 2 w Tomaszowie Lubelskim).

Wśród ich starszych kolegów pierwszą nagrodę wywalczyła Aleksandra Butyńska (SP nr 2 w Tomaszowie Lubelskim), a trzecią Martyna Mazurek (SP w Złojcu). Wyróżnie-

nia z naszego regionu zdobyli Tobiasz Madej (SP w Zwierzynku) i Zuzanna Grzesiak (SP w Moniatyczach).

Zwycięzcy otrzymali nagrody o wartości od 200 do 600 zł – dziecięce hulajnogi, smartwatche oraz deskorolki elektryczne, a osoby wyróżnione dyplomy i zestawy upominkowe, a także vouchery rodzinne do wykorzystania w miejscu dofinansowanym ze środków unijnych w województwie lubelskim, m.in. w zamojskim zoo.

Marszałek Jarosław Stawiarski oraz dyrektor Departamentu Zarządzania Regionalnym Programem Operacyjnym Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego Anna Brzyska wręczyli nagrody 9 listopada.

lew

Rynek nieruchomości w III kwartale 2022 r.

RAPORT

W III kw. 2022 r. spadły przeciętne ceny zarówno małych, średnich, jak i dużych mieszkań. Spadki w większości przypadków są jednak niewielkie. Z kolei na rynku kredytów hipotecznych najważniejszym wydarzeniem jest wzrost stawki WIBOR 3M do najwyższego od 20 lat poziomu 7,45 proc. Warto też wspomnieć o komunikacie Komisji Nadzoru Finansowego, w którym urząd informuje, że obecnie jest jeszcze za wcześnie na złagodzenie wytycznych dotyczących wyliczania zdolności kredytowej.

Najnowszy raport przygotowany przez Expandera i Rentier.io wskazuje, że najszybciej tanieją duże mieszkania, czyli takie o powierzchni wyższej niż 60 mkw. W badanych miastach średnio ich ceny spadły o 1,2 procent w porównaniu do II kw. 2022 r. W przypadku lokali o średniej wielkości (35-60 mkw.) spadek wyniósł 0,9 procent, a dla małych (poniżej 35 mkw.) o 0,2 procent.

Wiecej spadków niż wzrostów

Największe spadki odnotowano w przypadku dużych mieszkań w Toruniu. W ciągu zaledwie kwartału ich przeciętna cena spadła z 7 517 zł do 6 797 zł za mkw., czyli aż o 9,6 proc. Z kolei znaczące wzrosty w porównaniu do II kw. 2022 r. pojawiły się w przypadku małych mieszkań w Gdyni (+11,5 proc.) i Rzeszowie (+7,1 proc.). Wzrostów było jednak zdecydowanie mniej niż spadków. W 17 badanych miastach eksperci przeanalizowali sytuację w zakresie małych, średnich i dużych mieszkań. Łącznie zbadali 51 rynków. Odnotowali 31 spadków cen i 18 wzrostów. Pozostałe dwa rynki to duże mieszkania w Lublinie, gdzie ceny się nie zmieniły oraz małe mieszkania w Radomiu, gdzie odnotowali mniej niż 100 ogłoszeń.

O tym, jak wygląda sytuacja cenowa na zamojskim rynku

nieruchomości opowiada agent Północ Nieruchomości Tomasz Juszcak. – Biorąc pod uwagę obserwację zamojskiego rynku nieruchomości, zauważalny jest spadek cen mieszkań o większej powierzchni. Nieruchomości powyżej 50 mkw., które wymagają dodatkowego wkładu finansowego delikatnie tanieją – zaznacza. – Wyjątkiem stają się mieszkania 3,4-pokojowe, które wykończone są w wysokim standardzie. Ich cena jest stabilna i utrzymuje się na podobnym poziomie co w poprzednich kwartałach.

Rekordowy WIBOR

Jeśli chodzi o rynek kredytów hipotecznych, to najważniejszą informacją jest nowy rekord stawki WIBOR 3M – 7,45 proc. Jest to najwyższy poziom od 20 lat. Przekłada się to na kolejny już wzrost rat kredytów hipotecznych. Rata kredytu na 300 000 zł na 25 lat, udzielonego w lipcu 2021 r. wzro-

śnie do poziomu 2 620 zł. Dla porównania poprzednia rata wynosiła 2 530 zł, a rata początkowa, zaraz po udzieleniu kredytu – 1 334 zł. Przyczyną wzrostu stawki WIBOR są przewidywania, że w najbliższym czasie RPP jeszcze mocniej podniesie stopy procentowe.

Dla osób, które dopiero planują zakup mieszkania w pewnym sensie jest teraz idealny moment. Niewiele jest kupujących, więc ci, którzy chcą teraz kupić, mogą łatwo wynegocjować dobrą cenę. Niestety nawet jeśli uda się trafić na okazijną cenę, to trudno będzie uzyskać kredyt hipoteczny, a jeśli będzie to możliwe, to zwykle dostępna kwota będzie bardzo niska. Dla przykładu para z 2 dzieci i dochodem 8000 zł netto może liczyć przeciętnie na 264 tys. zł. Dla porównania jeszcze w czerwcu ubiegłego roku mogli liczyć na 655 tys. zł.

(źródło: Expander) jlk

REKLAMA



PÓŁNOC NIERUCHOMOŚCI

APARTAMENTY WIEJSKA

TEL. KONTAKTOWY : 504 288 990

APARTAMENTY
PRZY UL. WIEJSKIEJ W ZAMOŚCIU
JUŻ W SPRZEDAŻY!

MIESZKANIA JUŻ OD 34 m²



REKLAMA



PÓŁNOC NIERUCHOMOŚCI

PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH

Zadzwoń, aby dowiedzieć się więcej!

504 288 990

REKLAMA

ULAN Usługi porządkowe w ogrodzie
Adrian Ulanowski



ul. J. Piłsudskiego 4
22-435 Komarów-Osada

511 259 666

www.ulankomarov.pl

biuro@ulankomarov.pl

REKLAMA

AUTORYZOWANY DEALER

SZEROKI WYBÓR PILAREK



Moc 1,6 KM



MS 162 899,-

Moc 1,9 KM



NOWOŚĆ
MS 172 1099,-

Moc 2,2 KM



MS 182 1499,-

Moc 2,4 KM



MS 212 1899,-

ZAMOŚĆ
ul. Ogrodowa 6a, tel. **84 639 97 87**

TOMASZÓW LUBELSKI
ul. Piekarska 5B, tel. **84 665 82 44**

HRUBIESZÓW
ul. Ludna 15, tel. **84 696 31 76**

JACNIA 91 K. KRASNOBRODU
tel. **84 6186 330**

www.e-pila.com

RATY 0% do końca listopada

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe.

eprasa.pl 980335e90d

Promesy dla młodych strażaków

ZAMOŚĆ

Będą mieli za co kupić wyposażenie do przeprowadzania zawodów sportowo-pożarniczych, umundurowanie i sprzęt teleinformatyczny. Ponad 40 Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych OSP z powiatu zamojskiego otrzymało na ten cel ponad 230 tys. zł.

Promesy na zakup sprzętu i wyposażenia zostały wręczone 8 listopada w Komendzie Miejskiej Państwowej Straży



Pieniądze otrzymają 42 Młodzieżowe Drużyny Pożarnicze OSP.

Pożarnej w Zamościu. Otrzymały je 42 drużyny MDP z OSP: Suchowola, Grabowiec, Grabowiec Góra, Tuczępy, Komarów Osada, Zubowice, Antoniówka, Wólka Husińska, Majdan Wielki, Ła-

bunie, Staw Ujazdowski, Średnie Duże, Gruszka Duża, Krzak, Gorajec Stara Wieś, Wólka Czar-nostocka, Radecznica, Gorajec Zagroble, Sulmice, Skierbieszów, Łaziska, Dębówiec, Kornelówka, Cześniaki, Chomęciska Duże, Żrebce, Sulów, Michałów, Brody Duże, Brody Małe, Wielącza, Bodaczów, Białowola, Bortatycze, Mokre, Płoskie, Pniówek, Wólka Wieprzecka, Zawada, Żdanówek, Obroc, Żurawica. Łączna kwota dotacji dla zamojskich strażaków wyniosła 231 700 zł.

Dodatkowo z powiatu krasnostawskiego dofinansowanie o łącznej kwocie 18,6 tys. zł otrzymały 4 MDP z OSP Surchów, Tarnogóra, Krupie i Jaślików.

Każda z drużyn otrzymała wsparcie w wysokości od 3 860 do 8 240 zł. – Wysokość dofinansowania była uzależniona od ilości członków MDP – informuje mł. bryg. Andrzej Szozda, rzecznik zamojskich strażaków.

Dodaje, że środki mogą być wykorzystane na zakup wyposażenia do przeprowadzania zawodów sportowo-pożarniczych, umundurowania i wyposażenia osobistego oraz sprzętu teleinformatycznego wykorzystywanego w procesie szkolenia członków MDP.

Promesy wręczali poseł Sławomir Zawislak i lubelski komendant wojewódzki PSP w Lublinie nadbrygadier Grzegorz Alinowski, a towarzyszyli im starostowie krasnostawski Andrzej Leńczuk i zamojski Stanisław Grzesko.

Będzie nowy sprzęt dla MDP

TOMASZÓW/HRUBIESZÓW

10 listopada w remizie OSP Telatyn wręczono promesy na zakup sprzętu i wyposażenia dla Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych OSP z powiatu hrubieszowskiego i tomaszowskiego.

Promesy młodym druhom wręczyli: posłowie na Sejm RP Tomasz Zieliński oraz Sławomir Zawislak, lubelski komendant wojewódzki Państwowej Straży Pożarnej w Lublinie nadbrygadier Grzegorz Alinowski.

Promesy z terenu powiatu hrubieszowskiego otrzymały: OSP Brodzica, OSP Czernichy, OSP Drohiczy, OSP Dziekanów, OSP Jarosławiec, OSP Koblów, OSP Masłomęcz, OSP Miedniki, OSP Mołożów, OSP Nielede, OSP Obrowiec, OSP Pielaki, OSP Rozkoszówka, OSP Stara Wieś, OSP Stefankowice,



Udział w oficjalnym wręczeniu promes dla MDP z powiatu tomaszowskiego wzięli m.in. radny województwa lubelskiego Robert Bondyra i starosta tomaszowski Henryk Karwan.

OSP Szychowice, OSP Ślipce, OSP Teptuków, OSP Teratyn, OSP Uchanie, OSP Żniatyn.

Promesy z terenu powiatu tomaszowskiego otrzymały: OSP Bełzec I, OSP Bełzec II, OSP Czartowczyk, OSP Jarczów, OSP Krynice, OSP Lubycza Królewska, OSP Łaszczów, OSP Majdan Krynicki, OSP Majdan Sopocki, OSP Nabród, OSP Niemirówek-Kolonia, OSP Przewale, OSP Rachanie, OSP Sumin, OSP Szlatyn, OSP Tarnawatka, OSP Tarnoszyn, OSP

Tomaszów Lubelski, OSP Ty-szowce, OSP Werechanie, OSP Wieprzów, OSP Zadnoga, OSP Zwiartów.

Łączna kwota przyznanej dotacji dla 44 jednostek OSP z obu powiatów to 165 tysięcy złotych. Środki zostały pozyskane w ramach rezerwy budżetowej w wysokości 25 mln zł, które rząd przeznaczył na wsparcie Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych działających przy Ochotniczych Strażach Pożarnych.

wd

Złote pary świętowały



Uroczystość odbyła się 9 listopada w Sali Ślubów zamojskiego Ratusza.

ZAMOŚĆ

Przeżyli razem pół wieku. Mowa o 9 parach z Zamościa, które świętowały jubileusz Złotych Godów.

To wyjątkowe święto par małżeńskich, które pomimo wielu przeciwności losu, wspierając się wzajemnie

sowie, Krystyna i Ryszard Skibowie, Urszula i Bogdan Szumańscy, Helena i Kazimierz Tchórzowie oraz Alina



Medale dostojnym jubilatom wręczył prezydent Zamościa Andrzej Wnuk.

i przezwyciężając trudy życia, przeżyli razem 50 lat. Prezydent RP przyznał 9 parom medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. Medale dostojnym jubilatom wręczył 9 listopada w Sali Ślubów zamojskiego Ratusza prezydent Zamościa Andrzej Wnuk.

Odnaczenia otrzymali: Wiesława i Piotr Jagusiakowie, Jadwiga i Stanisław Pru-

lewska i Mieczysław Wiśniewscy (na uroczystości zabrakło 3 par: Albiny i Mariana Bochenów, Barbary i Waldemara Suszy-nów oraz Małgorzaty i Jana Kierepków.

Podczas jubileuszu podkreślono, że wspólne przeżycie tak długich lat to symbol wierności i miłości rodzinnej, a także wzajemnego zrozumienia.

lew

ODNAWIALNE ŹRÓDŁA ENERGII W GMINIE MIĄCZYN

Gmina Miączyn zakończyła realizację projektu pn. „Odnawialne źródła energii w gminie Miączyn” współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020, Osi Priorytetowej 4 Energia przyjazna środowisku, Działania 4.1 Wsparcie wykorzystania OZE. Całkowita wartość projektu wynosi 7 499 160, 00 zł, zaś wartość dofinansowania 5 546 250, 00 zł.

Potrza realizacji projektu wynikała z oczekiwań mieszkańców i władz gminy, co potwierdziło m.in. formułując cele i działania w Strategii Rozwoju Lokalnego oraz zgłaszając uczestnictwo w projekcie. W celu zmniejszenia zanieczyszczenia powietrza oraz zwiększenia bilansu energii odnawialnej na terenie gminy Miączyn istotne jest podejmowanie działań wspierających budowę instalacji OZE. Ze względu na brak alternatywnych źródeł energii, nie ma możliwości zmiany sposobu ogrzewania wody i pomieszczeń, co generuje wysokie koszty utrzymania gospodarstw oraz powoduje wzrost zużycia paliw kopalnych. Taki sam skutek wywierają rosnące ceny zakupu energii elektrycznej. Niezbędne staje się wspieranie rozwoju nowoczesnych technologii, pozwalających na wykorzystanie OZE. Otrzymane wsparcie finansowe otworzyło szansę na przeprowadzenie inwestycji i zaspokojenie potrzeb interesariuszy, gdyż wysoki koszt kolektorów słonecznych, instalacji fotowoltaicznych i pieców na biomasę dotychczas powodował, że bez dotacji, gminy nie stać było na realizację niniejszej inwestycji.

Przedmiotem projektu jest zakup i montaż: instalacji solarnych (80 szt.) do produkcji energii cieplnej z promieniowania słonecznego w celu podgrzewania ciepłej wody użytkowej w gospodarstwach domowych, instalacji fotowoltaicznych (310 szt.) do wytwarzania energii elektrycznej z promieniowania słonecznego oraz kotłów na biomasę (50 szt.) do produkcji energii cieplnej w procesie spalania biomasy w celu ogrzania ciepłej wody użytkowej i pomieszczeń. Zakres projektu obejmuje ponadto: utworzenie portalu internetowego - serwisu zapewniającego kontakt z użytkownikami instalacji, za pośrednictwem którego uczestnicy projektu będą mogli dokonywać transakcji on-line i aplikacji na urządzenia mobilne (w celu edukacji energetycznej i ekologicznej, promocji OZE) oraz przeprowadzenie działań promocyjnych.

Celem nadrzędnym projektu jest wzrost potencjałów rozwojowych gminy wiejskiej Miączyn (przy zachowaniu zasady zrównoważonego rozwoju) oraz podniesienie jakości życia mieszkańców i poprawa stanu środowiska. Celem głównym jest poprawa jakości (czystości) powietrza w gminie Miączyn poprzez wykorzystanie zasobów energii odnawialnej jako alternatywnego źródła wytwarzania ciepła i energii elektrycznej.

W wyniku realizacji projektu gmina została wyposażona w nowoczesną technologię umożliwiającą czerpanie energii z odnawialnych źródeł. Projekt przyczyni się do osiągnięcia rezultatów tj.: wzrostu bezpieczeństwa energetycznego, ograniczenia zużycia surowców kopalnych, których spalanie powoduje emisję zanieczyszczeń i efekt cieplarniany, zmniejszenie kosztów ogrzewania pomieszczeń, przygotowania ciepłej wody użytkowej oraz wytwarzania energii elektrycznej (oszczędności w budżetach domowych). Efektami realizacji inwestycji są: wzrost potencjałów rozwojowych gminy, podniesienie atrakcyjności inwestycyjnej i walorów turystycznych regionu, wzrost jakości życia mieszkańców, poprawa stanu środowiska przyrodniczego.



WÓJT GMINY TELATYN

informuje, iż na tablicy ogłoszeń urzędu oraz BIP Telatyn został wywieszony na okres 21 dni (t.j. od dnia 15 listopada do dnia 5 grudnia włącznie 2022 r.) wykaz nieruchomości i lokali przeznaczonych do dzierżawy stanowiące własność Gminy Telatyn.

WÓJT GMINY TARNAWATKA

informuje, że został sporządzony i podany do publicznej wiadomości wykaz nieruchomości przeznaczonych do oddania w dzierżawę: Działka 206 obr. Sumin. Wykaz został wywieszony na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Tarnawatka oraz zamieszczony na stronie internetowej www.etarnawatka.pl.

OGŁOSZENIE

Wójt Gminy Hrubieszów podaje do publicznej wiadomości



że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Hrubieszów, na stronie internetowej www.gminahrubieszow.pl oraz w Biuletynie Informacji Publicznej zostały wywieszone na okres 21 dni od 15.11.2022 r. wykazy nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży i użyczenia.

Więcej informacji można uzyskać w Urzędzie Gminy Hrubieszów, pok. nr 8, tel. 84 696 26 81 wew. 22 w godzinach pracy urzędu.

EL-DENT
Od 1984 roku

NZO EL-DENT Elżbieta Korneł
Zamość ul. Szwedzka 15
rejestracja tel. 84 639 48 08
rejestracja online www.el-dent.eu
pon.-pt. 8⁰⁰-20⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰

- wybielanie, leczenie kanałowe
- RTG zębów, pantomogram, cefalometria
- mosty, korony porcelanowe
- implanty, usuwanie ósemeł
- protezy NFZ, protezy szkieletowe
- stomatologia dziecięca do 18 r.ż. NFZ



ZACISZE
CENTRUM MEDYCZNE
Zamość, Al. Jana Pawła II 8
PRZYJMUJĄ SPECJALIŚCI

OKULISTA
lek. med. Emanuela Bętkowska
lek. med. Tomasz Bentkowski

NEUROCHIRURG
lek. med. Adam Harasimiuk
lek. med. Tomasz Szymański

NEUROLOG
dr n. med. Beata Szajnoga

CHIRURG ONKOLOG
lek. med. Andrzej Traczyk

PULMONOLOG
lek. med. E. Poniatowska-Kubina
lek. med. Ewa Lipska

ORTOPEDA
dr n. med. Paweł Sokołowicz

GASTROENTEROLOG
lek. med. Katarzyna Wójcik

FIZJOTERAPEUTA
mgr Krystian Kędra

PRACOWNIA USG

SALON OPTYCZNY

Rejestracja tel. 602 450 762
www.centrummedycznezacisze.pl

Matrymonialne

SAMOCZODY KUPNO

CHEŁM

- SKUP AUT, GOTÓWKA, TRANSPORT. Tel. 794 564 080.
- Skup aut. Tel. 518 440 516.
- Skup aut: osobowe, busy, wszystkie marki, każdy stan. Tel. 727 563 368.

SAMOCZODY - SPRZEDAŻ

ZAMOŚĆ

- Volvo S60 (2004) 2,4d. Tel. 510 404 931.
- Passat 1.9 TDI (2004). Tel. 732 808 900.
- Audi A6 (2005). Tel. 732 808 900.
- Sprzedam Ford c-max, 2011r., 1.6 cdti, 23 500 zł bez wkładu. 515 703 308.
- Audi 80 b3, 16, benzyna, rok 1990, Zamość. Cena: 4200 zł. Tel. 605 734 249.

CHEŁM

- Sprzedam. VW polo 1.2 benzyna, czarny, klimatyzacja, wspomaganie kierownicy, c. do uzg. Tel. 536 941 386.
- Sprzedam. Ford c-max, 2011 r., 1.6 diesel c. 23 900 zł. Tel. 515 703 308.
- Volvo S60, 2004 r., 2,4 diesel. Tel. 510 404 931.

INNE MOTORYZACYJNE

ZAMOŚĆ

- Opony zimowe do Audi 185 x 65 x 15, dzwonić wieczorem. Tel. 579 333 980.

CHEŁM

- Sprzedam. Alternator używany, sprawny, do peugeota, citroena berlingo. Tel. 507 377 277.
- Kupię. Przyczepka samochodowa. Tel. 519 875 502.
- Sprzedam. Opony zimowe z felgami 15/65/195, toyota, c. 500 zł. Tel. 507 841 669.
- Skup katalizatorów. Tel. 509 529 093.
- Sprzedam. Opony zimowe 225/45 R17, seat, po jednym sezonie, stan bardzo dobry. Tel. 507 123 270.
- Sprzedam. Cztery opony zimowe, 165/70 R14. Tel. 781 074 488.

Nieruchomości

DOMY

CHEŁM

- Sprzedam. Dom po remoncie, działka 17 a, oficyna, garaż, ogrzewanie, gaz. Tel. 789 250 227.
- Sprzedam. Dom piętrowy - 130 mkw., ul. Mościckiego, działka - 461 mkw. Tel. 518 144 755.
- Sprzedam. Dom, garaż, działka, Nowiny, supercena. Tel. 515 959 229.
- Sprzedam. Budynki, działka - 0,32 ha, Wojślawice, c. 130 000 zł. Tel. 664 927 551.
- Sprzedam. Nowy dom - 165 mkw., z garażem - 32 mkw., Żółtańce Kolonia gm. Chełm. Tel. 792 464 275.

MIESZKANIA

ZAMOŚĆ

- Sprzedam mieszkanie, 37 mkw., (2 pokoje, II piętro) do remontu. Zamość, ul. Peowiaków. Tel. 600 545 313.
- Sprzedam mieszkanie, ul. Piłsudskiego, przy bazarku. Tel. 698 666 454.
- Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe, po remoncie, 58 m², pierwsze piętro, ul. Kamienna. Tel. 512 764 363.
- Wynajmę mieszkanie 2-pokojowe, Zamość, ul. Koszary. Tel. 500 043 448.

CHEŁM

- Wynajmę. Mieszkanie M-3, 56 mkw., os. Bazyłany, AGD, c. 700 zł plus opłaty. Tel. 514 374 759.

PK-TANK Dostawy Paliw
już od 1000 l

Z POLSKICH RAFINERII

☎ 721 210 210
84 686 33 10

superpaliwa.pl



- Sprzedam. Mieszkanie - 67 mkw., 4 pokoje, ul. Szymanowskiego, parter. Tel. 507 982 778.
- Wynajmę. Mieszkanie - 45 mkw., 2 pokoje, kuchnia, łazienka, I p., umeblowane, okolice Carrefoura, dla pani pracującej. Tel. 609 023 164.
- Sprzedam. Mieszkanie, 2 pokoje, ul. Szymanowskiego, parter, po remoncie. Tel. 502 225 587.
- Sprzedam. M-3, os. Słoneczne, III p., 51 mkw., przy ul. Wieniawskiego, bez pośredników, c. 265 000 zł. Tel. 605 240 088.
- Sprzedam. Mieszkanie - 39 mkw., ul. Grota Roweckiego, 2 pokoje, 3 piętro. Tel. 507 982 778.
- Wynajmę. M-4, 60 mkw., parter, os. Słoneczne, częściowo umeblowane, czynsz + media + kaucja, c. 1 200 zł. Tel. 502 104 450.
- Sprzedam. M-3 - 50 mkw., I piętro, ul. Połaniecka. Tel. 512 986 050.
- Stacja na ul. Wolności, dla jednej osoby spoza Chełma, dostęp do kuchni, lodówki, łazienki. Tel. 735 049 472.
- Sprzedam. Mieszkanie - 68 mkw., po remoncie, 1 piętro, ul. Stephensona. Tel. 515 959 229.
- Sprzedam. M-3, parter, 45 mkw., do remontu, ul. Połaniecka, c. 195 000 zł. Tel. 785 447 798.
- Sprzedam. Kawalerka - 27 mkw., Krasnystaw. Tel. 517 330 650.
- Sprzedam. Mieszkanie - 74.2 mkw., 3 pokoje, 1 piętro, ul. Kolejowa. Tel. 515 959 229.
- Sprzedam. Mieszkanie na ul. Armii Krajowej - 56 mkw., 3 pokoje, gaz. Tel. 502 225 587.
- Sprzedam. M-3 - 49 mkw., ul. Kolejowa, 2 piętro, balkon, okna PCV, bez pośrednika, c. 179 000 zł. Tel. 785 447 798.
- Sprzedam. M-4, Rejowiec, 65 mkw., II p., spółdzielcze własnościowe, z księgą wieczystą. Tel. 609 413 260.
- Wynajmę. Kawalerka - 39 mkw., 1 piętro, ul. Bydgoska. Tel. 507 982 778.
- Sprzedam. Mieszkanie na parterze, balkon, 2 pokoje, ul. Wojślawicka. Tel. 502 225 587.
- Sprzedam. Kawalerka, parter, ul. Piotra Skargi, po remoncie. Tel. 512 400 798.
- Wynajmę. Kawalerka - 36 mkw., ul. Bydgoska. Tel. 507 982 778.
- Sprzedam. M-3 po remoncie, umeblowane, łazienka, 4 piętro, okna plastikowe, do zamieszkania, c. 304 000 zł. Tel. 604 293 386.
- Wynajmę. 3 pokoje, II p., przy ul. Żołnierzy I AWP. Tel. 518 144 911.
- Kupię mieszkanie do remontu. Zadzwonić i zapytać. Tel. 669 707 262.
- Wynajmę mieszkanie, 1 pokój, kuchnia, łazienka, dla studentów/uczniów, c. 1000 zł + opłaty. Tel. 602 469 322.
- Sprzedam. Mieszkanie w kamienicy, bezczynszowe - 49 mkw., 2 pokoje, balkon, 1 piętro, c. 180 000 zł. Tel. 509 675 850.
- Sprzedam. Mieszkanie, ul. P. Skargi, 2 pokoje, pilnie. Tel. 518 144 911.
- Sprzedam. Mieszkanie - 54 mkw., 2 pokoje, kuchnia, osiedle Gwarek, c. 320 000 zł. Tel. 516 172 031.
- Wynajmę oficynę: pokój, kuchnia, łazienka, c.o. węglowe, dla emerytów lub osób pracujących, osiedle Rejowiecka, c. 700 zł + opłaty licznikowe. Tel. 792 536 135.
- Sprzedam. Mieszkanie przy ul. Świętego Mikołaja 9 - 63 mkw., 3 pokoje, III p. Tel. 692 327 985.
- Wynajmę mieszkanie - 74 mkw., 3 pokoje, 1 piętro, ul. Kolejowa. Tel. 507 982 778.
- Sprzedam. Kawalerka - 30 mkw., ul. Wołyńska, c. 163 000 zł. Tel. 518 144 775.
- Kupię M-3, okazjynie. Tel. 502 092 266.
- Wynajmę pokoje dla mężczyzn: studentów, uczących się lub pracujących, mogą być obco-krajowcy. Mieszkanie umeblowane i samodzielne, internet i TV, bez opłat licznikowych, w Chełmie. Tel. 502 265 085.
- Wynajmę 2-pokojowe mieszkanie - 56 mkw., parter, Chełm ul. Słowackiego 25, częściowo umeblowane, kominek, balkon, więcej info. tel. 695 707 181.
- Sprzedam. M-3, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, do zamieszkania, umeblowane, c. 299 000 zł. Tel. 604 293 386.
- Wynajmę. M-4, 60 mkw., os. Słoneczne, częściowo umeblowane, media, kaucja, c. 1200 zł. Tel. 502 104 450.

DZIAŁKI

ZAMOŚĆ

- Kupię pole, gm. Zamość. Tel. 602 463 784.

GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów

Najniższe **CENY**
Różne wymiary
Transport i montaż
GRATIS cały KRAJ
Automatyka do bram!
www.konstal-garaze.pl
781-088-977 604-397-105
81-440-51-08 82-592-28-44 84-539-81-91



(Działkę/łakę) ok. 0,5 ha przy rzece, strumieniu w Zamościu lub blisko - kupię. Tel. 601 096 083.

- Sprzedam działki budowlane w Łapiguzie, uzbrojone. Tel. 503 808 057.

CHEŁM

- Sprzedam. Działka budowlana - 850 mkw., przy ulicy Lubelskiej obok PKP. Tel. 506 807 474.
- Sprzedam. Działki budowlane przy ul. Makowej w Okszwie. Tel. 691 641 561.
- Sprzedam. Działka rolno-budowlana - 36 a, Strupin Mały, uzbrojona w prąd, c. 150 000 zł. Tel. 881 700 396.
- Sprzedam. Działki budowlane po 10 a, urocze miejsce, Żółtańce-Kolonia, c. 80 zł/mkw. Tel. 501 404 781.
- Sprzedam. Ziemia rolna użytkowana - 2,25 ha, las - 0,33 a, koło rzeki Uherki, Czułczyce. Tel. 605 363 307.
- Sprzedam. Działka rekreacyjno-budowlana - 14,5 a, Uchańka, gmina Dubienka, c. 40 000 zł. Tel. 604 971 897.
- Sprzedam. Działka budowlana, Natalin, gm. Kamień, 20 a, pierwsza linia zabudowy. Tel. 720 797 169.

LOKALE

CHEŁM

- Sprzedam. Lokal użytkowy, mieszkaniowy, ul. Lubelska 82, powierzchnia 2x35 mkw. Tel. 600 422 140.
- Wynajmę lokal handlowo-usługowy - 90 mkw., ul. Powstańców Warszawy 9. Tel. 506 145 276.

GÓRSKI NIERUCHOMOŚCI

GÓRSKI NIERUCHOMOŚCI, Zamość, Rynek Solny 1. Tel. 84 -639 -10 -59, www.kgorski.pl. SPRAWDZONE NIERUCHOMOŚCI z adresami. Tel. 511 685 188.

DOMena NIERUCHOMOŚCI

DOMena Nieruchomości Budownictwo, ul. Grecka 6, Zamość. Hotel Renesans, www.domenazam.pl. Tel. 84 638 40 87. Tel. 603 470 683.

- Działki w bardzo dobrej, atrakcyjnej lokalizacji na osiedlu Świętego Piątku.

- Wynajem: Do wynajęcia lokale o łącznej powierzchni: 350 mkw. Piwnica- 120 mkw., I p.- 180 mkw., II p.- 55 mkw., położone na Karolówce w Zamościu, c. brutto 30 zł/ mkw.
- Oferujemy adaptację projektów, uzyskanie pozwolenia na budowę oraz pełnienie funkcji kierownika budowy.
- Działka o pow. 859 mkw., w Zamościu, przy ul. Milera, c. 239 tys. zł.
- Działka o pow. 0,18 ha położona przy ul. Janowickiej w Zamościu, c. 75 tys. zł.
- Nieruchomość rekreacyjno-wypoczynkowa z działającą agroturystyką- dom z działką o pow. 0,38 ha z bezpośrednim dostępem do zbiornika wodnego, Krynice.
- Dom drewniany do remontu na działce 2,71 ha w centrum Roztocza, położony w miejscowości Hucisko oraz działki w Starej Hucie, c. 165 tys. zł.
- Działka o pow. 0,38 ha w miejscowości Stara Huta, c. 110 tys. zł oraz działka o pow. 1,56 ha w miejscowości Hucisko, c. 100 tys. zł.
- Ładna, kształtna działka o pow. 0,1410 mkw., położona w Bodaczowie, c. 105 tys. zł.
- Dom na działce 28 a wraz z budynkami gospodarczymi, położony w Kalinowicach, przy głównej trasie Zamość-Tomaszów Lubelski, c. 479 tys. zł.
- Dom murowany, wolnostojący plus budynek mieszkalny oficyny z garażem, położony na przyjemnym osiedlu niedaleko Starówki, przy ul. Mokrej w Zamościu. Działka o pow. 551 mkw., c. 528 tys. zł.
- Działki o pow. 750, 816, 1113, 1244 mkw., położone przy ul. Krasińskiego, os. Karolówka, c. 150 zł/1 mkw.
- Ciekawe działki inwestycyjne z budynkiem po remoncie o pow. użytkowej 420 mkw. z wagą przemysłową, ul. Błonie-Zamość
- Działki budowlane o pow. około 0,30 ha położone w miejscowości Tarnawatka, c. 120 tys. zł.
- Wykonujemy szybko i tanio audyty energetyczne wszelkich budynków w ramach projektu CZYSTE POWIETRZE.
- Wynajem: Bardzo ładne mieszkanie o pow. 54 mkw., położone przy ul. Kiepur, parter, cena wynajmu: 1800 zł.
- Dom w stanie surowym otwartym na działce o pow. 1248 mkw., położony przy ul. Pszenicznej w Zamościu, c. 425 tys. zł.

SKUP FASOLI
L. HOJDA
* NIEPRZEBRANA, PROSTO Z POLA
WOLICA k. Hrubieszowa
604 125 143

FAS-POL Mirosław Hereta
♦ Pellet drzewny ♦ najwyższa jakość
♦ różne rodzaje ♦ iglasty, liściasty
♦ certyfikat EN plus A1 ♦ dowóz do klienta
Sitaniec 192
22-400 Zamość
tel. 604 211 170 www.fas-pol.pl

P.W. SOŁODUCHA Wolica Śniatycka 5, 22-435 Komarów-Os.
USŁUGI ZBIORU KUKURYDZY
SKUP KUKURYDZY MOKREJ
SKUP ZBÓŻ
Tel. 506 862 679, 502 679 718

• Siedlisko z dużą działką rolną o pow. 2,9029 ha plus działki łąki o pow. 0,78ha, Kmiczyn Kolonia, gm. Łaszczów, c. 180 tys. zł.

• Ładne w dobrym stanie, w fajnej lokalizacji mieszkanie M-2 o pow. 38 mkw., I piętro, ul. Peowiaków, c. 239 tys. zł.

• Nieruchomość handlowo-produkcyjno-usługowa składająca się z dwóch budynków w bardzo dobrym stanie na działce o pow. 0,3598 ha położona przy ul. Krasnobrodzkiej w Zamościu.

• Mieszkanie z ogromnym potencjałem, fajnym rozmieszczeniem pomieszczeń o pow. 77,01 mkw. na parterze z ogródkiem, ul. Zamoyskiego, c. 450 tys. zł.

BIURO PÓŁNOC NIERUCHOMOŚCI

Biuro PÓŁNOC Nieruchomości
Tomasz Juszczak, ul. Żeromskiego 3, 22-400 Zamość,
e-mail: tjuszczak@polnoc.pl
Tel. 504 288 990.



• Działka rolna-budowlana w miejscowości Poddąbrowa gm. Miączyn 1,73 ha Tel. 504 288 990.



• Kamienica o powierzchni 220 mkw. Inwestycja z dochodem z najmu nieopodal zamojskiej starówki. Tel. 504 288 990.



• Dom z działką o powierzchni 477 mkw. przy ul. Młyńskiej. Tel. 504 288 990.



• Dom o powierzchni 140 mkw. gotowy do zamieszkania. Tel. 504 288 990.



• Umeblowane mieszkanie, gotowe do zamieszkania o powierzchni 45 mkw. na osiedlu Orzeszkowej. Tel. 504 288 990.



• Sprzedam działkę rolną - budowlaną w miejscowości Staw Noakowski-Kolonia o powierzchni 4700 mkw. Tel. 665 750 080.



• Sprzedam dom z lokalem usługowym w Zamościu o powierzchni 204 mkw. Tel. 504 288 990

Mark Property Sp. z o.o.

Mark Property Sp. z o.o. ul. Dębowa 1, 22-470 Zwierzyniec. Tel. 501 000 454.

• Ładny dom w Zawalowie, 20 km od Zamościa, c. 360 tys. zł.

• Dom na 10 a działce, 100 mkw., przy ul. Weteranów w Zamościu, c. 399 tys. zł.

Euro-DOM NIERUCHOMOŚCI

Biuro Nieruchomości (obok D.T. Tomasz) zlokalizowane pomiędzy ul. Gminną i ul. Hrubieszowską. „EURO-DOM”, ul. Hrubieszowska 2. Tel. 84-639-19-89, www.euro-dom-zamosc.gratka.pl Tel. 507 723 139.

• Działki Jarosławiec- 1199 mkw., c. 119 tys. zł.

• Sprzedam dom, Siedliska, 211,6 mkw na działce 9 a, c.360 tys. zł

• Restauracja Zamość 246 mkw., 550 tys. zł.

• Działka Stary Zamość, 69 a, 135 tys. zł.

• Działki Lipsko Polesie: 14,5 a i 15 a, c. 125 tys. zł.

• Mieszkanie, ul. Piłsudskiego, 46 mkw., c. 257 tys. zł.

• Wynajem: mieszkanie, ul. Piłsudskiego, 36 mkw., c. 1500 zł bez mediów.

NIERUCHOMOŚCI INNE

CHEŁM

• Wynajem. Garaż metalowy 5x3, ul. Obłoińska, blisko jezdn, c. 120 zł. Tel. 782 673 210.

• Sprzedam. Las mieszany - 5,24 ha, 60-letni, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 220 000 zł. Tel. 509 165 151.

• Wynajem miejsce garażowe, ul. Grota Roweckiego, c. 250 zł. Tel. 604 912 467.

• Wynajem. Garaż przy ul. Wolności - Lwowska. Tel. 691 041 895.

• Las mieszany 60-letni - 5,24 ha, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 225 000 zł. Tel. 509 165 151.

• Sprzedam. Garaż murowany - 19 mkw., osiedle Słoneczne, c. 30 000 zł. Tel. 785 447 798.

• Kupię garaż murowany w Chełmie. Tel. 605 657 046.

Usługi

ZAMOŚĆ

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele. Tel. 602 324 113.

Naprawa komputerów i laptopów. Zamość, ul. Kilińskiego 48 (naprzeciwko III LO). Tel. 600 545 313 www.presskom.com

DOCIEPLENIA BUDYNKÓW. TANIO, SOLIDNIE. TEL. 515 655 085

• Sprzątanie posesji, piwnice, strychy, garaże, drewno, złom, starocie, czyszczenie rynien, przeprowadzki. Tel. 608 074 175.

• Krycie dachów, malowanie dachów papą termozgrzewalną, rynny. Tel. 608 866 213.

Usługi remontowo-wykończeniowe. Tel. 884 609 403.

• Krycie dachu z materiałem. Demontaż eternitu i utylizacja w cenie robocizny dachu. Tel. 508 737 836



• NAGROBKI GRANITOWE, ZAKŁAD KAMIENIARSKI GRAN-BET. H. SOBCZUK, www.gran-bet.pl. Tel. 502 480 543.

SZAMBA, OCZYSZCZALNIE, PRZYŁĄCZA. USŁUGI KOPARKĄ, PRZEWIERTY. TEL. 793 911 200.



• Ogrodzenia, przesłta, usługi ślusarskie, balustrady, stelaże, bramy, regeneracja ogrodzeń. Tel. 515 144 650.



• USŁUGI OGRODNICZE, WYNAJEM SPRZĘTU OGRODNICZEGO. REBAKI DO DREWNA, KOSY, PIŁY GLEBOGRYZAKI. 511 259 666.

• WYNAJEM OSUSZACZY POWIETRZA. Tel. 530 026 922.

CHEŁM

• Piaskowanie, dojazd do klienta. Tel. 501 606 240.

• Transport rzeczy, sprzątanie piwnic, działek, mieszkań. Tel. 788 213 681.

• Przeprowadzki, wywóz gruzu, mebli, itp. Tel. 507 982 778.

• Przeprowadzki, remonty. Tel. 502 225 587.

• Pranie tapicerki meblowej i samochodowej. Tel. 507 776 737.

• Usługi remontowo-budowlane, malowanie, gładź, glazura, zabudowa wieka itp. Tel. 798 481 571.

• Przewiozę bagaż, meble i inne mercedesem sprinterem, kraj. Tel. 600 422 140.

• Malowanie dachów. Tel. 516 964 592.

• TYNKI - maszynowe, gipsowe, cementowo-wapienne. Tel. 506 396 999

• Korepetycje. Język angielski dla uczniów szkół podstawowych, Włodawa. Tel. 781 393 047.

• Usługi ogrodnicze: koszenie, cięcie, pielęgnacja, zmiatanie, sprzątanie terenów zewnętrznych. Tel. 785 231 548.

• Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje. Tel. 661 119 284.

• Usługi remontowo-budowlane, hydraulika, elektryka, łazienki, glazura, terakota. Tel. 519 522 621.

• Budowa domów, dom w cenie mieszkania na Twojej działce, szybkie realizacje. Tel. 507 295 530.

• Remonty i wykończenia wnętrz. Tel. 507 421 612.

• Anteny TV/SAT, dekodery, usługi od A do Z, specjalista. Tel. 508 374 308.

Rolnictwo

MASZYNY

ZAMOŚĆ

ZAKUPIĘ CIĄGNIKI MAŁE I 4 X 4, REJESTROWANE BĄDŹ NIE+ SPRZĘT ROLNICZY. TEL. 669 681 711.

• Kupię prasę rolującą, przyczepę, kombajn, ciągniki małe i 4x4 agregat glebogryzarkę. Tel. 503 643 162.

• Siewnik Poznaniak, kultywator 10- zębowy, wóz, śrutownik, waga. Tel. 692 308 976.

• Kupię kosiarkę rotacyjną w dobrym stanie, 6 noży. Tel. 500 088 661.

• Kupię C-330, C-360, Zetor, Ferguson, stan obojętny. Tel. 500 088 661.

CHEŁM

• Kupię ciągniki, przyczepy. Tel. 669 681 711

• Sprzedam. Prasa kostka 224, rozsiewacz nawozu typu lejek, pług 3 Grudziadź, Orkan 2, sadzarka Bomet. Tel. 798 019 910.

• Sprzedam. Gniotownik do zboża i kukurydzy, wózek ogrodowy, rozdrabniacz do ziarna kukurydzy. Tel. 505 379 990.

• Sprzedam. Przyczepa 3,5 t., przyczepa 1 oś z rozrzutnika, wóz metalowy platforma. Tel. 691 742 826.

• Sprzedam. Ursus 902, 1984 r. Tel. 735 449 249.

• Sprzedam. Kombajn Bizon, pług 5-skibowy, brony, wał posiewny, c. do użg. Tel. 606 711 569.

• Sprzedam. Ciągnik sam, podnośnik, kabina, silnik uszkodzony, c. 2 350 zł. Tel. 661 634 325.

• Sprzedam. Pług podorywkowy, 5-skibowy, nowe lemiesz, prosta rama, c. użg. Tel. 506 291 700.

• Sprzedam. Części do ciągnika C-330, śrutownik, wirówka do mleka jako zabytek. Tel. 787 498 304.

• Sprzedam. Talerzówka detowska, 4+2 człony, zaczepiana, hydraulicznie podnoszona, c. 5000 zł. Tel. 605 055 521.

ZWIERZĘTA

CHEŁM

• Sprzedam. Gołębie, boki i szaryki, siwe i czerwone, górniaki, murzyny. Tel. 511 726 923.

Kronika TYGODNIA
22-400 Zamość, ul. Żeromskiego 3
tel. 84 627 00 11, 638 99 93
fax 84 638 99 93
redakcja@kronikatygodnia.pl



WYDAWCA
Grupa Wydawnicza
Słowo sp. z o.o.
ul. Domaniewska 17/19
lok. 133
02-672 Warszawa

KOLPORTAŻ
Press-Trans
tel. 604 494 479

REDAKTOR NACZELNY
DYREKTOR DS. WYDAWNICZYCH
Piotr Pyrkosz

REDAGUJE ZESPÓŁ W SKŁADZIE
Konrad Sinica – z-ca redaktora naczelnego
Wioletta Dudek-Ruszel – redaktor online
Mariusz Parol, Leszek Wójtowicz

WSPÓŁPRACOWNICY
Adam Gąsianowski, Magdalena Kołcon
Marek Sztoczel, Tomasz Tomczewski
Ewa Zajmała

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ
Joanna Olecka – dyrektor
tel. 665 752 203
j.olecka@kronikatygodnia.pl

Aneta Szpinda – Specjalista ds. reklamy
tel. 665 751 702
a.szpinda@kronikatygodnia.pl

Agnieszka Świąt – Specjalista ds. reklamy
tel. 665 752 210
a.swiat@kronikatygodnia.pl

Dorota Wiatr – Specjalista ds. reklamy
tel. 669 494 080
d.wiatr@kronikatygodnia.pl

OGŁOSZENIA DROBNE
Jowita Chmiel
Zapraszamy w godz. 8.00-16.00
Zamość, ul. Żeromskiego 3
reklama@kronikatygodnia.pl
tel./fax 84 638 43 93

Kupony na bezpłatne ogłoszenia można wrzucać do specjalnych skrzynek (adresy na str. 27). Skrzynki opróżniane są we czwartki.

SKŁAD I ŁAMANIE
Piotr Aurzecki
Dorota Świątowska

DRUK
Seregni Printing
Group Sp. z o.o.
ul. Matuszewska 14 hala B3
03-876 Warszawa

Materiałów
niezamówionych
redakcja nie zwraca.
Zastrzega się prawo
skrótów i zmian
tytułów.
Redakcja nie
odpowiada za treść
zamieszczanych
reklam i ogłoszeń.

- eprasa.pl 980335e90d

Idzie ku lepszemu



BADMINTON

W Józefosławie koło Piaszeczna (woj. mazowieckie) od 12 do 14 listopada rozgrywany był krajowy turniej Super Grand Prix młodzików w badmintonie. W zawodach uczestniczyła Maja Szewczuk. Zawodniczka Kiko Zamość startowała w grze pojedynczej oraz w grze podwójnej, w parze z **Julią Siwek** z Górnika Łęczna. – Już dawno nasi wychowankowie nie rywalizowali w najwyższej klasyfikowanym w kraju turnieju młodzików w badmintonie. Myślę, że idzie ku lepszemu. Mam nadzieję, że na razie zaznaczamy swoją obecność, by już w niedalekiej przyszłości wrócić do poziomu z lat poprzednich – mówi **Sławomir Moździoch**, trener badmintonistów Kiko Zamość.

Niestety, nie możemy poinformować, jak w Józefosławie

wypadła nasza zawodniczka, ponieważ turniej zakończył się w poniedziałek już po oddaniu tego numeru „Kroniki Tygodnia” do druku.

W sobotę, 5 listopada Maja Szewczuk wraz z koleżanką klubową **Arletą Grabowską** startowała w krajowym turnieju młodzików w Żyrakuwie (woj. podkarpackie). Zawodniczki Kiko wywalczyły tam dwa medale – srebrny i brązowy. W grze podwójnej zajęły trzecie miejsce, natomiast Maja Szewczuk w turnieju indywidualnym uplasowała się na drugiej pozycji. Dzięki tym udanym występom podopieczne trenera Moździocha zdobyły punkty do ogólnopolskiej listy kwalifikacyjnej młodzików.

Warto dodać, że w czwartek, 10 listopada w Ludwinie odbyły się wojewódzkie igrzyska młodzieży szkolnej w badmintonie

drużynowym. Szkoła Podstawowa nr 4 w Zamościu zdobyła tam dwa medale. Zespół dziewcząt zajął drugie miejsce, a zespół chłopców – trzecie. W drużynie dziewcząt występowały Maja Kołtun, Wiktoria Zamojtel, Lena Jadczyk, Natalia Kitka i Julia Matwis. Pierwsze miejsce wywalczyła Szkoła Podstawowa nr 2 w Kraśniku, a trzecie – Szkoła Podstawowa w Łopienniku Nadzerecznym.

Chłopcy startowali w składzie **Kamil Kuryło, Patryk Sokołowski, Bartosz Burda, Kacper Plewa i Jan Litwin**. Mistrzostwo województwa zdobyła Szkoła Podstawowa w Wólce Rokickiej, drugie miejsce zajęła Szkoła Podstawowa w Tarnogrodzie, zaś czwarte – Szkoła Podstawowa w Werbkowicach. Finał wojewódzki poprzedziły zawody powiatowe i rejonowe.

MaSzt

Postawić się Stali

BADMINTON

W niedzielę, 27 listopada w Tarnowie rozegrane zostaną dwie pierwsze serie meczów nowego sezonu karpackiej I ligi badmintonu. Tego dnia Kiko Zamość zmierzy się z Rakieta Tarnów (o godz. 9.30) i Stalą Nowa Dęba (godz. 12). Kolejne spotkania ligowe zaplanowane zostały na 8 stycznia w Zarzeczcu, 19 lutego w Zamościu, 19 marca w Nowej Dębie i 23 kwietnia w Rzeszowie. W każdym terminie drużyny rozegrają po dwa mecze. Finał odbędzie się 21 maja, ale

gospodarz nie został jeszcze wyznaczony.

W poprzedniej edycji karpackiej I ligi badmintonu startowało osiem zespołów. Wygrała Stal Nowa Dęba, która jednak zrezygnowała z awansu do I ligi centralnej. Drugie miejsce zajęło Kiko Zamość. W sezonie 2022/2023 rywalizować będzie sześć drużyn. Wycofały się ekipy z Tarnowca i Gogołowa. – Do fazy play-off chcielibyśmy przystąpić tak, jak w poprzednim sezonie, czyli z pierwszego miejsca. Na finał zespół z Nowej Dęby, który uchodzi za głównego faworyta, za-

pewne ściągnie swoich najlepszych reprezentantów, więc o zwycięstwo w play-off i awans na szczebel centralny będzie bardzo trudno. Do rozgrywek zostaną zgłoszeni wszyscy najlepsi zawodnicy, którzy występowali w poprzednim sezonie. Jedynym nowym członkiem naszego zespołu został 15-letni **Bartosz Koza** z Górnika Łęczna, medalista mistrzostw Polski młodzików Under-15. Jeden z turniejów ligowych rozegramy w Zamościu. Już zarezerwowaliśmy halę OSiR na 19 lutego – mówi **Sławomir Moździoch**, trener badmintonistów Kiko. MaSzt

Złoci z Sieniawy

SIATKÓWKA

Zespół RS Gold Team Sieniawa wygrał w hali OSiR w Biłgoraju tegoroczną edycję rozgrywanego od 28 lat siatkarskiego turnieju z okazji Święta Niepodległości. Głównym trofeum był Puchar Przewodniczącego Rady Miasta Biłgoraj. W finale zawodów siatkarze z Podkarpacia wygrali w środę, 10 listopada z Medykem Biłgoraj 3:1 (23:25, 25:17, 25:18, 25:18). Finał został poprzedzony meczem o trzecie miejsce – Axstone Zamość pokonał Dynamikę Lipiny 3:0 (25:15, 25:18, 25:23).

Po meczu finałowym przewodniczący biłgorajskiej rady miejskiej **Andrzej Łęcki** nagroził najlepsze zespoły oraz wyróżniających się zawodników. Nagrody indywidualne dostali: MVP turnieju – **Piotr Pudło** (RS Gold Team), najlepszy rozgrywający – **Marcin Bujak** (RS Gold Team), najlepszy atakujący – **Rafał Sarzyński** (Dynamika), oraz najlepszy w obronie – **Karol Tytoń** (Axstone). Nagrodę specjalną przewodniczącego Rady Miasta otrzymał **Łukasz Mazurek** (Medyk).

W rozgrywkach uczestniczyło jedenaście zespołów, które pod koniec października rywalizowały w grupowych kwalifikacjach.

Osiem najlepszych drużyn awansowało do ćwierćfinałów. Mecze 1/4 finału rozegrane zostały 4 listopada (piątek). Padły następujące wyniki: RS Gold Team – UKS Leśnik Biłgoraj 3:0 (25:17, 25:17, 25:14), Axstone Zamość – Tytan Gózd 3:0 (25:14, 25:21, 25:13), Medyk Team – PHU Sarżyna 3:0 (31:29, 25:22, 25:18), UKS Dynamika Lipiny – Meczol Frampol 3:1 (22:25, 25:22, 25:19, 25:17). We wtorek, 8 listopada odbyły się półfinały. Oto rozstrzygnięcia: RS Gold Team Sieniawa – Axstone Zamość 3:0 (25:23, 25:20, 25:17), Medyk Biłgoraj – UKS Dynamika Lipiny 3:1 (17:25, 28:26, 25:20, 26:24).

MaSzt

Zagrają w innej hali

SIATKÓWKA

Po sześciu kolejkach Tomasovia Tomaszów Lubelski zajmuje czwarte miejsce w tabeli drugoligowej grupy IV. W listopadzie tomaszowskie siatkarki zmierzą się jeszcze na wyjeździe z AZS UMCS Lublin oraz u siebie z SMS PZPS II Szczyrk i Maratonem Krzeszowice. W grudniu czekają je trzy drugoligowe mecze – ten ostatni w tym roku rozegrają we własnej hali 17 grudnia (sobota) z Marbą Sędziszów Małopolski.

W sześciu meczach w II lidze siatkarki Tomasovii Tomaszów Lubelski zdobyły jedenaście punktów, choć połowę występów zakończyły porażkami. Podopieczne trenerów **Stanisława Kaniewskiego i Krzysztofa Wróbla** odniosły trzy zwycięstwa – każde za trzy punkty. Natomiast w dwóch spośród trzech przegranych spotkań uległy rywalom po pięciusetowej rywalizacji, a więc dzięki temu dołożyły do swojego dorobku dwa punkty.

Tomaszowskie siatkarki przygotowują się do kolejnych ligowych batalii. W sobotę, 19 listopada zagrają na wyjeździe z plasującym się na ostatnim miejscu w tabeli grupy IV AZS UMCS Lublin. – To nie będzie łatwy mecz, choć zespół z Lublina poniósł dotąd same porażki i nie zdobył ani jednego punktu – przestrzega trener Kaniewski.

Szkoleniowiec ma nadzieję, że przerwa w rozgrywkach nie wybijie jego podopiecznych z rytmu meczowego. – Nie wiem, czym kierował się Polski Związek Piłki Siatkowej, opracowując terminarz rozgrywek z pominięciem 12 listopada. Solidnie pracujemy, by utrzymać się w dobrej formie – zapewnia Kaniewski.

W listopadzie Tomasovia rozegra jeszcze trzy mecze. Oprócz wspomnianej wyjazdowej potyczki z AZS UMCS Lublin w planach ma domowe spotkania z SMS PZPS II Szczyrk i Maratonem Krzeszowice. – Z Maratonem zagramy zgodnie z planem, czyli w sobotę, 26 listopada. Natomiast zespół SMS poprosił nas o rozegranie meczu awansem, w piątek, 25 listopada, w Tomaszowie, a nie – jak wy-

Zamojskie ligi LZS

SIATKÓWKA

Po pięć zespołów kobiecych i męskich przystąpi do rozgrywek zamojskiej ligi zrzeszenia Ludowe Zespoły Sportowe w siatkówce w sezonie 2022/2023. W lidze pań zagrają AZS Akademia Zamojska, Gmina Nielisz, Reprezentacja Gminy Adamów oraz dwie drużyny UKS Azymut Gmina Zamość.

II LIGA SIATKÓWKI KOBIET, GRUPA IV

Wyniki meczów 5. kolejki:
KSZO SMS Ostrowiec Świętokrzyski – Tomasovia Tomaszów Lubelski 3:2 (15:25, 25:20, 27:25, 20:25, 15:7)
Wisła Kraków – MKS Imielin 0:3 (9:25, 18:25, 21:25)
AZS UMCS Lublin – Kępczanin Kęty 0:3 (22:25, 24:26, 17:25)
Sandecja Poprad Stary Sącz – Marba Sędziszów Małopolski 0:3 (16:25, 25:27, 19:25)
Maraton Krzeszowice – SMS PZPS II Szczyrk 3:0 (25:22, 25:21, 25:19)
Wyniki meczów 6. kolejki:
Tomasovia – Sandecja Poprad 3:0 (25:19, 25:16, 25:23)
MKS Imielin – SMS PZPS II 3:0 (25:16, 25:15, 25:18)
Kępczanin – Maraton 3:0 (25:12, 25:15, 25:18)
Wisła – KSZO SMS 1:3 (25:23, 25:27, 14:25, 15:25)
Marba – AZS UMCS 3:0 (25:16, 25:19, 25:19)
Zaległy mecz 3. kolejki: AZS UMCS – Maraton 1:3 (20:25, 21:25, 25:20, 22:25).

1. MKS Imielin	6	17	6-0	18-2
2. KSZO SMS	6	15	5-1	17-8
3. Kępczanin	6	14	5-1	16-5
4. Tomasovia	6	11	3-3	13-11
5. Marba	6	9	3-3	12-11
6. SMS PZPS II	6	8	3-3	11-14
7. Sandecja Poprad	6	7	3-3	9-13
8. Maraton	6	7	2-4	9-13
9. Wisła	6	2	0-6	6-18
10. AZS UMCS	6	0	0-6	2-18

W rubrykach: miejsce, klub, mecze, punkty, zwycięstwa i porażki, bilans setów.

Następna kolejka (19 listopada): AZS UMCS – Tomasovia, KSZO SMS – MKS Imielin, Sandecja Poprad – Wisła, Maraton – Marba, SMS PZPS II – Kępczanin.

nika z terminarza – w Szczyрку. Obydwa spotkania przed własną publicznością rozpoczniemy o godz. 17.30. Zagramy jednak nie w hali sportowej przy ul. Żwirki i Wigury, lecz w Liceum Ogólnokształcącym przy ul. Wyspiańskiego – informuje Kaniewski.

Bilans dwóch ostatnich drugoligowych meczów Tomasovii to cztery punkty – jeden za porażkę 2:3 w Ostrowcu Świętokrzyskim z KSZO SMS i trzy za domowe zwycięstwo w trzech setach nad Sandecją Poprad Stary Sącz. – Z KSZO rozegraliśmy bardzo zacięty mecz. W pierwszym secie wypadliśmy wręcz koncertowo, wygrywając 25:15. W drugim nasze dziewczęta były zbyt rozluźnione, jakby nabrały pewności o gładkim zwycięstwie. Zespół z Ostrowca zwiertzył swoją szansę i wygrał 25:20. W trzecim secie wygraliśmy 22:20, a po chwili zrobiło się 23:23. Ostatecznie przegraliśmy tę partię 25:27, a kluczowy w końcówce seta był błąd sędziów, którzy uznali, że posłaliśmy piłkę za antenką, a na nagraniu meczu dostrzegliśmy lot piłki między antenkami. Czwartego seta zagramiśmy w swoim tradycyjnym ustawieniu. I to było słuszne. Wygraliśmy

25:20. Natomiast w tie-breaku nie wiodło nam się od samego początku. Przegraliśmy wysoko, do siedmiu. Mimo porażki jestem zadowolony z gry swojego zespołu w tym meczu. Trafiłiśmy na dobrze dysponowanego rywala – komentuje Kaniewski.

A co wydarzyło się tydzień później, w meczu z siatkarkami ze Starego Sącza? – Wygraliśmy w trzech setach, jednak był to dla nas trudny mecz. Zawody były wyrównane i zacięte. Niektóre akcje trwały bardzo długo, bo obie drużyny nieźle się broniły, ale wyprowadzały nieskuteczne kontrataki. Na szczęście w każdej z trzech setów w końcówce, w decydujących momentach nasze dziewczęta potrafiły „odjechać” swoim przeciwniczkom. To zwycięstwo cieszy mnie szczególnie, ponieważ rozgrywaliśmy bardzo fajną siatkówkę, a licznie zgromadzona w naszej hali publiczność była zadowolona z meczu – mówi trener Kaniewski.

Tomasovia w spotkaniu z Sandecją zagrała w składzie: Wąsik, Żurawska, Świerkosz, Dzida, Chwała, Romaszko, Tabaczuk (libero) oraz Tyska, Staworzyńska i Honczar.

MaSzt

sportowej Szkoły Podstawowej w Sitańcu. Kolejne spotkania w lidze kobiet odbędą się 26 listopada, 10 i 17 grudnia, 14 i 28 stycznia oraz 11 lutego, zaś w lidze mężczyzn – 27 listopada, 11 i 18 grudnia, 15 i 29 stycznia oraz 12 lutego.

Turnieje finałowe zaplanowane zostały na 29 stycznia (mężczyźni) i 25 lutego (kobiety).

MaSzt

Balast spadł

PIŁKARSKA IV LIGA

Na mecz z POM Iskra Piotrowice **Marek Grelak** przybył już jako kibic. Kilka dni wcześniej został zwolniony z posady trenera Gromu Różaniec. – Wspólnie z zarządem doszliśmy do wniosku, że trzeba zmienić trenera. Myślę, że Marek zrozumiał decyzję władz klubu i odebrał ją z ulgą. Na meczu z zespołem z Piotrowic był uśmiechnięty i rozluźniony, jakby z niego jakiś balast spadł. To była jego pierwsza praca z zespołem seniorów, w dodatku w IV lidze, która przed szkoleniowcami stawia duże wymagania. Ta robota była już dla Marka męcząca. Musieliśmy już zareagować, bo wyniki nie były zadowalające, a skład – w porównaniu do poprzedniej rundy – niewiele się zmienił. Traciliśmy dużo bramek, a mało zdobywaliśmy – wyjaśnia **Robert Kupeczak**, prezes Gromu.



W niedzielę, 6 listopada Grom Różaniec poinformował, że Marek Grelak nie jest już trenerem tego zespołu. Czwartoligowy bilans tego szkoleniowca to 46 meczów, 17 zwycięstw, 8 remisów i 21 porażek.

Tymczasowym opiekunem różanieckiego zespołu został **Dariusz Kierepka**, będący dotąd II trenerem. Klub skłania się ku zatrudnieniu szkoleniowca z Podkarpacia. Mówi się, że nowym trenerem zostanie **Dariusz Majcher**, który wcześniej prowadził w III lidze **Sokół Sieniawa**, a niedawno objął **KS Wiązownica** i będzie kierował tym zespołem do końca rundy jesiennej. – Nie będę komentował plotek. Jeszcze nie wiemy, kto zostanie trenerem. Rozmawiamy z kilkoma szkoleniowcami z woj. podkarpackiego, wybierzemy najkorzystniejszą dla nas opcję. I nie chodzi tylko o względy fi-

nansowe, lecz przede wszystkim o wizję prowadzenia i rozwoju zespołu. Nie bez znaczenia jest też możliwość sprowadzenia przez trenera zawodników z Podkarpacia. Nie szukamy trenera w regionie, bo nasz lokalny rynek został już przetrzebiony zarówno z trenerów, jak też piłkarzy – mówi prezes **Kupeczak**.

Szef Gromu zapewnia, że przygotowania do rundy wiosennej różanieccy piłkarze rozpoczną pod okiem nowego szkoleniowca. – Jego nazwisko ogłosimy na początku grudnia, a najpóźniej – przed świętami Bożego Narodzenia – mówi **Kupeczak**.

MaSzt

Chętni na III ligę



PIŁKARSKA IV LIGA

Tomasovia wygrała trzeci mecz z rzędu i umocniła się na drugim miejscu w tabeli czwartoligowej grupy II. Na boisku treningowym OSiR Tomasovia w Tomaszowie Lubelskim mie-

scowi piłkarze pokonali 1:0 (1:0) Stal Kraśnik. Tę jedyną w tym meczu bramkę strzałem bezpośrednim z rzutu wolnego zdobył **Denis Ostrowski**. – Wypadliśmy w tym meczu dosyć dobrze. Mieliśmy dużo okazji strzeleckich, które mogły się skończyć kolejnymi bramkami dla nas. Brakowało nam jednak skuteczności. Gdyby wynik był zdecydowanie wyższy, to zespół z Kraśnika nie powinien mieć pretensji o niesprawiedliwe rozstrzygnięcie. Jak najbardziej zasłużyliśmy na okazalsze zwycięstwo – mówi **Ireneusz Baran**, rezerwowy piłkarz ze sztabu trenerskiego Tomasovii.

Trzeba jednak przyznać, że zanim Ostrowski skutecznie wykonał rzut wolny, Stal miała wyborną okazję do objęcia prowadzenia, a w drugiej połowie zaprzepaściła „setkę”, by wyrównać. O porażce zespołu

z Kraśnika przesądziła jego słaba postawa w pierwszej części zawodów. – Dwa razy w tym sezonie pokonaliśmy Stal, która przed rozpoczęciem rozgrywek uchodziła za jednego z faworytów i kandydatów do awansu. Ponieśliśmy dwie porażki z prowadzącym w tabeli Startem, ale to były nasze wpadki. Mamy swój cel. Chcemy włączyć się do walki o III ligę, choć głośnych rozmów o tym w naszym zespole nie ma. Każdy zawodnik ma jednak swoje ambicje i chciałby awansować. Meczami z Gryfem i Stalą pokazaliśmy, że jesteśmy na dobrej drodze i zmierzamy w odpowiednim kierunku. Progres jest widoczny – mówi **Baran**.

W składzie Tomasovii za brakło pauzującego za kartki **Patryka Słotwińskiego**.

MaSzt

Tomasovia Tomaszów Lub. – Stal Kraśnik 1:0 (1:0)

Gol: 1:0 Ostrowski 31.

Tomasovia: Krawczyk – Pleskacz, Piatnoczka, Popko, Awdiejew – Żerucha (60 Krosman), Ostrowski, Smoła, Drapsa, Wojtowicz – Szuta; trener Bławacki.

Żółte kartki: Wojtowicz – dwie, Smoła, Krawczyk, Ostrowski (Tomasovia), Zięba (Stal). **Czerwona kartka:** Wojtowicz – po meczu (Tomasovia).

Sędziował: Pukas (Chełm).

Los się odwrócił

PIŁKARSKA IV LIGA

W dwóch ostatnich meczach, słynący dotąd z solidnej defensywy Gryf Gmina Zamość stracił aż dziesięć bramek – o dwa więcej niż we wszystkich dwunastu poprzednich spotkaniach. Szcze goli w poprzedniej kolejce strzeliła podopiecznym trenera **Sebastiana Luterka** Tomasovia, natomiast w Święto Niepodległości piłkarze z gminy Zamość dali sobie wbić cztery bramki na boisku w Krasnymstawie. Prowa-

Start 1944 Krasnystaw – Gryf Gmina Zamość 4:0 (2:0)

Gole: 1:0 Lando 17, 2:0 Kożuchowski 45, 3:0 Ciechan 74, 4:0 Skiba 76. **Gryf:** P. Dobromilski – Kurzawa, D. Dobromilski, Grzęda, Wolanin (70 Kierepka) – Gierała, Salamacha (50 Pupeć), Dębicki (75 P. Cymerman), Kycko (73 Baran), Woźniak (50 A. Cymerman) – Klimkowski; trener Luterka. **Żółte kartki:** Ciechan (Start), Wolanin (Gryf).

Sędziował: Iwanowicz (Lublin).

dzący w tabeli grupy II Start wygrał z Gryfem 4:0 (2:0). – Mecz ze Startem do bólu przypominał mi naszą potyczkę z Gromem. Drużynę z Różańca pokonaliśmy 4:0, będąc zespołem niewiarygodnie skutecznym. Teraz znaleźliśmy się w odwrotnej roli. To piłkarze z Krasnegostawu wykazali się niebywałą skutecznością – mówi jeden z działaczy Gryfa.

Goście mieli dużo więcej okazji strzeleckich niż gospodarze, ale ani jednej nie potrafili wykorzystać.

MaSzt

Powiało optymizmem

PIŁKARSKA IV LIGA

Kryształ Werbkowice odniósł jakże ważne zwycięstwo 3:0 (1:0) nad Spartą Rejowiec Fabryczny. Dwie bramki zdobył **Stanisław Rybka**, jedną – **Karol Lis**. – To był fajny mecz w naszym wykonaniu. Wygrana mogła być bardziej okazalsze, bo sytuacji podbramkowych stworzyliśmy dużo – mówi **Piotr Welcz**, szkoleniowiec Kryształu.

Szczególnie dobry występ zaliczył 18-letni obrońca zespołu z Werbkowic **Mateusz Janicki**. Trener Welcz chwalił też **Jakuba Kamińskiego** z grona rywali. – Bramkarz Sparty nie został obdarzony jakimiś rewelacyjnymi warunkami fizycznymi, ale grał naprawdę dobrze. Kilkoma udanymi interwencjami uchronił

Kryształ Werbkowice – Sparta Rejowiec Fabr. 3:0 (1:0)

Gole: 1:0 Rybka 34, 2:0 Lis 65, 3:0 Rybka 72.

Kryształ: Rojek – Niewiński, Garbacz, Maliszewski, Janicki – Sienkiewicz (82 D. Jarosz), Michalak, Borys, Rybka, Lis (90 Iwon) – Reszczyński; trener Welcz.

Żółte kartki: Janicki (Kryształ), Świeca (Sparta).

Sędziował: Kasztelan (Hrubieszów).

swój zespół przed wyższą porażką – mówi Welcz.

Pierwsza połowa była wyrównana, ale gospodarze zdołali uzyskać przewagę bramkową. Po przerwie na boisku dominowali podopieczni trenera Welcza. – Przeprowadziliśmy mnóstwo

akcji z bocznych stref boiska. Nasze skrzydła nieźle funkcjonowały. Długo utrzymywaliśmy się przy piłce. Rywale z rzadka nam zagrażali. Po jednym ze strzałów piłka trafiła w słupek naszej bramki – komentuje Welcz.

W zespole z Werbkowic zabrakło kilku zawodników z podstawowego składu, ale tym razem nie miało to negatywnych konsekwencji. Żołnierz **Łukasz Śmiałko** w dniu Narodowego Święta Niepodległości był na służbie, **Maciej Wójtowicz** wciąż zmaga się z kontuzją, a **Jakub Jarosz** pauzował za kartki. – Do Obszy, na ostatni mecz rundy, pojedziemy podbudowani tym zwycięstwem. Z optymizmem będziemy też wyczekiwali rundy wiosennej. Chcemy zimą przebudować kadrę zespołu – zapowiada Welcz.

MaSzt

Można było przerwać

PIŁKARSKA IV LIGA

Błękitni Obsza wrócili z Bychawy bez punktów. Granit odniósł najniższe z możliwych zwycięstwo nad beniaminkiem, a jedyną w tym meczu bramkę pod koniec zawodów zdobył **Cezary Pęczak**. – Gdybyśmy zachowali koncentrację w ostatnich minutach spotkania, to może byśmy wywieźli z Bychawy punkt. Wydawało się, że mimo przewagi gospodarzy w drugiej połowie mecz zakończy się bezbramkowym remisem. Po rzucie rożnym wysoki zawodnik Granitu strzelił gola głową. Byliśmy w stanie zapobiec utracie tej bramki. Do

Granit Bychawa – Błękitni Obsza 1:0 (0:0)

Gol: 1:0 Pęczak 85.

Błękitni: Łobejko – K. Karcmarczyk, P. Mazurek (41 Klimczak), Kiełbasa, Tadra – Kuzowliw (68 Stelmach), A. Mazurek, Szukajło (83 Żybura), Leszczyński (16 Padiaszek, 69 Stec), D. Karcmarczyk – Chmura; trener Paluch. **Żółte kartki:** Bogusz, Drobik, Duda (Granit), Szukajło, Stelmach (Błękitni).

Sędziował: Wieleba (Lublin).

tego różnego też nie musiało dojść. Kilka razy mieliśmy szansę,

by przerwać ten nieszczęśliwy dla nas splot wydarzeń. Szkoda, że to nam się nie udało, bo na tamtejszym boisku zostawiliśmy mnóstwo zdrowia – komentuje **Piotr Paluch**, trener Błękitnych.

W pierwszej połowie gra była wyrównana. Obie drużyny miały po kilka okazji do objęcia prowadzenia. – Trzy razy znaleźliśmy się w sytuacji sam na sam z bramkarzem z Bychawy, jednak zlekkailiśmy z oddaniem tych strzałów, więc rywale nas blokowali. Przed stratą bramki uratowała nas poprzeczka. Druga połowa należała do gospodarzy, a my próbowaliśmy się im odgryzać kontratakami – mówi **Paluch**.

MaSzt

BĘDĄ GRAĆ

LUBELSKA IV LIGA, GRUPA I

19 listopada (sobota) Orleża Łuków – Stal Poniatowa (godz. 11), Hurgan Międzyrzec Podlaski – Powiślak Końskowola (12), Opolanin Opole Lubelskie – Świdniczanica Świdnik (12), Lewart Lubartów – Motor II Lublin (13).

20 listopada (niedziela) Górnik II Łęczna – Bug Hanna (12).

LUBELSKA IV LIGA, GRUPA II

19 listopada (sobota) Granit Bychawa – Grom Różaniec (12), Błękitni Obsza – Kryształ Werbkowice (13), Gryf Gmina Zamość – POM Iskra Piotrowice (13), Sparta Rejowiec

Fabryczny – Tomasovia Tomaszów Lubelski (13), Stal Kraśnik – Start 1944 Krasnystaw (13).

ZAMOJSKA KLASA OKRĘGOWA

20 listopada (niedziela) Granica Lubycza Królewska – Olimpia Miączyn (11), Orkan Bełżec – Tanew Majdan Stary (11).

MaSzt

Zachęta dla kibiców

KLASA OKRĘGOWA

Zespoły Igrosu Krasnobród i Huczwy Tyszowce pokazały, że warto przychodzić na mecze zamojskiej klasy okręgowej.

Taki czas zdarza się raz na sto lat – śpiewa zespół Kult. Śmiało można te słowa sparafrazować, by opisać to, co w Narodowe Święto Niepodległości wydarzyło się na stadionie w Krasnobrodzie – taki mecz zdarza się raz na sto lat. – Było wszystko, co sprawia, że mecz jest ciekawy dla kibiców: gole, rzuty karny, liczne strzały na bramkę, udane interwencje bramkarzy i niespotykane emocje do samego końca widowiska. Igros i Huczwa zachęciły swoich sympatyków do przychodzenia wiosną na mecze „najciekawszej ligi świata” – mówi **Paweł Babiarz**, szkoleniowiec zespołu z Tyszowce.

Spotkanie zakończyło się remisem 1:1, z którego bardziej zadowoleni byli gospodarze. – Jestem dumny ze swoich chłopaków, bo po blamażu w meczu z Grafem i laniu w Biłgoraju potrafili się podnieść, mierząc się z tak mocnym prze-



ciwnikiem. Zasłużyliśmy na ten remis, choć Huczwa miała więcej klarownych okazji strzeleckich. Przecistawiliśmy się jej ogromną wolą walki i zaangażowaniem – podkreśla **Jacek Paszkiewicz**, trener Igrosu.

Po pierwszej połowie wygrali goście. Jedyną w tej części zawodów bramkę zdobył **Damian Ziółkowski**. Wśród gospodarzy brylował bramkarz **Piotr Waśkiewicz**, który kilkoma paradami uchronił swoją ekipę przed stratą większej liczby bramek.

Bohaterem gości miał być **Jaba Phkhakadze**. Nie był,

choć na początku zawodów robił na boisku dużo „szumu” i oddał kilka groźnych strzałów, z którymi jednak poradził sobie Waśkiewicz, wybijając piłkę za bramkę. Piłkarze z Krasnobrodu nie szczędzili kości Gruzina – nie tylko nóg, ale też twarzy. Trudno było oczekiwać cudów od zawodnika Huczwy, skoro przez ponad godzinę grał z opatrunkiem w złamanym nosie. Po meczu został zabrany karetką do szpitala. – Czy myślimy nim poniewierali? Ja mam inne spojrzenie na to. Inteligentny zawodnik wie, że jeśli będzie długo trzymał piłkę przy nodze, a nie szybko ją

Igros Krasnobród – Huczwa Tyszowce 1:1 (0:1)

Gole: 0:1 Ziółkowski 27, 1:1 Litwin 76 (z karnego).

Igros: Waśkiewicz – Bojarczuk, Sz. Kostrubiec (88 Sikora), M. Przytuła, Dziura (76 Sz. Przytuła) – D. Borek (23 Gałka, 65 Drożdziel), Róg (44 Litwin), Margol, M. Borek (61 Kawala), Horin – Turczyn; trener Paszkiewicz.

Huczwa: B. Szewc – D. Okalski, M. Szewc (68 Szwanc), Serdiuk, Bezpalko (54 Chmielewski) – Dworak, Gacki (90 Szczerba), Phkhakadze – M. Okalski (57 Chromiec), Reina Sanchez (65 Szumlański), Ziółkowski; trener Babiarz.

Żółte kartki: Horin – dwie, Dziura, Turczyn, Sz. Przytuła, Bojarczuk, Sz. Kostrubiec (Igros), Serdiuk, M. Szewc, B. Szewc, D. Okalski (Huczwa). **Czerwone kartki:** Horin 89 (Igros), D. Okalski 90 (Huczwa).

Sędziował: Buczkowski (Tomaszów Lubelski).

zagrywał do partnera i wychodził na pozycję, to zawsze któryś rywał spóźnił się z interwencją i go kopnie. Jaba za długo prowadził piłkę, zamiast robić z niej użytek, a przez to narażał się na faule.

Zresztą, kluczem w naszej taktyce na Huczwę było wyeliminowanie najmocniejszych jej punktów. Skupialiśmy się głównie na Serdiuku i Ziółkowskim. Wiedzieliśmy, że jeśli damy Rodionowi rozgrywać piłkę, a Ziółkowskiemu – rozwinąć skrzydła, to na tym stracimy. Jaby nawet nie uwzględniłem w tym planie, bo nie spodziewaliśmy się tego, by swoim stylem gry cokolwiek złego nam mógł zrobić. Ile oddał strzałów na bramkę? Dziesięć? A ile w światło bramki? Dwa? Gdyby rzeczywiście był taki dobry, to już grałby w lidze wyższej niż „okręgówka” – tłumaczy Paszkiewicz.

Po przerwie miejscowi zagrali odważniej, dlatego potyczka była dosyć wyrównana. Groźniej było jednak pod bramką Waśkiewicza. W 74. minucie gospodarze wyprowadzili groźną kontrę. Na dogodnej pozycji strzeleckiej znalazł się **Dominik Dziura**, został jednak powalony na murawę przez bramkarza **Bartłomieja Szewca**. „Jedenastkę” wykorzystał **Anton Litwin**.

Przyjezdni rzucili wszystko na jedną kartę, bo remis ich nie zadowalał. Phkhakadze został przesunięty z pomocy na pozy-

cję numer dziewięć. Z dogodnej pozycji strzelał przewrótką, ale spudłował. Trzy „setki” w drugiej połowie miał **Rodion Serdiuk**. W czasie doliczonym do drugiej połowy środkowy obrońca z Ukrainy główkował z kilku metrów, ale trafił piłką w słupek.

Oba zespoły kończyły mecz w składach po dziesięciu zawodników. W końcówce drugą żółtą kartką, a w konsekwencji czerwoną, ukarany został **Kiryl Horin**. Natomiast w piątej minucie czasu doliczonego na „czerwień” zapracował **Damian Okalski**, który sfaulował wychodzącego na czystą pozycję **Kamila Drożdżela**. Z wolnego, tuż zza linii pola karnego uderzał Litwin, ale strzegący bramki Szewc skutecznie interweniował. – Odczuwamy niedosyt, bo mieliśmy wystarczająco dużo sytuacji podbramkowych, by rozstrzygnąć ten mecz na swoją korzyść. Z drugiej strony, mogliśmy także przegrać, bo na pozycji sam na sam z naszym bramkarzem znalazł się Drożdziel. Igros był bardzo zmotywowany po przegranych meczach z Grafem i Ładą. I postawił się nam, grając z wielkim zaangażowaniem, twardo, wręcz agresywnie – mówi Babiarz.

MaSzt

Nie do uwierzenia

KLASA OKRĘGOWA

Czas posiadania piłki i liczba wypracowanych sytuacji nie decydują o zwycięstwie. Istotne są strzelone gole, a pod tym względem piłkarze Olimpiakosu Tarnogród i Grafa Chodwańce wypadli tak samo. Najpierw bramkę dla gości zdobył **Michał Korzeniewski**, potem do remisu doprowadził **Norbert Florek**. Więcej bramek w piątek, 11 listopada na stadionie w Tarnogrodzie kibice nie zobaczyli, a pretensję o to mogą mieć tylko do miejscowych piłkarzy, którzy mieli problem z wycelowaniem do bramki. – Trudno uwierzyć w to, że ten mecz zakończył się remisem 1:1. Przez całe spotkanie posiadaliśmy zdecydowaną przewagę. W drugiej połowie totalnie zdominowaliśmy ry-



Krystian Halejcio.

wala, który z rzadka wychodził z własnej części boiska. Byliśmy jednak bardzo nieskuteczni. Zmarnowaliśmy ze trzydzieści sytuacji podbramkowych, w tym z piętnaście „setek”. Kilka razy trafiliśmy w poprzeczkę, kilka razy – w słupek. Nie zdobyliśmy w tym meczu jednego punktu, tylko straciliśmy dwa – mówi **Krystian Halejcio**, grający trener Olimpiakosu.

Graf może być zadowolony z tego, jak finiszował w rundzie jesiennej. W pięciu ostatnich meczach ani razu nie zszedł z boiska pokonany, a rywali mieli niełatwych, m.in. dwóch spadkowiczów z IV ligi – Igros Krasnobród i Hetmana Zamość, a także dobrze spisujące się w tych rozgrywkach zespoły z Łukowej i Tarnogrodu. – Dobrze zaczęliśmy mecz z Olimpiakosem. Po ładnej akcji Korzeniewski

„wjechał” na pole karne, znalazł się w sytuacji sam na sam z bramkarzem i posłał nad nim piłkę „podciną”. Po chwili „setkę” miał Murjas, jednak oddał niemrawy strzał. Potem do głosu doszedł Olimpiakos. Szybko wyrównał, a z każdą kolejną minutą coraz bardziej dominował na boisku. Widać było, że w tym zespole występuje kilku zawodników z trzecioligową przeszłością. Mieliśmy mnóstwo szczęścia. Rywale objali nam poprzeczkę i słupek, pudłowali bądź strzelali w naszego bramkarza. Naszym chłopakom należy się chwała za to, że zdołali wywieźć punkt z tak trudnego terenu. Mamy się z czego cieszyć. Zdobyliśmy w tej rundzie siedemnaście punktów. Plan wykonaliśmy – mówi **Piotr Gozdek**, szkoleniowiec i piłkarz zespołu z gminy Jarczów.

MaSzt

KLASA OKRĘGOWA

Victoria Łukowa i Pogoń 96 Łaszcówka powtórzyły wynik z czerwca. Ponownie w meczu o ligowe punkty na boisku w Łukowej obie drużyny zdobyły po jednej bramce. Dla gości był to pierwszy remis w tym sezonie, dla gospodarzy – już ósmy. – Z tego remisu byliśmy mniej zadowoleni niż rywale, bo czuliśmy, że możemy wygrać. Zresztą, wyglądaliśmy na jaśniejszy, lepiej prezentujący się zespół. Dłużej utrzymywaliśmy się przy piłce, a ponadto stworzyliśmy więcej groźnych sytuacji podbramkowych. Pod koniec zawodów mieliśmy dwie „piłki meczowe”. Wychodzący na pozycję sam na sam z bramkarzem Nizio został zatrzymany przez rywala, który załapał go za koszulkę. Należał nam się rzut karny, a piłkarz z Łukowej powinien zostać ukarany czerwoną kartką. W czasie

Victoria Łukowa – Pogoń 96 Łaszcówka 1:1 (0:0)

Gole: 1:0 Leśniak 54, 1:1 J. Jeruzal 83.

Victoria: Żukowski – Sowa (75 Latawiec), Tucki, Maciej Ostrowski, Strus – Mielniczek, Wałęciuk (32 Kasperek), Wójcik (46 R. Bielak) – Leśniak, Stępień (89 Baran), Bomba; trener Mura.

Pogoń: Bujnowski – Jędrzejewski (46 K. Żurawski), Jakubiak, Raczkiwicz, Bukowski – Kołodziejski, Łaba, Ozkavak, Nizio – J. Jeruzal, Kuks (82 B. Bielak); trener Bojko.

Żółte kartki: Raczkiwicz, Ozkavak, Nizio (Pogoń).

Sędziował: Barda (Płoskie).



Kacper Łaba.

doliczonym Kołodziejski strzelił nad poprzeczką, mając przed sobą tylko bramkarza – mówi **Jerzy Bojko**, trener Pogoni.

Prowadzenie dla Victorii uzyskał **Wojciech Leśniak**. Wyrównał **Jakub Jeruzal**, strzelając dziesiątego gola w tych rozgrywkach. – Wypadliśmy przyzwyczajeni. Rozegraliśmy przyjemny do oglądania mecz. Na pewno na boisku w Łukowej spisywaliśmy się lepiej niż w poprzednim, zwycięskim meczu z Olimpią – twierdzi Bojko.

Początek meczu gospodarze mieli obiecujący, jednak siła ich

akcji ofensywnych zdecydowanie osłabła, gdy z powodu kontuzji boisko musieli opuścić **Jarosław Wałęciuk** i **Jacek Wójcik**. – Na pewno zejście z boiska reżysera naszej gry Wałęciuka, a następnie Wójcika miało wpływ na przebieg spotkania, a także na wynik końcowy, zwłaszcza że w tym meczu brakowało nam kilku innych zawodników. Szanujemy ten punkt. To pierwszy remis, z którego jesteśmy zadowoleni, bo zespół z Łaszcówki przeważał, a w końcówce miał dwie „setki” – mówi trener Victorii **Marcin Mura**.

MaSzt

Olimpiakos Tarnogród – Graf Chodwańce 1:1 (1:1)

Gole: 0:1 Korzeniewski 10, 1:1 Florek 16.

Olimpiakos: K. Grabowski – Kruk, Krystian Halejcio, Gancarz (63 Klecha), Kolbuch – Gierula, Konrad Halejcio (72 Świtata), Bursztyka, Stecki (80 M. Grabowski), Florek – Wilusz; trener Krystian Halejcio.

Graf: Miszczyński – Smoliński, Gozdek, Anioł, Perec (63 Barteczek) – Korzeniewski (74 Frykowski), Surmacz, Martyniuk, Ciećko, M. Dziura (46 Korbecki) – Murjas (90 Bardega); trener Gozdek.

Żółte kartki: Krystian Halejcio, Florek, Stecki (Olimpiakos), M. Dziura, Murjas (Graf).

Sędziował: Wróbel (Zwierzyniec).

„Pędzel” na króla

KLASA OKRĘGOWA

Licznie zgromadzona w niedzielę na stadionie w Majdanie Starym publiczność obejrzała pasjonujące spotkanie, prowadzone w szybkim tempie i obfitujące w sytuacje podbramkowe. Ani miejscowa Tanew, ani hrubieszowska Unia nie była zainteresowana remisem, dlatego oba zespoły z pasją dążyły do zdobycia bramek. Skuteczniejsza była Unia, która strzeliła dwa gole. Tanew tylko raz zdołała umieścić piłkę w bramce. – Nie zasłużyliśmy na porażkę, bo nie byliśmy drużyną gorszą niż Unia. Mieliśmy bardzo dużo sytuacji



stuprocentowych. Druga połowa toczyła się pod nasze dyktando, a rywale groźnie kontratakowali – komentuje **Bogdan Antolak**, szkoleniowiec Tanwi.

W 20 minucie **Krzysztof Rybak** dał Unii prowadzenie. Trzy minuty później po mocnym strzale zza pola karnego **Krzystiana Śliwy** piłka obita spojenie słupka z poprzeczką bramki Tanwi. W pierwszej części zawodów więcej z gry mieli goście, ale gospodarze, głównie za sprawą **Arkadiusza Kusiaka** i **Tomasza Blicharza**, kilka razy sprawdzili formę bramkarza **Jakuba Grzędy**.

W 55 minucie **Marcel Pędłowski** posłał do bramki Tanwi piłkę odbitą od słupka po strzale

Mateusza Oleszczuka. W 67 minucie z rzutu różnego dośrodkował **T. Blicharz**, a kontaktową bramkę dla miejscowych strzałem głową zdobył **Konrad Blicharz**. – Szkoda, że przed tą straconą bramką Oleszczuk nie zachował się bardziej samolubnie. Powinien strzelać z dogodnej pozycji. Wolał jednak podać do znajdującego się na mniej korzystnej pozycji strzeleckiej Pędłowskiego. Graliśmy na „Pędzla”, bo idzie na króla strzelców. Gdybyśmy zdobyli trzecią bramkę, to końcówka meczu nie byłaby dla nas taka nerwowa. Obie drużyny stwarzały sytuacje podbramkowe nawet w czasie doliczonym – mówi **Waldemar Kogut**, trener Unii.

MaSz

Wyrećzył napastników



KLASA OKRĘGOWA

Włóknierz Frampol – Orkan Bełżec 1:0 (0:0)

Gole: 1:0 Kawęcki 90.

Włóknierz: Stec – Kawęcki, Brodaczewski, Myszak – Alterman (65 Kosiłło), Czajka, Harkot (56 Pyda), W. Kiełbasa – J. Papierz (73 Oleszek), R. Swatowski (90 Lipiński), Dziwka; trener B. Kowalik.

Orkan: Zaborniak – Błyskoń, Krupa, M. Kowal, Lewicki (75 P. Kowal) – Tytoń (41 Strojny), Czachor, Czekirda, Wiciejowski, Stadnicki – Gałka; trener Krupa.

Żółte kartki: Harkot, Dziwka, W. Kiełbasa (Włóknierz), M. Kowal (Orkan).

Sędziował: Kłoczek (Sitaniec).

Niepotrzebnie kiwaliśmy się z rywalami, zamiast rozgrywać piłkę. Do „szesnastki” rywala jakoś sobie radziliśmy, ale na tym się kończyło. Oddaliśmy trochę strzałów, jednak albo pudłowaliśmy, albo trafialiśmy

w bramkarza. Ten mecz był do wygrania. Szkoda, jesteśmy zawiedzeni, a trzy punkty podniosłyby morale zespołu – mówi **Marcin Krupa**, trener i piłkarz zespołu z Bełżca.

MaSz

Trenerska riposta

KLASA OKRĘGOWA

W sobotę **Przemysław Gałka** tryskał dobrym humorem. Po raz drugi w tym roku ograł na boisku w Miączynie Omegę Stary Zamość. Oba te zwycięstwa miały dla grającego trenera Olimpii wyjątkowy smak, ze względu na szkoleniowca Omegi. – **Paweł Lewandowski** jest moim dobrym kolegą – podkreśla Gałka.

Tym razem do zwycięstwa wystarczyła jedna bramka. Zdobyl ją w 81 minucie **Michał Przyczyna**. – Wygraliśmy za służenie. Byliśmy lepsi i konkretniejsi. Dogodnych okazji strzeleckich mieliśmy więcej niż Omega – twierdzi Gałka.

Bohaterami Olimpii – zdaniem Gałki – byli w sobotnim meczu trzej piłkarze: **Daniel Galan**, **Bartłomiej Zieliński** i **Mariusz Podgórski**. – Bartek trzymał w ryzach obronę, Mario kreował naszą grę. Natomiast

Olimpia Miączyn – Omega Stary Zamość 1:0 (0:0)

Gole: 1:0 Przyczyna 81.

Olimpia: Galan – Okoniewski (84 Bidiuk), Zieliński, Szawaryn, Bator – Herda (88 Wiatrzyk), Podgórski, D. Muzyczka, Gałka, K. Muzyczka (46 Łyp) – Przyczyna; trener Gałka.

Omega: Jędrusko – Baran, Leśniak, Mikulski, Goździuk – Bu-bela, Dyrkacz, Otręba – Tchórz, Krukowski (65 Radziszewski), Fidler (82 Pieczykolan); trener Lewandowski.

Żółte kartki: K. Muzyczka, Zieliński, Okoniewski (Olimpia), Otręba, Mikulski (Omega).

Sędziował: Górski (Zamość).

się w bramce. Dwa dni wcześniej miał urodziny. I dobrym występem sam sobie sprawił wymarzony prezent. Kilkom udanymi interwencjami uratował nas przed porażką – mówi Gałka.

Lewandowski nie ukrywa, że liczył na zwycięstwo nad Olimpią. – Jestem bardzo rozcieszony naszą porażką. Trudno nam było rozwinąć skrzydła na fatalnym boisku w Miączynie. Oczywiście gdybyśmy wykorzystali wypracowane sytuacje podbramkowe, tobyśmy wygrali, ale też narzekalibyśmy na stan tamtejszej murawy – mówi Lewandowski.

Gałka uważa, że Lewandowski nie powinien szukać wymówek, bo obie drużyny miały identyczne warunki do gry. – W Łaszczówce też jest złe boisko, a tam Paweł wygrał. Olimpiakos pokonał nas w Miączynie 4:0. Czyli jednak można u nas wygrać, jeśli przyjmie się odpowiednią, skuteczną taktykę – ripostuje Gałka.

MaSz

KLASA OKRĘGOWA

Granica Lubycza Król. – Korona Łaszczów 1:2 (0:2)

Gole: 0:1 Kurzepa 9, 0:2 Kurzepa 43, 1:2 Kuszcz-Wasyłyszyn 75.

Granica: Krawiec – Watrak, Roci, Ligeza, M. Nazarowicz – Frac (80 Ogonowski), Gelmuda, Tasior (88 Muca), Czereczun, Chmielowiec (70 Grzelak) – Kuszcz-Wasyłyszyn; trener Grudowski.

Korona: Zwolak – Jamroz (90 Ważny), W. Krawczyk, Wasyl, A. Krawczyk (88 Budzaj) – Dudziński (75 Borowiak), Anioł (60 Kramarczuk), Materrazzo, Zawilaś (60 P. Krawczyk), Świętek (89 Umer) – Kurzepa; trener Stefanik.

Żółte kartki: Watrak (Granica), Anioł, Dudziński, Wasyl, Kramarczuk (Korona). **Czerwona kartka:** Garbula 69 (Korona). **Sędziował:** Szewczuk (Hrubieszów).

zdeklasowaliśmy Granicę. Raczej dostosowaliśmy się do jej poziomu. Graliśmy tak, jakbyśmy mieli powiązane nogi – twierdzi Stefanik.

Gospodarze odpowiedzieli gościom w drugiej połowie jedynie trafieniem **Oleksandra Kuszcza-Wasyłyszyna**. – Przegraliśmy, bo „przespaliśmy” pierwszą część meczu. W drugiej połowie mieliśmy kilka okazji do zmiany wyniku, ale wykorzystaliśmy tylko jedną. Czujemy niedosyt, remis byłby sprawiedliwszy – komentuje **Bartosz Grudowski**, szkoleniowiec Granicy.

Warto dodać, że drugi bramkarz Korony **Maciej Garbula** nie miał okazji wykazać się umiejętnościami na boisku, ale zwrócił na siebie uwagę niecenzuralnymi odzwyczajkami do sędziego. Został za to ukarany czerwoną kartką i wyproszony z ławki rezerwowych.

MaSz

WYŚCIG PO KORONĘ

18 goli – **Marcel Pędłowski** (Unia).
16 – **Damian Ziółkowski** (Huczwa).
11 – **Sebastian Łapiński** (Hetman).
10 – **Patryk Dorosz** (Łada), **Jakub Jeruzal** (Pogoń), **Sergiej Krawcenko** (Hetman), **Jaba Phkhakadze** (Huczwa), **Michał Skubis** (Łada).

9 – **Dominik Karaszewski** (Unia), **Mateusz Oleszczuk** (Unia).
8 – **Damian Chmura** (Łada), **Arkadiusz Kusiak** (Tanew), **Kamil Murjas** (Graf), **Tomasz Wilusz** (Olimpiakos).
7 – **Damian Buczek** (Hetman), **Łukasz Bursztyka** (Olimpiakos), **Krzystian Halejcio** (Olimpiakos), **Juan**

Eduardo Reina Sanchez (Huczwa), **Jarosław Stępień** (Victoria).
6 – **Tomasz Blicharz** (Tanew), **Michał Dudziński** (Korona), **Mateusz Gałka** (Orkan), **Michał Korzeniewski** (Graf), **Sylwester Kuks** (Pogoń), **Wojciech Leśniak** (Victoria), **Anton Litwin** (Igros), **Damian Otręba** (Omega), **Paweł Świętek** (Korona).

MaSz

JEDENASTKA KOLEJKI



Sześć punktów przewagi

KLASA OKRĘGOWA

Na stadionie przy ul. Królowej Jadwigi w Zamościu niespodzianki nie było. Łada 1945 Biłgoraj wygrała z miejscowym Hetmanem 3:1 (2:0) i pozostała jedynym niepokonanym zespołem w bieżących rozgrywkach „najciekawszej ligi świata”. Pewna pierwszego miejsca na półmetku sezonu drużyna trenera **Jarosława Czarnieckiego** była już tydzień wcześniej, po czternastej kolejce. Do rundy wiosennej przystąpi z przewagą sześciu punktów nad drugą w tabeli Unią Hrubieszów i aż trzynastu nad trzecią Huczwą Tyszowce. Hetman będzie musiał występować w „okręgówce” także w następnym sezonie, bo strata siedemnastu punktów do Łady jest nie do odrobienia, nawet jeśli plan odbudowy zamojskiego klubu powiedzie się już tej zimy.

Bohaterem niedzielnego meczu w Zamościu był **Damian Chmura**. Środkowy obrońca Łady trzy razy posłał piłkę do bramki gospodarzy. Dwukrotnie uczynił to głową. – Wszystkie



trzy bramki zdobyliśmy po rozegraniu „stałego fragmentu gry”. Za każdym razem piłkę zagrywał Gonczarewicz. Dwa razy był to rzut rżny, raz – rzut wolny. W tym czujemy się mocni. Tydzień wcześniej po „stałych fragmentach gry” strzeliliśmy drużynie z Krasnobrodu aż pięć goli – mówi trener Czarniecki.

Hetman tego jedyne gola strzelił z karnego, który był konsekwencją faulu **Dariusza Kulińskiego** na **Sebastianie**

Łapińskim. I to właśnie Łapiński skutecznie wykonał „jedenastkę”. – Mieliśmy ten mecz pod kontrolą. W drugiej połowie, ze względu na korzystny wynik, cofnęliśmy się, by dobić Hetmana jakąś kontrą. Niepotrzebnie sprokurowaliśmy tego karnego. W wyniku nonszalancji Skiba stracił piłkę na środku pola. W mojej ocenie był jednak faulowany. Hetman wyprowadził szybką akcję, która skutkowała karnym. Więcej okazji do zdobycia bramki zamojski zespół w drugiej

Hetman Zamość – Łada 1945 Biłgoraj 1:3 (0:2)

Gole: 0:1 Chmura 10, 0:2 Chmura 27, 0:3 Chmura 60, 1:3 Łapiński 62 (z karnego).

Hetman: Ochal – Zakrzewski, Butenko, Kostrubiec – Szura (46 Oszust), Łazar, Nowak (46 Maksymienko), Laskowski (62 Ciurysek), Melnyczuk (36 Samoczko) – Oseła (65 Buczek), Łapiński; trener Kaznocha.

Łada: Alfimow – Kuliński, Myszak, Chmura, Siembida (73 Nawrocki) – Kapuśniak (62 Kubik), Gonczarewicz (90 Zwolak), Skiba (88 Czerniuk), Pawluk (80 Kołodziej), Skubis (78 Konopka) – Dorosz; trener Czarniecki.

Żółte kartki: Nowak (Hetman), Chmura (Łada).

Sędziował: Kluk (Nowosiółki).

połowie już nie miał. My trafiliśmy w poprzeczkę – komentuje Czarniecki.

Łada górowała nad Hetmanem przede wszystkim doświadczeniem i boiskowym wyrachowaniem. – Nie był to mecz „do jednej bramki”, choć my tak naprawdę zbyt wielu okazji strzeleckich nie mieliśmy. Łada nie zdominowała nas całkowicie, także pod wzglę-

dem sytuacji podbramkowych. Nasi młodzi piłkarze pokazali się – mimo porażki – z dobrej strony. Grali ambitnie, momentami prowadzili grę, jednak bardziej dojrzały pod względem piłkarskim rywal na wiele im nie pozwalał pod własną bramką. Ja jestem zadowolony z postawy naszych chłopaków – mówi **Tomasz Goździuk** z zarządu Hetmana.

Czarniecki podkreśla, że wygrana w jego rodzinnym Zamościu cieszy go podwójnie. – Spotkanie dostarczyło licznej publiczności dużo emocji. Dla mnie też było ekscytujące. Przybyło wielu kibiców, także z Biłgoraja. Niestety, zorganizowana grupa sympatyków Łady nie została wpuszczona na stadion. Żałuję, bo to dopełniłoby całą otoczkę tego meczu. Nasi kibice mogliby odpowiedzieć na żywiołowy doping Hetmana – mówi były piłkarz zamojskiego klubu, a dziś szkoleniowiec Łady.

Na stadion nie zostali wpuszczeni także inni kibice, którzy przybyli zbyt późno i zabrakło już dla nich biletów. – Mogliśmy wpuszczać na trybunę tylko 999 widzów. Nie występowaliśmy z wnioskiem o zgodę na organizację imprezy masowej, bo nie spodziewaliśmy się tak dużego zainteresowania tym meczem – wyjaśnia Goździuk.

MaSzt

Do Przemyśla po wygraną

PIŁKA RĘCZNA

Padwa Zamość szykuje się do meczu w Przemyślu. W świątecznej przerwie żółto-czerwoni rozegrali sparing z pierwszoligowymi Orletemi Zwoleń, wygrywając 41:26 (20:12).

W ósmej kolejce Ligi Centralnej drużyna trenera **Zbigniewa Markuszewskiego** wybierze się na Podkarpacie. Mecz z SRS Orlen Upstream Przemyśl rozegrany zostanie w sobotę, 19 listopada o godz. 16. Przemyślanie zajmują dziewiąte miejsce z dorobkiem siedmiu punktów i jak najbardziej są w zasięgu zamojskiej siódemki.

Orleto Zwoleń – Padwa Zamość 26:41 (12:20)

Padwa: Kozłowski, Proć – Mchawrab 8, Olichwiruk 8, Orlich 5, A. Adamczuk 3, K. Adamczuk 3, Bączek 3, Czerwinka 3, Puskarski 2, Skiba 2, Bajwoluk 1, Sz. Fugiel 1, Sadowski 1, Pomiankiewicz 1.



Po przełamaniu w Łodzi kibice Padwy Zamość liczą na kolejną wygraną.

Tydzień później (26 listopada) Padwa zmierzy się ze Stalą Gorzów Wielkopolski. Jest szansa, że wreszcie wystąpi przed własną publicznością. – Trwa wyścig z czasem, ale jesteśmy dobrej myśli. Mam mnóstwo pytań w tej sprawie, kibice są spragnieni meczów w naszej hali i miejmy nadzieję, że 26 listopada będziemy wreszcie pełnić rolę gospodarza – mówi prezes KPR Padwa Zamość **Sławomir Tór**.

W sparingu w Zwoleńcu nie zagrali **Jakub Kłoda** i **Łukasz**

Szymański, którzy zwycięstwo ligowe w Łodzi okupili kilkoma szwami na głowie. Do spotkania w Przemyślu powinni już jednak być gotowi. – Mamy nadzieję, że punkty zdobyte w Łodzi wprowadzą nas na właściwe tory. W Przemyślu grałem cztery sezony, zostawiłem tam wielu przyjaciół i znajomych. Dla mnie będzie to zatem mecz o specjalnym znaczeniu. Na pewno będziemy walczyć na całego, żeby przywieźć do Zamościa trzy punkty – zapewnia **Paweł Puskarski**.

tomt

Gala na stulecie



W piątek, 12 listopada w Filharmonii im. Henryka Wieniawskiego w Lublinie odbyła się Gala 100-lecia Lubelskiego Związku Piłki Nożnej. W jubileuszowych uroczystościach uczestniczyli zasłużeni piłkarze, trenerzy, sędziowie i działacze z woj. lubelskiego, a wśród nich przedstawiciele piłkarstwa z Zamojszczyzny. Jednym z gości był **Władysław Żmuda**, wychowanek Motoru

Lublin, członek Klubu Wybitnego Reprezentanta (91 meczów), zdobywca z reprezentacją Polski dwóch trzecich miejsc na mistrzostwach świata w 1974 i 1982 r. oraz srebrnego medalu igrzysk olimpijskich w 1976 r. w Montrealu, trzykrotny mistrz Polski (raz ze Śląskiem Wrocław, dwa razy z Widzewem Łódź). Na zdjęciu, w towarzystwie **Żmudy**, **Wiesław Niemiec** z zarządu Łady 1945 Biłgoraj.

MaSzt

WYNIKI, TABELI

IV LIGA, GRUPA I

Świdniczanka – Stal Poniatowa 0:1, Powiślak – Orleto 2:2, Motor II – Huragan 1:1, Bug – Lewart 0:4, Opolanin – Górnik II 1:5.

1. Świdniczanka	14	34	46-7
2. Huragan	14	30	35-12
3. Stal	14	26	31-12
4. Motor II	14	26	34-23
5. Lewart	14	26	21-12
6. Powiślak	14	18	29-28
7. Górnik II	14	15	24-22
8. Opolanin	14	12	19-38
10. Bug	14	4	7-65

IV LIGA, GRUPA II

Grom – POM Iskra 1:1, Start – Gryf 4:0, Tomasovia – Stal Kraśnik 1:0, Krysztal – Sparta 3:0, Granit – Błękitni 1:0.

1. Start	14	35	32-8
2. Tomasovia	14	31	42-14
3. Stal	14	27	36-13
4. Granit	14	27	17-13
5. Gryf	14	23	28-18
6. Sparta	14	14	17-31
7. Grom	14	12	18-34
8. POM Iskra	14	11	15-31
9. Błękitni	14	9	11-33
10. Krysztal	14	8	13-34

KLASA OKRĘGOWA

Olimpia – Omega 1:0, Victoria – Pogoń 1:1, Granica – Korona 1:2, Igros – Huczwa 1:1, Hetman – Łada 1:3, Olimpiakos – Graf 1:1, Włóknierz – Orkan 1:0, Tanew – Unia 1:2.

1. Łada	15	41	56-8
2. Unia	15	35	51-21
3. Huczwa	15	28	45-27
4. Pogoń	15	25	28-25
5. Hetman	15	24	40-25
6. Olimpiakos	15	22	36-29
7. Igros	15	22	26-21
8. Omega	15	22	28-25
9. Victoria	15	20	20-20
10. Olimpia	14	18	22-34
11. Korona	15	17	22-25
12. Graf	15	17	20-33
13. Tanew	14	13	28-40
14. Włóknierz	15	12	15-43
15. Orkan	14	6	16-37
16. Granica	14	6	9-49

KLASA A

Huragan – Metalowiec 2:1, Sparta – Tarpan 6:1, Ostojka – Piast 4:1, Roztocze – Andoria 2:1, Orion – Sokół 1:5, Olender – Delta 0:0, Potok – Relax 3:1.

1. Potok	13	37	51-10
2. Metalowiec	13	33	36-13
3. Sparta	13	30	41-16
4. Huragan	13	24	25-25
5. Roztocze	13	23	36-24
6. Andoria	13	21	38-18
7. Ostojka	13	16	16-23
8. Olender	13	15	21-22
9. Orion	13	14	20-28
10. Piast	13	13	17-31
11. Tarpan	13	11	17-40
12. Relax	13	10	30-40
13. Sokół	13	9	10-30
14. Delta	13	4	11-49

MaSzt

REKLAMA



PRZETWÓRNIĄ FASOLI
FASOLA JAŚ KARŁOWY, BIAŁA DROBNA, CZERWONA DROBNA
SKUP FASOLI, SUSZENIE FASOLI JAROSŁAW CIEŚLA

NAJWYŻSZE CENY – płatne w dniu dostawy

UWAGA! Za czyszczenie fasoli, sortowanie i polerowanie nie pobieramy opłat. Pakowanie w dowolne opakowania

22-650 Łaszczów (PODHAJCE), ul. Wyszyńskiego 48

tel. **606 781 494, 881 390 850**

SKUPUJEMY
ODPADY
po sortowniku